











# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTÖDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Cseugery-utczában** ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdjük. — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jóállást elvállaljuk, a t. c. közönség becses figyelmébe ajánlani:

Korszerű stabil gőzgépek,  
Gőzmozgonyok, gazdasági és iparvállalatokhoz,  
Szivattyúk és jéskendők,  
Sűrítő és sűrítő berendezések,  
Aspirató készülék,  
Előmelegítők,  
Közlőművek (Transmissiók),  
Gőzkazánok a legjobb szerkezetben,

Tűpíz tisztító készülék,  
Vízartányok,  
Vaskémények,  
Malomberendezések és malomrészek,  
Gőzszelvények,  
Cséplőgépek kézi és járgányhajtásra,  
Járgányok,  
Szabadalmazott „Táttra” sorvető-gépek (legújabb szerkezeti),

Dardók, morzsolók,  
Szeleska- és repülőgépek,  
Élek, Értirpátorok,  
Lökők, halmozók,  
Hengerek és Boronák, valamint mindenféle gazdasági gépek és eszközök.

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítettnek.

Kiváló tisztelettel

**Hirschel Ede és Bachrach.**

## Grand Hotel National Bécsben.

Taborstrasse. Régi hírneves egyedüli nagy bécsi szálloda, hol sem a kiszolgálás, sem a világítás nem számítatik semmi. — 200 szoba 1 forinttól felfelé. — Fürdők, távirda és telefon. Pályaudvarok és hajó kikötő állomások közvetlen közelben. Jutányos árak. Huzamosabb tartózkodásnál külön egység. On parle toutes les langues modernes.

Harhammer A.  
igazgató.

Mayer F. M.  
szervező.

## Keil Alajos fele Padlózat-fénymáz

(GLASUR) 53-8-7

legkitűnőbb mázó-lá-szer puha padló számára. 1 nagy palack ára: 1 forint 35 krajczár.  
1 kis palack ára 68 krajczár.

Viaszk-kenőcs

Arany-fénymáz

legjobb és legegyszerűbb beeresztő-szer képekérték stb. bearányozására. — Egy kis mény padló számára. 1 kúcsóg ára 60 kr. palack ára 20 krajczár.

Mindenkor kapható!

Fesselhofer Józsefnél Nagy-Kanizsán.

Osszes gazdasági gépek  
elsőrangú minőségben.



saját hazai gyártmány

Kiváló minőségű  
Gőzmozgonyok  
Legújabb szerkezetűek

Első magyar  
Gazdasági gépgyár részvény-társulat  
Gyártelep: Külső vácsi-út 7.

## KLYTHIA ZSIR HAJPOR

a bőr szépítésére és simonítására,

legelőkelőbb illószékli, bál és társalgó hajpor, —  
— fehér, rózsaszín és sárga —

— vegyileg analízált és ajánlva Dr. Pohl J. J. cs. kir. tanár által Bécsben. —



Taussig Gottlieb

finom illószékli-  
szappan és illatszert-  
gyáros.

Főraktár:  
BÉCS, I. Wollzeile 3.

Elismerő levelek következő urnóktól:

- Wolter Sarolta, cs. kir. udv. színésznő Bécs.
- Beeth Lola, cs. kir. udv. opera énekesnő Bécs.
- Schlager Antonia, cs. kir. opera énekesnő Bécs.
- Pálmay Ilka, színésznő a cs. kir. szab. színháznál Bécsben.
- Odilon Helena, színésznő a német népszínháznál Bécsben.
- van Dyck Ernő cs. kir. udv. opera énekes Bécsben, stb.

Egy doboz ára 1 frt 20 kr.,

— Ucánvétellel vagy az összeg előleges beküldése után küldetik. —

Kapható a legtöbb illatszert-, gyógyszer keres-  
kedésben és gyógyszerertárban.

!! A legújabb !!

férfiak részére,

kik ifjúkori bűnök (önfertőztetés vagy ki-  
csapongó életmód tolytan élesztett, vagy  
gyengült férfi erőben, magfolyásban szenved-  
nek az osztrák-magyar birodalomban és  
Franciaországban stb. gyógykészülék (a  
zsebben hordozható) alkalmazására a legbiz-  
tosabb hatású. Hírneves orvosok, a kö-  
szönetnyilvánítások ezrei érdekeltekül  
ajánlják ennek használatát.

Füzeteket 10 kr. blyeg. megküldése ellen bér-  
mentve küld a feltaláló és szakorvos:

Dr. Altmann Károly

BÉCS, VII-1. Mariahilferstrasse 70.

78-26











# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTŐDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Csengery-utczában** ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdük — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkal, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jóállást elvállaljuk, a t. e. közönség becses figyelmébe ajánlani:

Korszerű stábil gőzgépek, Gőzmozgonyok, gazdasági és ipartállatokhoz, Szivattyúk és fecskendők, Sűrítő és tűrítő berendezések, Aspirató készülék, Előmelegítők, Közfűtők (Tramvis-iók), Gőzkazánok a legjobb szerkezettel.	Tüpeztisztító készülék, Vízartóingok, Vaskemények, Molmberendezések és molmrészek, Gőzcsőgépek, Céplőgépek kézi és járgányhajtásra, Járgányok, Szaladalmazott „Tütra” sorító-gépek (legújabb szerkezettel).	Dardók, morzsolók, Szecskó- és reparató-gépek, Ékek Extirpátorok, Lékapók, halmozók, Hengerek és Boronák, valamint mindenféle gazdasági gépek és eszközök.
---	--	--

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítetnek.

Kiváló tisztelettel

**Hirschel Ede és Bachrach.**

## !! URÁKNAK !!

Gyengült férfierőnél kiváló szolgálatot tesz a cs. kir. szabadalmazott „*galvan* ritam-készülék” önh. szűrőre oroszok által egész Európában melegen ajánlva.

Volta tanár módszere.

Leírás boríték alatt 10 kr. levéljegy beküldése ellen. Kapható: **Augenfeld J.** elektrotechnikus cs. kir. szab. tulajdonosánál

**BÉCS, I.**

Schulerstrasse 18 sz. a.

2 arany  
13 ezüst  
érem.



9 dísz- és  
elismerő  
okmány

## Kwizda-féle

### Korneuburgi marha-táppor.

lovak, szarvasmarha és juhok számára.

Egész doboza 70 kr., — fél doboza 35 kr.

40 év óta a legtöbb istállóban használatban, étvágyhiánynál, rossz emésztésnél, valamint tehéneknél a lejavitása a tejelekedésség fokozása czéjából.

Fő letét:

Kwizda Ferencz János

osztrák cs. és kir. és román kir. udvari szallító k-rületi gyógyszer-tárában

Korneuburgban Bécs mellett.

Valódi minőségben gyógyszer-tárakban és drogistáknál kapható.

Tessék a fennnebbi védjegyre ügyelni a k. r. telési határozottan kifejezett Kwizda-féle Korneuburgi marha-táppor.

### A Richter-féle Tinct. Capsici comp. Horgony-Pain-Expeller

elnevezés alatt igen jó hírnevnek örvend.

Ezen fájdalomcsillapító bedörzsölés valamennyi kösvény, csúsz és fagszagatásban szenvedő egyéneknek az utór legyen ajánlólag emlékeztetve hozva. Ezen tinktura már 25 év óta, mint legmegbízhatóbb házi-szer általában kedvelt és ennélfogva már további ajánlásra nem szorul.

Csekély ára, üvegenként 40 kr., 70 kr. vagy 1 f. 20 kr. vagyontalanoknak is lehetővé teszi, ezen kitudó házi-szernek beszerzését. Bevásárlás alkalmával a „Horgony” védjegyre ügyelendő, nehogy utánzatot adjanak, mert csak a vörös Horgonynal ellátott üvegek valódiak. Ha a valódi Pain-Expeller helyben nem volna kapható, akkor forduljunk a gyártók gyógyszer-tárához: Richter gyógyszer-tára az arany országhoz Prágában vagy Török József gyógyszerészhez Budapesten.



## Világhírű

### „LES DERNIÈRES CARTOUCHES ÉS LOHENGRIN”

féle szivarkapapír

Braunstein frères gyárából, Párizsban

65 Boulevard Exelmans 65.

A Braunstein frères cég cs. kis Gassicourtban (S. és O.) franciaországban létező saját papírgyárának készítményét hozza forgalomba.

Ezen nagyszerű a legújabb alveken alapuló berendezett telep készítményei a papírpar diadalának tekinthetők.

A szivarkapapír és szivarkahüvely elárasztására szánt gyáraktár helysége

**Bécsben, I. Schottenring 25. sz. a.**

Az általunk a „Les dernières Cartouches” féle papírból készített valódi francia szivarkapapír, valamint valódi francia szivarkahüvely, melynek minden papírát a „Braunstein Frères” cégtől vettük.

minden norinbergi nagykereskedésben, valamint minden magy. kir. dohány-tőzsdében kaphatók.

### \*Gunkel Ferencz-József császár-fürdő Tuffer Alsó-Stájerország

Déli vasút-állomás: Tuffer mezőváros, nappali és éjjeli gyorsvonatok. Meleg fürdők 38<sup>o</sup>, Celsius; a római idők óta ismeretes izület cauz, kösvény, női-bajok, nehéz üdülés stb. gyógyítására A hírneves, hideg, batásos, homok fürdők részére külön fürdő építetett. Erdős vidék, árnyékos park, villamos világítás. Jutányos árak, teljes ellátás is, május hóban 2-3 írt naponként és szeméiyenként szobával együtt.

Fürdőorvos: sch6a perlashofi dr. Ritter M.

## Siketség

minden hallási baj, főleg makacs és elavult esetek gyorsan és tartósan gyógyíthatnak a szabadalmazott: „Hallás-  
gyógykezelő készültk” által. Nagy S. ker és a legmagasabb elismerés tudományos kö.ökben.

A tatálmányt mindenki saját bajának megfelelőleg maga alkalmazhatja. — Képviselem:

BURMEISTER ur.

május hó 11. és 12-én az „Arany Szarvas” szállodában minden hallási bajban szenvedővel délelőtt 9-1 óráig és délután 3-6 óráig ingyenesen értekezik.

Steinbrück M. Berlin, IV. W. 52. Spenerstrasse 11.

# Kérjen csak „ZACHERLINT”

mert ez a leggyor-abbban és legbiztosabban működő szer mindennemű férgek kipusztítá-ára.

Semmi nem bizonyíthatja jobban elérhellen erejét és jóságát, mint örlást elterjedésének sikere mely szerint nem létezik egy második szer, melynek forgalmát, a

**ZACHERLIN** legalább néhány tucat-szor felül nem múlta.

Kérjen a onban mindenkor lepecsételt üveget és csak a „Zacherlin” névvel ellátot-tal mert minden más ár-é-velen hamisít-vány!



## Kapható:

### Nagy-Kanizsán:

Fasselhofer József  
Sírém és Klein  
Schwizcz és Tauber  
Arnuth Nathán  
ifj. Fischer Ferencz  
Marton és Huber  
Prezmayer Deutsch  
ifj. Rosenberg Miksa  
Rosenfeld A. és Fia

### Beizsere:

Kaula Ann I. S.

### Csáktornyan

Szabó Testvérek  
Grauer Testvérek  
Heinrich Miksa  
özv. Göncz L.

### Csurgón

Friedl A. Bert  
Kreislér Géza  
Schwarz Béla

### Keszthelyen:

Laskay Ernő  
Wunsch Ferencz  
Marton Mór  
Agoston Zsigmond  
Oszmán Pál  
Schleiffer A.

### N.-Récsé:

Nandrassi Gusztáv.

### Perfeken:

Sosterics Pál,  
Kremarics Viktor.

### Zala-Egeresen:

Kaszyer Sándor  
Rongóhal L.  
Huhin-sky Adólf  
özv. dr. Unger  
Gyarmaty-Vincos  
Weiss Jónás utóda  
és Rechnitzer M.  
uraknál

Az üvegek ára: 15 kr., 30 kr., 50 kr., 1 és 2 frt; a Zacherlin-porszóró készülék darabja 30 kr.

Világi czikk. — Minden országban fényesen meghonosítva.

# K SARG-féle

Elismert nélkülözhetlen fogtisztítószer

# KALODONT

(Az egészségügyi hatóság által megvizsgálva.)

Igen praktikus utazások alkalmával. — Aromatikusan üdítő. — Mindenütt kapható.

Hogy egészségünkre és jólétünkre nézve a legfontosabb tényező a jó emésztés, azt mindenki tudja, de még felevesen veszik tekintetbe, hogy ehhez az elmaradhatlan előfeltétel jó fogak birtoka. A régi német közmondás: „Gut gekaut ist halb verdant” többször és többször ajánlható.

E. M. Thomas bécsi udvari fogorvos és cs. tanácsos, Dr. Koch tanár és egyéb tekintélyes tudósok és legutóbb Dr. W. D. Miller a berlini egyetem fogászati gyógyintézetének tanára: „Die Mikroorganismen der Mundhöhle” cz. Leipzig 1892 munkájában, meggyőzően bebizonyították, hogy a nedves-meleg szájüregben folyton és hihetetlen mértékben mérge-anyagok képződnek, és hogy az ezekből származó betegségeknek csakis a száj szabályos és lelkiismeretes tisztántartása veheti elejét. A benső összefüggés „elrontott száj” és „elrontott gyomor” közt csakis ezen új, beható vizsgálat által lön megállapítva.

A víz egyedül azonban nem távolítja el ezen mérge-anyagokat. Teljesen eléretik egy antiszeptikus módon ható, gondosan elkészített és jónak elismert fogtisztítószernek — reggel és este — használata által, a mint a Sarg-féle Kalodont el van készítve, melynek éretket, a naponként növekedő keendősege több millió fogyasztása fényesen bizonyítja.

Rousseau azt mondá: „Egy asszony szép fogakkal sohasem csúny”. De nem csupán a szépség és a mosolygó ajk bája éretik el a fogak gondos ápolása által, hanem az állandó egészség és jóét a legkesőbb korig lesz biztosítva.

Az itt elmondottak igazolása a legmagasabb körökből érkező elismerő és megrendelő levelek minden darabhoz van csatolva.

Óvakodjunk a csomagolásoknál hasonló csalásokra számító, értéktelen utánzatoktól!





Magyar, német, francia és angol kepekkel ékített **Munkák.**  
 Képzőművészet, acél- és réznyomatú **diszművek.**  
 Magyar, német, francia és angol **remekírók művei**  
 Ifjúsági iratok, képeskönyvek minden kor és nem számára.  
 minden nyelven, a legdúsabb választékban.  
**Szótárak.**  
 Iskolai és oktatási könyvek minden nyelven.  
**Népies naptárak, almanachok, zsebkönyvek.**

Az irodalom bármely ágában s bármely nyelven megjelent kötetek és kötetlen könyveknek legdúsabban felszerelt raktárát.  
 Alóli könyvkereskedés bármely szerző által írott bárhol megjelent és hirdett könyveknek leggyorsabb és árfeltelel nélküli megszerzéséről gondoskodik.  
 Az irodalmi termékeket illetőleg a legszivesebb készséggel nyújtjuk fölvilágosítást.

**ALAPITTATOTT 1850. ÉVBEN.**

**FISCHEL FÜLÖP**

KÖNYVKERESKEDÉSE, KÖNYVKIADÓ

HIVATALA, PAPIR- ES IRÓSZERRAKTÁRA

NAGY-KANIZSÁN

Az összes irodalom termékeit a könyvkereskedés raktárában megtekintés végett készen állanak kívánatra gondosabb megvizsgálhatóság végett legnagyobb készséggel küldetnek mind helybe mind vidékre.  
 Vidékről érkező megbízások kellő készséggel és gyorsasággal teljesíttetnek.  
 Irodalmi közlönyök és jelentések ingyen szolgáltatnak ki a könyvkereskedés által.

Utazási kézikönyvek, **atl.**  
 földrajzok, tervrajzok, **glóbia és éggömbök.**  
**Iskolai feladatokat**  
 egyszerűen és legkevesebben kötvé a legdúsabb választékban.  
 Mintakönyvek s rajzok női munkákhoz.  
**Szakács-könyvek.**  
 Előfizetés elfogadtatik minden bel- és külföldi **folyó-iratok,** napi s dívatlapokra. a szállítás mind helyben mind vidékre a leggyorsabban eszközöltetik.  
**A "ZALA"**  
 politikai hetilap kiadóhivatala

**HIRDETÉSEK.**

Főnyeremény esetleg 500,000 márká **Szerencse-hirdetmény.** A nyereményekért az állam kezekedik

**Meghívás!**

az állam által garantírozott hamburgi nagy pénzsorsjáték **nyeremény-küldésain** való részvételre, a melyen **10 millió 452,425 márkát** okvetlen nyereni kell.

Ezen előnyös pénzsorsjátéknak, mely rendszerint csak 100.000 sorsjegyet tartalmaz, nyereményi a következők:

A legnagyobb nyeremény esetleg 500,000 mka.

Jutalom 300,000 márká.	56 ny. á	5000 m.
1 nyer. á 200,000 m.	106 ny. á	3000 m.
1 nyer. á 100,000 m.	253 ny. á	2000 m.
2 nyer. á 75,000 m.	6 ny. á	1500 m.
1 nyer. á 70,000 m.	756 ny. á	1000 m.
1 nyer. á 65,000 m.	1237 ny. á	500 m.
1 nyer. á 60,000 m.	31 ny. á	300 m.
1 nyer. á 55,000 m.	120 ny. á	200. 150 m.
2 nyer. á 50,000 m.	33950 ny. á	148 m.
1 nyer. á 40,000 m.	7992 ny. á	127, 100, 94.
5 nyer. á 20,000 m.	10848 ny. á	67, 40, 20.
3 nyer. á 15,000 m.		egészben 55,400 nyer.
26 nyer. á 10,000 m.		

a melyek néhány hónap alatt 7 részben *biztosan* eldöntetnek.

Az 1 főnyeremény kitesz 50,000 márkát a 2. osztályban 55,000 m. emelkedik, a 3-ikban 60,000 m., a 4-dikben 65,000 m., az 5-ikben 70,000 m., a 6-ikban 75,000 m., a 7-ikben 200,000 márkára és a 300,000 márkás jutalommal esetleg 50,000 márkára.

Az első nyereményhuzásra hiv. megállapított ára az egész eredeti sorsjegyeknek csak 3 frt 70 kr. a fel 1 frt 85 kr. a negyed 1 frt 95 kr.

beleértve a német birodalmi bélyeget. Minden résztvevőnek a huzás után felszólítás nélkül azonnal megküldöm a hiv. sorsol. jegyzéket.

Az állam ezimerével ellátott sorsolási tervet, a melyből a 7 osztály nyereményeinek betéte és elosztása látható, előre ingyen szeptküldöm.

A nyereménypénzek kifizetése és szeptküldése az érdekeltek részére pontosan és szigorú elhallgatás mellett közvetlenül általam történik.

Megrendeléseket postautalvány vagy levél útján kérek.

E végből a megbízásokkal, a huzás közelsége miatt — lehetőleg azonnal, de legkésőbb folyó évi május 23 ig forduljon bárki bizalommal

**HECKSCHER JÓZSEF**

bank- és váltó-irodájához **HAMBURG**

**Keil Alajos fele Padlózat-fénymáz**

(GLASUR) 53-8

legkitünőbb mázoló-szer puha padló számára. 1 nagy palack ára: 1 forint 35 krajczár. 1 kis palack ára 68 krajczár.

**Viaszk-kenőcs**

legjobb és legegyszerűbb beeresztő-szer kecsény padlószámára, 1 köcsög ára 68 kr.

**Arany-fénymáz**

képekterek stb. bearanyozására. — Egy kis palack ára 20 krajczár.

Mindenkor kapható:

**Fesselhofer Józsefnél Nagy-Kanizsán.**



**KLYTHIA ZSIR HAJPOR**

a bőr szépítésére és finomítására.

legelőkelőbb öltözők, bál és társalgó hajpor, fehér, rózsaszín, és sárga

vegyileg analizált és ajánlva Dr. Pohl J. J. cs. kir. tanár által Bécsben.

325

Elismerő levelek következő urnóktól:

- Wolter Sarolta, cs. kir. udv. színésznő Bécs.
- Beeth Lola, cs. kir. udv. opera énekesnő Bécs.
- Schlager Antonia, cs. kir. opera énekesnő Bécs.
- Pálmay Ilka, színésznő a cs. kir. szab. színháznál Bécsben.
- Odilon Helena, színésznő a német népszínháznál Bécsben.
- van Dyck Ernő cs. kir. udv. opera énekes Bécsben, stb.

Egy doboz ára 1 frt 20 kr.,

Utánvétellel vagy az összeg előleges beklüldése után küldetik.

**Kapható a legtöbb illatszer-, gyógyszer kereskedésben és gyógyszertárban.**

Taussig Gottlieb

finom öltözők szappan és illatszer-gyáros. Főraktár: **BÉCS, L. Wollzeile 3.**

ALAPITTATOTT 1841 ÉVBEN



**Pesti Magyar Kereskedelmi Bank**

váltó-üzlete

Budapest, V., Dorottya-utca 1. szám saját házában

Részvénytőke 10,000,000 frt. — Tartalékalap 4,400,000 frt.

Vesz és elad mindennemű értékpapírt a hivatalos törzsei műveleteket a lejutányosabban csököl; pénzügyi műveletekre nézve az összesen szol. al szak-szerű felvilágosítással; igényeket minden huzásra bocsájt ki; előlegel nyujt érté papirokra; díjmentesen megvizsgálja a sorsjegyeknek és sorsol. értékeknek huzásait; kisorsol. által érhető artoy névesítés ellen biztosít, sorsjegyeket és sorsol. értékeket.

**Siketség**

minden hallási baj, főleg makacs és elavult esetek gyorsan és tartósan gyógyíttatnak a szabadalmazott: „Hallást-  
 gyógykezelő készületek“ által. Nagy S-ker és a legmagasabb elismerés tudományos körökben.

A találmányt mindenki saját bajának megfelelőleg maga alkalmazhatja. — Képviselőm:

**BURMEISTER ur,**

május hó 11. és 12-én az „Arany Szarvas“ szállodában minden hallási bajban szenvedővel délelőtti 9-1 óráig és délután 3-6 óráig **ingyenesen** értekeznek.

Steinbrück M. Berlin, IV. W. 52. Spenerstrasse 11.

# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTÖDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Csengery-utczában** ujjonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdük — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jóllálást elvállaljuk, a t. c. közönség becses fi yelmébe ajánlani:

Korserű stabil gőzgépek,  
Gősmozgonyok, gazdasági és iparvállalatokhoz,  
Sziculyuk és fecskendők.  
Sűrítő és sűrítő berendezések,  
Aspirató készülék,  
Előmelegítők,  
Közlőművek (Transmisziók),  
Gőzkazánok a legjobb szerkezetben.

Tüpeztisztító-készülék,  
Viztartányok,  
Vaskémények,  
Malomberendezések és malomrészek,  
Gőzséplőgépek,  
Cséplőgépek kézi és járgányhajtásra,  
Járgányok,  
Szabadal. azo!! „Tütra” sorvető-gépek (eg-  
ujalib szerkezetű).

Dardlók, morzsolók,  
Szecskó- és répaágó-gépek,  
Ekek, Estirpátorok,  
Lökcapok, halmozók,  
Hengerek és Boronák, valamint **minden-  
féle gazdasági gépek és esz-  
közök.**

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítettnek.

Kiváló tisztelettel

**Hirschel Ede és Bachrach.**

## Grand Hotel National Bécsben.

Taborstrasse. Régi hírneves egyedüli nagy bécsi szálloda, hol sem a kiszolgálás, sem a világitásért nem számíthatik semmi. — 200 szoba 1 forinttól felfelé. — Fürdők, távirata és telefon. Pályaudvarok és hajó kikötő állomások közvetlen közelben. Jutányos árak. Hazamosabb tartózkodásnál külön egység. On parle toutes les langues modernes.

Harhammer A.  
Igazgató

Mayer F M.  
üzletvezető.

**Hirdetések** felvé-  
tetnek

**Fischel Fülöp** könyvkeres-  
kedésében

**Nagy-Kanizsán.**

# Kérjen csak „ZACHERLINT”

mert ez a leggyorsabban és legbiztosabban működő szer mindennemű férgek kipusztítására.

Semmi nem bizonyíthatja jobban elérhellen erejét és jóságát, mint órlási elterjedésének sikere mely szerint nem létezik egy második szer, melynek forgalmát, a ZACHERLIN legalább néhány tucat-szor felül nem múlta Kérjen a onban minden-  
k r lepecsételt üveget és csak is „Zacherlin” névvel ellátot-  
tat mert minden más érék-  
telen hamisít-  
vány!!



## Kapható:

### Nagy Kanizsán:

Deutsch és Ehrenfeld  
Fesselhofer József  
Strém és Klein  
Schwarcz és Tauber  
Armuth Nathan  
ifj. Fischer Ferencz  
Marton és Huber  
ifj. Rosenberg Miksa  
Fleischhacker József  
Rosenfeld A. és Fia.

### Berzence.

Kaufmann I. S.

### Csákornán:

Szabó Testvérek  
Graner Testvérek  
Heinrich Miksa  
özv. Göncz L.

### Csurgón:

Friedl Albert  
Kreislér Géza  
Schwarz Béla.

### Keszthelyen:

Laskay Ernő  
Wunsch Ferencz  
Marton Mór  
Agoston Zsigmond  
Oszmán Pál  
Schleiffer A.

### N.-Récsen:

Nandrassi Gusztáv.

### Perlakon:

Sosterics Pál,  
Kramarics Viktor.

### Zala-Egerszegén:

Kaszler Sándor  
Rosenháal L.  
Hubinsky Adólf  
özv. dr. Unger  
Gyarmaty Vilmos  
Weiss Jónás utóda  
és Rechnitzér M  
u r a k n á l.

Az üvegek ára: 15 kr., 30 kr., 50 kr., 1 és 2 frt; a Zacherlin-porszóró-készülék darabja 30 kr.



## Szerkesztőség:

F. S. utca a. Oláh-féle ház.

Ide intézendő a lap sadlemi részére vonatkozó minden kérelmény.

Szerkesztésben levő csak ismert emberek.

ből fogadtatnak el.

Készítők nem küldetnek vissza.

Egyes szám ára: 10 krajczár.

1894/38. sz.

János Károly

János

## LA

## Kiadóhivatal:

Városház-épület: Fischer-Fallop könyvkereskedés.

## ELŐFIZETESI ÁRAK:

Egész évre 12 korona (6 frt — kr.)  
Félévre 6 korona (3 frt — kr.)  
Negyedévre 3 korona (1 frt 50 kr.)

Hirdetések jutányosabb sajtóval.

Nyitltér példosra 10 kr.

Hirdetéseket, valamint a hirdetőszékre vonatkozó Fischer-Fallop könyvkereskedésbe intézendők.

gyes tartalmu lap.

ztárak, a Bankegyesület, az Ipar- és kereskedelem- és szövetkezeti és a letenyei lakareképzőintézet, a szerződés r. t. hivatalos közlönye.

sán hetenkint kétszer:

és csütörtökön

## Oláh hazafiak.

Kolozsvárott esküdtzéki tárgy oláh Memorandum ügyében. körülmények között ez a tárgy napot venne igénybe, s a világ térne fölötté. Amde az oláh hadják ilyen olesón, nekik mind terés kell hozzá, s ezért már he készűtek rá, s a legképzeltetű gásokkal, melyekkel védők é egyaránt élnek, akadályozzák m lás tendes menetét. Félármáziá mivel világot. Bukarestben a turlixa gyűlést tartott. A vidékr az oláhokat, úgy annyira, hogy hemzseg fölük, ezek pedig 10 kisérik a vádlottakat, kik izgat tartanak hozzájuk. Hogy e tln lyekekben a magyarság iránti gy szemtelenebb módon nyilvánul, teszik a kolozsvári magyarság nagyon természetes, s csak a tulajdoni haló, hogy eddig össze történi daczára az oláhok rész történi provokációnak. S a tárgy elnöknek is egész hideg vérere a vádlottak és védők képtelen szemben, melyek mind arra cz a pör vezetését lehetetlené legalább is folyton megakaszt után ők teledalmazassák a sz uljan a mivel világot, han Valóban az eszeveszeltségnek ságnak nagy foka kell ahhoz.

## A „ZALA“ társ.

## Gyula végzet.

— A „ZALA“ eredeti t.

Egyik áltöldi városban, szerény zett anyagi viszonyok között élt a valalmok családjával együtt. A szű érzelével csüngtek két gyermekük azokért lürtek és nélkülöztek. — dolt az élvezetek, szórakozások ról s bo doznak csak a családi k gát. — Gyula fia jó magaviselete ségével kellemes perceket szerzett Mariska pedig kedvességénél fog órákat alkotott számukra.

A fia a gimnaziumot otthon el egyetemre ment, hogy, mint jogás folytassa. — A hivatalnokai cseké nem jutott neki, mert a családnál ve Gyulát ez legkevesebb sem agy külözést megtanulta ő már kicsin.

Az első szigorlatot szép siker nagy reménnyel kezdte a másod Barátai közül többen voltak na életei, különösen az ételben, is séget illetőleg, — nagyon szép előtte. — Miért ne próbálna me legyet éhezett, szenvedett. — K vidéket, embereket ismerhet, s lakarizhat.

Ily gondolatokkal foglalkozva

kik mindenáron már ukat oda állítani Európa et elnyomnak, kiknek nak, kiket a magyarok nak, s kik nem az int kormányoztatnak.

Örült cynismus nyilat rnak és beszélnek, s a az az agitatio, a mit ényei, a magyar állam k. — E Memorandum pör meg fogják nyitni sze isztán nem láttak ebben a magyarországi oláhok imentálisan fogták fel. van a románságban nem egy gyékényen áruló lülzőkkel, de a szájú agitátorok műkö arapózik, s amazok riadnak vissza, nem fogtak megállani utjuk enős gátat nem fognak

ság különösen nem tud Folytonos agitációnak sodra, ha a józanabbak tántorodnak, ha folyton egy a magyar állam elán bánik velők, meg nemzetiségüket sib. ak nagy befolyása van b, mentül butább. melyen felülemelkedni ogulttá teszi, s hatalmas

lesészet-hallgató azon elő it, melyek mellett vidékre mintegy felbátorítva, elha s a nevelői állásra ajánl zorgalmas fia tanárai előtt felt, s így kérelmét teljesi-

egy boros esős délutánján pusztára, a nemességére hoz. Erkezősekor a legszi talált. — A nagysága ki zzzá, bemutatva gyermekeit, a tanuló-termet tekintették

oltak kényeztetve s dacára, halkoztak a betűkkel, azokkal get nem kötöttek. Gyula kin napról napra fejlesztette a — Az ételek felől táplált gy a helyzet elég kellemes- óbször beszélni Margitról, léd leánytagjait képezték s itak, de e nevek kíváncsisá fel. — A karácsonyi ünne- érkezték ők is, s a család etet estéjét, helyet engedve is.

nyében volt, zemei, szabályos arcvonásai, es benyomást gyakoroltak. tekintett a kék szemekbe s ében, melyeknek valóulása

eszközévé teszi annak az izgatásnak, mely folytonos elégedetlenségben tartja a népet, elvonja szükséges munkájától is s a magyar állameszme ellenségévé teszi.

Az »E—s« kolozsvári tudósítója azokról a nyomtatványokról tesz említést, melyet lelketlen izgatók az oláh parasztok körében terjesztenek. Az egyik lázító nyomtatvány ezeket tartalmazza:

»Ha most nem fogják az oláhokat meghallgatni, az egész oláh nemzet álljon készen minden városban és minden faluban!

Adott jelle minden város és minden faluból gyűljünk Balázsfalvára, a szabadság mezejére, hol Isten és az igazság nevében fogunk határozni a felett, hogy mit tegyünk felszabadulásunk érdekében.

Addig is minden oláh vessé jól szívébe és eszébe arany beükkel atyái és testvérei részére, hogy: »Inkább a csatában meghalunk dicsőséggel, semhogy továbbra is rabszolgák maradjunk ezen a földön!« (Értsd Magyarországon.)

Ez már csakugyan túlmege a megengedett határon, s nem csoda, ha ilyen lázítástól a józanabbak is megtántorodnak, s az együgyű falusi nép rohan az ő belondítói után.

Általában példátlan az a terrorizmus, a mit vádlottak és védők kifejtének, a helyet hogy helyt állának azokért az otrombaságokért, melyeket a Memorandumban össze hordítottak, s melyért példás büntetést érdemelnek.

ról álmodozott. E pillanattól a Lugosy családhoz való ragaszkodása mind erősebbé vált, a fiukra kétszeres gondot fordított, sőt a gazdasági teendők körül is készséggel segítkezett; — örömmel vette tudomásul, hogy a szüendő elérkezével a gráci zárdából hazatérő leányoknak is hazai történelmet és irodalmat taníttatnia kell.

Azt sejtette L. . . né is, hogy Grácban a magyar történelmet valami alaposan nem tanítják s a haza iránti szeretetet aligha csepegtetnek a fogékony lelkebe. — Gyula e dolgot örömmel vállalta magára, hiszen bő alkalmat nyujt annak közelebbi tanulmányozására, ki nyugalmát már is felzavarta.

A nyári szünet alatt a történelmi órák teljesen eltöltötték lelkét, lángoló szerelemmel. — Jogi és bölcsészeti könyvek tanulmányozását, regények, költemények olvasása váltotta fel. — Söt szabad óráiban verseket írt, melyek érzelem világát megkapó színekkel ecseteltek.

Erzésteljes költeményei a fővárosi lapoknál is elmagadztatásra találtak, mely körülmény szintén hozzájárult reményeinek erősítéséhez.

A Lugosy családnál eltöltött napok képezték életének legboldogabb szakát.

Teljesen megbódította, lebilincselte lelkét Margit, s mint egy földi angyal állt naponként előtte. — Szerelemmias lelke csak akkor komorult el, ha a vidék gentry tagjai látogatóba jöttek. Ilyenkor a szegény nevelő háttérbe szorult s legfeljebb az asztal sarkán jutott hely számára.

A társalgásba ritkán vegyült bele, ült, némán, hallgatagon figyelte az arckokat s szomorúan ta-

# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTŐDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Csengery-utczájában** ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdtük. — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jófállást elvállaljuk, a t. c. közönség becses fi yelmébe ajánlani:

Korszerű stabil gőzgépek, Gőzmozgonyok, gazdasági és iparvállalatokhoz, Sziaccitnyuk és jecskendők, Sűrítő és sűrítő berendezések, Aspirató készülék, Előmelegítők, Közlőművek (Transmisziók), Gőzkazánok a legjobb szerkezetben.	Tűpeltisztító készülék, Vízartányok, Vaskémények, Malomberendezések és malomrészek, Gőzcséplőgépek, Cséplőgépek kézi és járgánjhajtásra, Járgányok, Szabadal. azott „Tütra” sorcelő-gépek (eg- ujabb szerkezetű).	Darutók, morzsolók, Szecskő- és repavány-gépek, Elek. Ertirpátorok, Lökpek, halmozók, Hengerek és Boronák, valamint minden féle gazdasági gépek és esz- közök.
--	---	--

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítettnek.

Kiváló tisztelettel

**Hirschel Ede és Bachrach.**

## Grand Hotel National Bécsben.

Taborstrasse. Régi birneves egyedüli nagy bécsi szálloda, hol sem a kiszolgálás, sem a világításért nem számíttatik semmi. — 200 szoba 1 forinttól felfelé. — Fürdők, távirda és telefon. Pályaudvarok és hajó kikötő állomások közvetlen közelben. Jutányos árak. Hazaosabb tartózkodásnál külön egység. On parle toutes les langues modernes.

Harhammer A.  
igazgató

Mayer F. M.  
szervező.

**Hirdetések** felvé-  
tetnek

**Fischel Fülöp** könyvkeres-  
kedésében

**Nagy-Kanizsán.**

# Kérjen csak „ZACHERLINT”

mert ez a leggyorsabban és leghíztosabban működő szer mindennemű férgek kipusztítá-ára.

Semmi nem bizonyíthatja jobban elérhellen erejét és jószágát, mint órlási ceterjedésének sikere mely szerint nem létezik egy második szer, melynek forgalmát, a **ZACHERLIN** legalább néhány tucat-szor felül nem mulná. Kérjen a-onban minden-  
kére lepecsételt üveget és csakis „Zacherlin” névvel ellátot-  
tat mert minden más ér-  
telen hamisít-  
vány!!



**Kapható:**

**Nagy Kanizsán:**

Deutsch és Ehrenfeld  
Fesselhoter József  
Strém és Klein  
Schwarz és Tauber  
Armuth Nathan  
ifj. Fischer Ferencz  
Marion és Huber  
ifj. Rosenberger Miksa  
Fleischacker József  
Rosenfeld A. és Fia

**Berzence:**  
Kautmann I. S.

**Csáktornyan:**  
Sralia Tesvérek  
Graner Testvérek  
Heinrich Miksa  
özv. Göncz L.

**Csurgón:**  
Fried Albert  
Kreiser Géza  
Schwarz Béla.

**Keszthelyen:**

Laskay Ernő  
Wunsch Ferencz  
Marion Mór  
Agoston Zsigmond  
Osman Pál  
Schleiffer A.

**N. Récsé:**  
Nandrási Gusztáv.

**Perlakon:**

Sosterics Pál,  
Kramarics Viktor.

**Zala-Egerszegén:**

Kaszler Sándor  
Rosenthal L.  
Hubinszky Adolf  
özv. dr. Unger  
Gyermaty Vilmos  
Weiss Jónás-utóda  
és Rechnitzer M.  
u r a k n á l.

Az üvegek ára: 15 kr., 30 kr., 50 kr., 1 és 2 frt; a Zacherlin-porszórási készülék darabja 30 kr.









# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTŐDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagydemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Csengery-utczában** ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdjük — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jóllálást elvállaljuk, a t. c. közönség becses fiyelmébe ajánlani:

Korszerű stabil gőzgépek,  
Gőzmozgonyok, gazdasági és iparvállalatokhoz,  
Sziótlányok és fecskendőek,  
Sűrítő és sűrítő berendezések,  
Aspirató készülék,  
Előmelegítők,  
Közlőművek (Transmissiók),  
Gőzkazánok a legjobb szerkezetben.

Táprizisztító készülék,  
Viztartányok,  
Vaskémények,  
Malomberendezések és malomrészek,  
Gőzséplőgépek,  
Cséplőgépek kézi és járgányhajtásra,  
Járgányok,  
Szabadal nazott „Tútra” sorrelő-gépek (leg-  
ujabb szerkezetű).

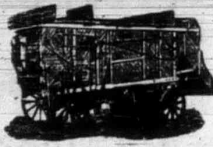
Dardlók, morzsolók,  
Szecska- és reparáló-gépek,  
Ékek, Eztirpátorok,  
Lókapák, halmozók,  
Hengerek és Borondék, valamint minden  
féle gazdasági gépek és esz-  
közök.

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítettnek.

Kiváló tisztelettel

**Hirschel Ede és Bachrach.**

Összes gazdasági gépek  
elsőrangú minőségben.



saját hazai gyártmány

Kedvező feltételek!  
**Gőzmozgonyok**  
Legjutányosabb árak!

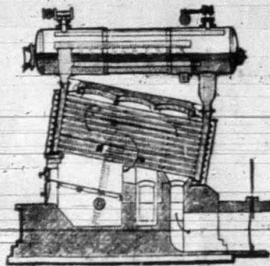
Rövidített kivitelben:  
Gazdasági gépgyár, Budapest.

Első magyar

Gazdasági gépgyár részvény-társulat  
Gyártelep: Külső váci-út 7.

# Eisele József

RÉZ-, ÉRCZMŰ- ÉS GŐZKAZÁNGYÁR  
BUDAPEST, V., Külső váci-út 138.



Ajánlja modern és a mai követelményeknek megfelelő szerszámok, készülékek, valamint

**hidraulikus szögecselő gépekkel** kitéhen berendezett gyárat, bármely szerkezetű és nagyságú gőzkazánok szállítására, szintugy minden másnemű kazánok javítás-munkáit, mint tartályok, vasszerkezetek, kémények stb. készítésére.

**Különlegességek:**

Steinmüller-féle szab. vízcsöves gőzkazánok 20 légköri használati fosznyomásig.

## FELSZERELÉSEK

gőzkazánletelek, gépek, gőz- és vízvezeték számára pontosan készítettnek s azokból nagy rakitár tartaluk. Teljes szesz-, cukor- és regyészeti gyárberendezések elvállalatnak a legzakszerűbben készítettnek.

Első magyar

gyapjmosó- és bizományi részv.-társ.

Budapest, V., Kárpát-utca 9.

A gyapjanyírás közeledtével, a t. c.

gyapjtermelőik és gyapjukereskedők

figyelmét huzsonhat év óta fennálló és kitünő hírűvé vált ó. vendő

**gyapjmosódánkra**

irányítjuk; az időn is minél tömegesebb gyapju-küldemények beküldését kérve.

Szolgálatunk igénybevételét annál is inkább ajánljuk; mert a legújabb rendszerű gépek felállítására és összes gépberendezésünk teljes átalakítására és tökéletesítésére folytat munkaképességünket nagy mérvben emeltük; és kitünően elismert mosásunk és osztályozásunk által gyors- és legjobb értékesítésre vagyunk képesítva.

Kimerítő felvilágosításnál és programmal kivádatra készséggel szolgálunk.

Az összes küldeményeket cégünkhoz Budapest-Lipót-városi pályaudvarhoz kérjük címezni.

**Az igazgatóság.**

Városi irodánkban Neugebauer Gyula úrnál (Dpl. Any-  
utca 1.) felvilágosítások szintén részvenen nyújthatnak.

(Utánnyomás nem díjazatik)

# BRÜCK MÁRKUS és Társa

szállító cég

[Főter.]

NAGY-KANIZSÁN.

[Főter.]

Ajánlja a közelgő má-  
jusi átköltözködési  
idényre helyben való  
átköltözködésekre nyitott

**butorkocsijait,**

vidékre való átköltözköde-  
seket pedig szab. zárt  
butorszállító kocsikkal  
vállal el.

Lakásról-lakásra való  
átköltözködések

**jutányos árak**

mellett.



**! Fürdőidény-megnyitás !**  
 pünkösöd napján  
 folyó évi május hó 13-án.  
 — Lápfürdők — aczélforrások —  
**„BUZIÁS”**

**gyógyfürdő**

bátonló a Spaa, Pyrmont Schwalbach és Pyrawarthi aczélforrásokkal kitűnő meleg és hideg csomózáfürdővel, moor és ásványfürdőkkel, tájkörfürdővel és uszodával. Heléziógyógyintézet és Massage.

**IVÓ-KÚRA**

Kitűnő eredménnyel *érszegénység, idült gyomor- és bélhurut, homok-, kö- és vesébaj, méh- és hüvelyhurut, érzési rendellenységek, magtalanosság, idegbetegség, bajakor, csúszkószény és fejfájásoknál* s. b.

Fürdőidény: Május-Október. — **Buziás gyógyfürdő** vasúti állomás **Temesvárr**, vagy **Lugos** — Társaságok az állomásnál. Ismereteseek kívánatra legyen.

**Fürdőigazgató: Buziásor.**

**Szerencse-hirdetmény.**  
 A nyereményekért az állam kifizetkedik  
 500,000 márká

**Meghívás!**

az állam által garantizott hamburgi nagy pénzsorsjáték *nyeremény-küldésain* való részvételre, a melyen **10 millió 452,425 márkát** okvetlen nyerni kell.

Ezen előnyös pénzsorsjátéknak, mely rendszerint csak 100 000 sorsjegyet tartalmaz, nyereményi a következők:

A legnagyobb nyeremény esetleg 500,000 mka.

Jutalom 300,000 márká.	56 ny. á	5000 m.
1 nyer. á 200,000 m.	105 ny. á	3000 m.
1 nyer. á 100,000 m.	253 ny. á	2000 m.
2 nyer. á 75,000 m.	6 ny. á	1500 m.
1 nyer. á 70,000 m.	756 ny. á	1000 m.
1 nyer. á 65,000 m.	1237 ny. á	500 m.
1 nyer. á 60,000 m.	31 ny. á	300 m.
1 nyer. á 55,000 m.	120 ny. á	200, 150 m.
2 nyer. á 50,000 m.	33950 ny. á	148 m.
1 nyer. á 40,000 m.	7992 ny. á	127, 100, 94.
5 nyer. á 20, 00 m.	10848 ny. á	67, 40, 20.
3 nyer. á 15,000 m.	egészben	55,400 nyer.
26 nyer. á 10,000 m.		

a melyek néhány hónap alatt 7 részben *biztosan* eldöntetnek.

Az 1. nyeremény kitesz 50.000 márkát a 2. osztályban 55 000 m. emelkedik, a 3-ikban 60.000 m., a 4-dikben 65.000 m., az 5-ikben 70.000 m., a 6-ikban 75.000 m., a 7-ikben 200.000 márkára és a 300.000 márkás jutalommal esetleg 5 0,000 márkára.

Az első nyereményhúzásra hiv. megállapított ára az egész eredeti sorsjegynek csak 3 frt 70 kr. a fél 1 frt 85 kr. a negyed 1 frt 95 kr. beleértve a német birodalmi bélyeget.

Minden résztvevőnek a húzás után felszólítás nélkül azonnal megküldöm a hiv. sorsol. jegyzéket.

Az állam czimerével ellátott sorsolási tervet, a melyből a 7 osztály nyereményeinek betéte és elosztása látható, előre ingyen szétküldöm.

A nyereménypénzek kifizetése és szétküldése az érdekeltek részére pontosan és szigorú elhallgatás mellett közvetlenül általam történik.

Megrendeléseket postautalvány vagy levél útján kérek. E végből a megbízásokkal, a húzás közelsége miatt — lehetőleg azonnal, de **legkésőbb folyó évi május 23-ig** forduljon bárki bizalommal.

**HECKSCHER JÓZSEF**

bank- és váltó-irodájában HAMBURG.

834. sz. /k. 1894.

**Arverési hirdetmény.**

A nagy-kanizsai kir. törvényszék lkvi osztálya részéről közhírré tétetik, hogy Cser Anna férj. Kovács Györgyné potrérei lakos végrehajtásának S. ép Anna férj. Szűcs Mihályné végrehajtása szenedő potrérei lakos elleni 24 frt tőke, ennek 1893. augusztus 19-tili járó 6 százalék kamatai, 7 frt 80 kr. végrehajtás kérélméi, 6 frt 35 kr. jelenlegis a még felmerülő költségek iránti végrehajtási ügyekben a fenti nevezett királyi törvényszék területéhez tartozó a szent-balázsi 104 sz. tkben + 1662. hrsz. alatt felvett ingatlanok Szűcs Mihályné szül. Szép Anna végrehajtást szenedőt illető és 132. rtrra becsült fele része, továbbá a szent-balázsi 373. sz. tkben + 1663. hrsz. a. felvett ingatlanok Szűcs Mihályné szül. Szép Anna v. hajtást szenedőt illető a 526. rtrra becsült fele része, — ez utóbbi azonban az éav. Damm Hugoné szül. — Spemann Anna javára bekebelezett özegegyi hasznélvezeti szolgalmi jog érintetlenül hagyásával

1894. évi május hó 30-ik napján d. e. 10 órakor

Szt.-Balázs község bázánál dr. Schwarz Adolf felperesi ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladni fog.

Kikiallási ár a leendő kibet becsár. Árverezni kívánók tartoznak a becsár 10% -át készpénzben vagy ovadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni.

Kelt Nagy-Kanizsán a kir. ívszék mint telekkönyvi hatóságnál 1894. évi március hó 6-ik napján.

MIKOS,

eladó.

114. 1-1.

A Richter-féle Tinct. Capsici comp.  
**Horgony-Pain-Expeller**  
 elnevezés alatt igen jó hírnévnek örvend.  
 Ezen fájdalomcsillapító bedörzsölés valamennyi köszvény, csúsz és tagszaggatásban szenedő egyéneknek az uton-legen ajánlólag emlíkezethe hoava. Ezen tinktura már 25 év óta, mint legmegbízhatóbb háziszser általánosan kedvelt és onnélfogva már további ajánlásra nem szorul.  
 Csakely ára, üvegenként 40 kr., 70 kr. vagy 1 f. 20 kr. vagyontalanoknak is lehetővé teszi, ezen kitűnő háziszsernek beszerzését. Bevásárlás alkalmával a „Horgony” védjegyre ügyelendő, nehogy utánaot adjanak, mert csak a valódi Horgonynyal ellátott üvegek valódiak. Ha a valódi Pain-Expeller helyben nem volna kapható, akkor forduljunk a gyártók gyógyszerüzéhez: Richter gyógyszerüzetára „az arany oroszlanhoz” Prágában vagy Torók József gyógyszerüzetához Budapestben.

**Építők és vállalkozók**  
 figyelmébe.  
 Hazánkban a legújabb és legjobb hírnévnek örvendő  
 — „Első Sümegi Mész- és Tégla-gyár” —  
 ajánlja legkitűnőbb minőségű zsidórs kő- és portmentes legkiválóbb  
**fehér, darabos meszt**  
 bármely mennyiségben: teljes vasúti kocsi- rakományokban vagy barhova is tengeren szállva.  
 Bővebb felvilágosítással és árjegyzékkel 82 készséggel szolgál  
**Első Sümegi Mész- és Tégla-Gyár**  
 — SÜMEGEN —

**Fontos**  
 minden háziasszony  
 és  
 anya részére!  
**Elismert**  
 legjobb  
**VEGYITÉK**  
**BABKÁVÉHOZ!**

**KATHREINER Kneipp-malátakávéja** az egyedüli, a mely a valódi kávéhoz ízelet és aromájával bir. Ez utóbbihoz kézzelben egy harmad később a fele keverendő.

**KATHREINER Kneipp-malátakávéja** használatban a legolcsóbb vegyület a babkávéhoz, melynek az egészégre károsan ható alkatrészeit egyszerű-mind elenyésztik.

**KATHREINER Kneipp-malátakávéja** jelenleg oly kitűnően készített, hogy a babkávével egyszerűen örölhető és minden szokott módon elkészíthető.

**Kathreiner Kneipp malátakávéja** orvosi kitűnőségek által nyomtatékosan ajánlatik *soha el nem érhetnek.* „mert olyan tulajdonságokkal bir, melyeket az eddigeli használt pótkávék soha el nem érhetnek.”

**KATHREINER Kneipp-malátakávéja** tisztán élvezve, különösen nőknél, gyermekeknél vérszegényeknél, gyomor- és idegbetegyeknél bir kitűnő hatással.

**KATHREINER Kneipp-malátakávéja** mint házi gyarmány kitűnő család- és egészséges kávé, — mely mindenütt kapható. — 1/4 kiló 25 kr.

**KATHREINER Kneipp malátakávéja** közkedveltsége miatt sokszorosan utánoztatik. Nyitva kinyitott üvegeket vagy csatlóságra szántított csomagokban levő határozottan visszautasítandó.

Csak az eredeti, fehér csomagok kérendők, melyeken világosan kivehető a név: **KATHREINER!**

\*Gunkel Tivadar **Ferencz-József császár-fürdő Tuffer** Alsó-Szajérország  
 Déli vasut-állomás: Tuffer mezőváros, nappali és éjjeli gyorsvonatok. Meleg fürdők 38°, Colaius; a római idők óta ismeretes izület csúsz, köszvény, női bajok, nehéz üdülés stb. gyógyítására. A hírneves, hideg, katasos, homok fürdők részére külön fürdő építetett. Erdős vidék, árnyékos park, villamos világítás. Jutányos árak, teljes ellátás is, május hóban 2-3 frt naponként és személyenként szobával együtt.  
 — Fürdővezető: sebész-perianthos dr. Ritter H. — Ásványvizet szétküldése. —



## Szerkesztőség:

Fő-utca Ottó-féle ház.

Ide intézendő a lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény.

Sármentellen levelek csak ismert kezektől fogadtnak el.

Kéziratok nem küldetnek vissza.

Egyes szám ára: 10 krajcár.

## ZALA

Politikai és vegyes tartalmu lap.

A Nagy-Kanizsa- és dél-zalai takarékpénztárak, a Bank egyesület, az Ipar- és kereskedelmi bank, a Nagy-kanizsai segélyegylet-szövetkezet és a letényei takarékpénztár a „nagy-kanizsai malatagyár és söröződe r. t.” hivatásos közlönye.

## Kiadóhivatal:

Városház-épület Fischel Fülöp könyvkereskedése.

## ELŐFIZETESI ÁRAK:

Égész évre 12 korona (6 frt — kr.)

Félévre 6 korona (3 frt — kr.)

Negyedévre 3 korona (1 frt 50 kr.)

Hirdetések jutányosan számíttatnak.

Nyilatkozó petitsora 10 kr.

Előfizetések valamint a hirdetésekre vonatkozó Fischel Fülöp könyvkereskedésbe intézendők.

Megjelenik Nagy-Kanizsán hetenként kétszer: vasárnap és csütörtökön

## Kilátások

Május 15-én.

(—) Lapunk előbbi számában egy rövid közleményben emlékeztünk meg a házassági javaslatnak a főrendiházban törlesztéséről, s egyszersmind azon reményünknek adtuk kifejezést, hogy a körülmény egy cseppet sem fog változtatni a kormány intencióin, hogy a házassági javaslat másod ízben is vissza fog kerülni a főrendekhez. Tényleg úgy is lesz.

Wekerle kormányelnök, a ki nemcsak páratlan eréllyel, hanem kellő tapintattal is végzi nehéz hivatalát, nem riasztathatja vissza magát azzal a 21 szótöbbséggel, melylyel a főrendek a házassági javaslatot visszavetették; nem adhatja fel a küzdelmet, melyet a liberálműszak a szövetséget ultramonizmussal és nemzetiségekkel megkell vinnia, nem hagyhatja ott a liberális zászlót, melyet méltóbb kezek nem hordhatnak, — mint ő azokkal a kiváló férfakkal, kikkel jelenleg a kormányt alkotja. — Csak el kell olvasni figyelmesen azokat a beszédeket, melyeket a főrendiházi tárgyalás alkalmával pro és contra tartottak, hogy megítélhessük mily csodás erő van az elhívó liberalizmusban, mely kifoghatatlan érvek alaposágában és gazdagságában, s mily sovány az a sophisztikus okoskodás, melyet a főrendek a házassági javaslat ellen felhozottak. Valóban ebből is lehetett látni, hogy nem elv harcol elv ellen, hanem az elfogultság, melyet a leg-

tisztább, legvilágosabb érvek sem képesek kapacitálni.

Mert ki állhat ellent Szilágyi megdöntetlen érveinek, melyekben mély tudás és alaposág oly csodás harmoniában olvadnak össze, s ki nem látná be, Wekerle felszólalásainak megragadó igazságát, mely elől csak az zárkózhat el, kinek a nemzet érdekeivel szemben speciális érdekei vannak; ki nem tud az általános szükséglet magaslataira emelkedni, s rémképeket lát ott, a hol azok éppen ennek következtében eltűnének, mert megszüntetnek azokat az állapotokat, melyeknek demoralizáló hatása — amugy is ronja a nemzet lelkiéletét.

Többször adtuk kifejezést annak, hogy ez az egyes hazassági jogot meg kellene teremteni, ha még nem volna, parancsoló szükség most már; nem pusztán a liberális követelménye, hanem a nemzet oly szükségletének megfelelő intézmény, melyet a közvélemény követel.

Ezen pedig nem változtat a főrendek szavazata, kik agitatójukkal olyanokat is megfélemlítettek és visszariasztottak, kiket a nemzet a szabadelvűek táborában szeret látni, s kik tényleg ide is tartoznak.

Szeretjük hinni, hogy a főrendiház egy remélhető második tárgyalás alkalmával nem fogja ellentétbe helyezni az ország közvéleményével s a haza érdekét a speciális érdekek fölé fogja helyezni, s különösen nem fog alkalmat szolgáltatni a nemzetiségnek, kik nem is titkolják, hogy a haza ellensé-

gei. Ezek nem szeretik az oly intézkedéseket, melyek a magyar állameszmét erősíteni hivatják: ezek ellene vannak a kormány minden olyan ténykedésének, mely a magyar nemzet belső megszilárdulását emelni hivatva van. — Azért oly nagy az öröm közöttük a miatt, hogy a főrendiház visszavetette a házassági javaslatot. Pedig úgy hisszük, hogy ez az öröm, korai volt, mert a főrendiház nem az utolsó szót mondotta ebben a dologban.

A kormányelnök bécsi utja tisztázta a helyzetet, s nem minden jelentőség nélkül levőnek tartjuk, hogy a kormány elvi álláspontja mellett másodsor is a képviselőház elé viszi az ügyet, mely másodsor is, — remélhetőleg még nagyobb szótöbbséggel — fogja visszaküldeni a javaslatot a főrendiházhoz. Ez pedig remélhetőleg nem fog másodsor is ellentétbe helyezkedni a képviselőház — mint a nemzet igazi képviselőit — (többségével, s a nemzet nagy többségének akaratával), — hanem a javaslat diadalmasan fog kikerülni onnan is, és törvényt fog válni.

Szíven hordó honfitu belátja, hogy az ország nem bízhatja ügyeinek eldöntését olyan elemekre is, kiket e hazához semmi érdek sem köt, kik e haza dolgaival soha semmit sem törődnek, s kik sehol sem találhatók, mikor a nemzet anyagi és szellemi, morális és kulturális érdekeinek előmozdításáról van szó.

Hogyan érezhetnének ezek a hazáért úgy, a mint érez az, kinek minden gondolata,

## A „ZALA” tárcája.

## A Balaton áldozatai.

— A „ZALA” eredeti tárcája. —

Az emberi természet úgy van alkotva, hogy szereti a változatosságot. Egy szép vidék szemlése, hegyek, völgyek, vizek látása, eddig nem ismert egyénnel való érintkezés, kellemes szórakozást szokott nyújtani. Különösen az ünnepnapok azok, a melyeken elhagyható a rendes munka kör s üdülést találhatunk oly körben a hova a rokonszenv kötelei kapcsolnak.

Pünkösöd első napján városunkból Tagányi Barna honvédszádos és Volák Gyula honvéd önkéntes is Keszthelyre utaztak. — E város a természettől pazarul meg van áldva, és valóban sir a lélek, mikor látja, hogy e dicső adomány kellőleg kultiválva nincs. Az utóbbi idő sok tekintetben mutat haladást, az emberek nemesebb öntudatra ébrednek, az épi érzet, művészet iránti érzék is erősödik; de ez még csak kezdet, minden téren temérdek a végezni való.

Keszthelyen közvetlenül a Balaton partján huszeget lorint költéssel, a modern kor igényeinek megfelelő vendéglő épült, melyet „Hullám” névvel ruháztak fel.

A termek elég tágasak, a terras azonban kissé szűk, de erről oly gyönyörű kilátás nyílik a hullámzó Balatonra, hogy ez sokat kárpótól Pünkösöd első napján táncmulatság is volt a „Hullám”-ban, gazdászok, kik ezelőtt tíz évvel hagyták el az intézetet, e helyen találkoztak.

Szólt a zene, csengtek a poharak, csevegtek az ajkak szerelemről, boldogságról, a vidámság zaja, mely közé az északi szél súvöltése s a hullámok locsogása is vegyült, messzire elhallatszott.

A nap már eltűnt a láthatárról, az égen fekete felhők uszkáltak, melyek a hold s a csillagok fényét gyengítették. Az óra nyolcat mutatott, mikor Tagányi Barna honvédszádos, Hégel Viktor keszthelyi adóztos és Volák Gyula önkéntes csónakra szálltak. — Egy szolgálta látván a nagy hullámzást figyelmeztette a veszélyre, de katonák nem szokott megijedni, visszariadni.

Elindult tehát a csónak a végzetes útra, haladt Szt.-Mihály-hegy felé, dacolt a szélvészszel, hullámmal. A hegy aljától vissza felé indultak s hogy az evezés könnyebb legyen, Hégel és Volák helyet akartak cserélni. Feállt mindkettő s e pillanatban iszonyu hullám vágódott a csónakhoz és felborította. Egyszerre mindhárom a hullámok között voltak. Volák lélekjelenlétét nem vesztette el, sikerült a csónak szelét megkapnia a ahhoz gör-

csösen ragaszkodott, hogy életét megmentse. — Hallotta társai segélykiáltását, de önmagát kellett mentenie, azok megszabadulására nem is gondolhatott.

Tagányi és Hégel feje fölött összecsapott a hullám, Volák pedig minden pillanatban szemközt a halállal vívta az irtózatot harcot. Felkapaszkodott a csónak tetejére, feje felett a magas ég, lábai alatt a rettenetes mélység, mely elnyeléssel fenyegeti. Látta a vendéglőből kilövellő világosságot, neha emberi hangok is elhatottak füleibe, de az éjsötétségben istenen kívül más segítő hiába várt. Kétségbeesve ült a csónak tetején, a vihar, a hullám háromszor sodorta le róla, s mindannyiszor megújult az irtózatos küzdelem, hogy a csónakot ismét megfoghassa.

Isten úgy akarta, sikerült neki. Alig kezdett kissé lélekezni, jött újabb hullám, ez azonban oly erős volt, hogy a csónakot is visszafordította. — Volák ereje megfeszítésével a vízzel telt csónakba is bejutott. De ekkor már nagyon ki volt merülve, idegei megdermedtek egész valója reszketni kezdett; a csónak közepébe ült s két kezével oldalait erősen megmarkolta. Zsibbadást érzett minden tagjában s e rettenetes helyzetben a bágyadság álmot varázsolni kezdte. Mikor magához tért, már világosodni kezdett s Fenék órházaon túl a nád között







**!! Fürdőidény-megnyitás !!**

pünkösöd napján.

folyó évi május hó 13-án.

— Lápfürdők — aczélforrások —

**„BUZIÁS”**

gyógyfürdő

hávonló a Spaa, Pyramont Schwabach és Pywarthi aczélforrásokkal kitűnő meleg és hideg császárfürdőt, moor és dravnyfürdőket, lápfürdőket és uszodákat. Hídegyvizgyógyintézet és Massage.

**IVÓ-KÚRA**

kitűnő eredménnyel *vérzegényes, idült-gyomor-és bélhurut, homok-, kö- és vesekő, méh- és hüvelyhurut, vérszáj, veseelégtelenség, magtalanság, idegbetegség, bajok, szék- és vizeletzavarok és fejfájásoknál stb.*

Fürdőidény: Május—Oktober. — **Buziás gyógyfürdő** vasúti állomás Temesvár, vagy Lugos. — Térésakozók az állomáson. Ismertetők kíváncsra ingyen.

**Fürdőigazgató: Buziásov.**

844. sz./tk. 1894.

**Arverési hirdetmény.**

A nagy-kanizsai kir. törvényszék (kvi osztálya részéről közhírre tétetik, hogy Cser Anna férj. Kovács Györgyné pótréi lakos végrehajtónak S. ép Anna férj. Szűcs Mihályné végrehajtás! szenvedő pótréi lakos elleni 24 rti tőke, ennek 1893. augusztus 19. lli jaro 6. százalék kamatai, 7 rti 80 kr. végrehajtás kerelmi, 6 rti 35 kr. jelenlegis a még felmerülő költségek iranti végrehajtási ügyeben a lent nevezett királyi törvényszék területéhez tartozó a szem-balazsi 104. sz. tükben + 1662. hrsz. alatt felveti ingatlanok Szűcs Mihályné szül. Szép Anna végrehajtás! szenvedőt illető és 132. rtra becsült fele része, továbbá a szent-balazsi 373. sz. tükben + 1663. hrsz. a felvett ingatlanok Szűcs Mihályné szül. Szép Anna hvajást ezen vedőt illető s 526 rtra becsült fele része, — ez utóbbi szoban az öz. Damm Hugoné szül. — Spamann Anna javára bekebelezett özegeyi haszonélvezeti szolgálmi jog érintetlenül hagyásával

**1894. évi május hó 30-ik napján d. e. 10 órakor**

Szt.-Balázs község bázánál dr. Schwarz Adolf telperei ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladani fog

Kikiallási ár a fennebb kitelt becsár.

Árverezni kívánók tartoznak a becsár 10% át készpénzben vagy ovadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni.

Kell N.-Kanizsán a kir. tvszék mint telekkönyvi hatóságnál 1894. évi március hó 6 ik napján.

M I K O S,

114 1-1.

e'adó.

A Richter-féle Tinet. Capici comp.  
**Horgony-Pain-Expeller**  
elnevezés alatt igen jó hírnévnek örvend.  
Ezen fájdalomosillapító bedörzsölés valamennyi közsvény, csúz és tagszagatásban szenvedő egyéneknek ez uton legyén ajánlólag emlekedtetbe hozva. Ezen tinktura már 25 év óta, mint legmegbizhatóbb háziser általánosan kedvelt és ennélfogva már további ajánlásra nem szorul.  
Csakély ára, üvegenként 40 kr., 70 kr. vagy 1 f. 20 kr. vagytalanoknak is lehetővé teszi, ezen kitűnő házisernek beszerzését. Bevásárlás alkalmával a „Horgony” védjegyre ügyelendő, nehogy utaztatot adjanak, mert csak a vörös Horgonyval ellátott üvegek valódiak. Ha a valódi Pain-Expeller helyben nem volna kapható, akkor forduljunk a gyártók gyógyszerárúhoz: Richter gyógyszerárú „az arany oroszlanhoz” Prágában vagy Török József gyógyszerészhez Budapesten.

**Építők és vállalkozók**  
**figyelmébe.**  
Hazánkban a legégibb és legjobb hírnévnek örvendő  
— „Első Sümegi Mész- és Tégla-gyár” —  
ajánlja legkitűnőbb minőségű zsírdús kő- és portmentes tegladobosabb  
**fehér, darabos meszt**  
bármely mennyiségben: teljes vasuti kocsi-rakományokban vagy barhova is tengeren szállva.  
Bővebb felvilágosításul és árjegyzékkel ké-zsérgeggel szolgál  
Első Sümegi Mész- és Tégla-Gyár  
— S Ü M E G E N . —

Főnyeremény  
500,000 márká

**Szerencse-hirdetmény.**

A nyereményekért az állam kasszájok

**Meghívás!**

az állam által garantizott hamburgi nagy pénz-sorsjáték nyeremény-küldésain való részvételre, a melyen 10 millió 452,425 márkát okvetlen nyereni kell.

Ezen előnyös sorsjátéknak, mely rendszerint csak 100,000 sorsjegyet tartalmaz, nyereményi a következők:

A legnagyobb nyeremény esetleg 500,000 mka.

Jutalom 300,000 márká.	56 ny. á	5000 m.
1 nyer. á 200,000 m.	105 ny. á	3000 m.
1 nyer. á 100,000 m.	253 ny. á	2000 m.
2 nyer. á 75,000 m.	6 ny. á	1500 m.
1 nyer. á 70,000 m.	756 ny. á	1000 m.
1 nyer. á 65,000 m.	1237 ny. á	500 m.
1 nyer. á 60,000 m.	31 ny. á	300 m.
1 nyer. á 55,000 m.	129 ny. á	200. 150 m.
2 nyer. á 50,000 m.	33950 ny. á	148 m.
1 nyer. á 40,000 m.	7992 ny. á	127. 100. 94.
5 nyer. á 20, 00 m.	10848 ny. á	67. 40. 20.
3 nyer. á 15,000 m.		egészben 55,400 nyer.
25 nyer. á 10,000 m.		

a melyek néhány hónap alatt 7 részben biztosan eldöntetnek.

Az 1 főnyeremény kitesz 50,000 márkát a 2. osztályban 50,000 m. emelkedik, a 3-ikban 60,000 m., a 4-dikben 65,000 m., az 5-ikben 70,000 m., a 6-ikban 75,000 m., a 7-ikben 200,000 márkára és a 300,000 márkás jutalommal esetleg 5 0,000 márkára.

Az első nyereményhuzásra hiv. megállapított ára az egész eredeti sorsjegyeknek csak 3 rti 70 kr. a felvett 1 rti 85 kr. a negyed 1 rti 95 kr. beleértve a német birodalmi bélyeget.

Minden résztvevőnek a huzás után felszólítás nélkül azonnal megküldöm a hiv. sorsol. jegyzékét.

Az állam czímerevel ellátott sorsolási listával, a melyből a 7 osztály nyereményeinek betéte és elosztása látható, előre ingyen szétküldöm.

A nyereménypénzek kifizetése és szétküldése az érdekeltek részére pontosan és szigorú elhallgatás mellett közvetlenül általam történik.

Megrendeléseket postautalvány vagy levél útján kérek.

E végből a megbízásokkal, a huzás közeisége miatt — lehetőleg azonnal, de legkésőbb folyó évi május 23 ig forduljon bárki bizalommal.

**HECKSCHER JÓZSEF**  
bank- és váltó-irodájában HAMBURG.

**Fontos**  
minden háziasszony és  
anya részére!



Elismert  
legjobb  
**VEGYITÉK**  
BARKÁVÉHOZ!

*Dr. Kneipp*

**KATHREINER Kneipp-malátakávéja** az egyedüli, a mely a valódi kávébab ízével és aromájával bír. Ez utóbbihoz kérdethen egy harmad később a fele keverendő.

**KATHREINER Kneipp-malátá-kávéja** használatalban a legolcsóbb vegyület a barkávéhoz, melynek az egészségre károsan ható alkarszései egyszerű-mind elenyézi.

**KATHREINER Kneipp-malátá-kávéja** jelenleg oly kitűnően készített, hogy a barkávéval egyszerűen érlelhető és minden

**Kathreiner Kneipp malátá kávéja** orvosi kiünöségek által nyomtatékonan ajánlatik soha el nem érhetnek. mert olyan tulajdonságokkal bír, melyeket az eddigleg használt pótkávék

**KATHREINER Kneipp-malátakávéja** tisztán él, öze, különösen nőknél, gyermekeknél, vérszegényeknél, gyomor- és idegbetegeknél bír kitűnő hatással.

**KATHREINER Kneipp-malátá-kávéja** mint házi gyármanv kitűnő családi és egénmészes kávé, — mely mindenütt kapható — 1/2 kiló 25 kr.

**KATHREINER Kneipp malátá-kávéja** közkedveltsége miatt sokszorosan utánoztatik. Nyitva kimeri aru vagy csalárdásra számított csomagokban levő határozatlan visszafutású.

Csak az eredeti, fehér csomagok kérendők, melyeken világosan kivehető a név: **KATHREINER!**

\*Gunkel Tivadar **Ferencz-József császár-fürdő** Tuffer Alsó-Stájerország

Déli vasut-állomás: Tuffer mezőváros, nappali és éjjeli gyorsvonatok. Meleg fürdők 38° Celsius; a római idők óta ismeretes izület csuz, közsvény, női bajok, nehe- üdülés stb. gyógytására. A hírneves, hideg, hatáson, homok fürdők részére külön fürdő építetett. Erdős vidék árnyékos park, villamos világítás. Jutányos árak, teljes ellátás is, május hóban 2—3 rti ponok és személyenként szobával együtt.

— Fürdőorvos: schön perianthof dr. Ritter M. — Aszanyvizek szétküldés.

Nyomatott Fischer (Fülöp) laptulajdonosnál Nagy-Kanizsán, 1894.





# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTÖDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Csengery-utczájában** ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdtük. — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jótállást elvállaljuk, a t. c. közönség becses figyelmébe ajánlani:

Korszerű **stabil gőzgépek**,  
**Gőzmozgonyok**, gazdasági és iparvállalatokhoz,  
**Szivattyúk** és **fecskendők**,  
**Sűrítő** és **sűrítő berendezések**,  
**Aspirató készülék**,  
**Előmelegítők**,  
**Közlőművek** (Transmissiók),  
**Gőzkazánok** a legjobb szerkezetben,

**Tüpeztisztító készülék**,  
**Vízirtányok**,  
**Vaskengények**,  
**Malomberendezések** és **malomrészek**,  
**Gőzcséplőgépek**,  
**Cséplőgépek** kézi és járgányhajtásra,  
**Járgányok**,  
Szabadalmazott **„Túra” sorvető-gépek** (legújabb szerkezetű),

**Dardók**, **morzsolók**,  
**Szeccsa** és **répedő-gépek**,  
**Ekék**, **Extirpátorok**,  
**Lökcapók**, **halmozók**,  
**Hengerek** és **Boronák**, valamint **mindenféle gazdasági gépek és eszközök**.

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítetnek.

Kiváló tisztelettel

**Hirschel Ede és Bachrach.**

## !! URAKNAK !!

Gyengült férfernél kiváló szolgálatot tesz a cs. kir. szabadalmazott **galcan-vitamin-készülék** önhasználatra orvosok által egész Európában melegen ajánlva.

**Volta tanár módszere.**

Leírás boríték alatti 10 kr. levéljegy beküldése ellen. Kapható: **Augenfeld J.** elektrotechnikus és ca. kir. szab. tulajdonosánál

**BÉCS, I.**

**Schulerstrasse 18 az a**

## Grand Hotel National Bécsben.

Taborstrasse. Régi hírneves egyedüli nagy bécsi szálloda, hol sem a kiszolgálás, sem a világításért nem számíttatik semmi. — 200 szoba 1 forinttól felfelé. — Fürdők, távirta és telefon. Pályaudvarok és hajó kikötő állomások közvetlen közelben. Jutányos árak. Huzamosabb tartózkodásnál külön egység. On parle toutes les langues modernes.

Harhammer A.

igazgató.

Mayer F. M.

üzletvezető.

# Kérjen csak „ZACHERLINT”

mert ez a leggyorsabban és legbiztosabban működő szer mindennemű férgek kipusztítására.

Semmi nem bizonyíthatja jobban elérhellen erejét és jószágát, mint orlás-étterjedésének sikere mely szerint nem létezik egy második szer, melynek forgalmát, a

**ZACHERLIN** legalább néhány tucat szor felül nem mólná

Kérjen azonban mindenkor **lepecsézett üveget** és csakis „Zacherlin” névvel ellátottat mert minden más érte telen hamisítvány!



## Kapható:

### Nagy-Kanizsán:

Deutsch és Ehrenfeld  
Fesselhofer József  
Strém és Klein  
Schwarz és Tauber  
Armuth Nathán  
ifj. Fischer Ferencz  
Marton és Huber  
ifj. Rosenberg Miksa  
Fleischhacker József  
Rosenfeld A. és Fia

### Berzence:

Kautzann I. S.

### Csáktornyan:

Szabha Testvérek  
Graner Testvérek  
Heinrich Miksa  
özv. Göncz L.

### Csurgón:

Fried Albert  
Kreisler Géza  
Schwarz Béla.

### Keszthelyen:

Laskay Ernő  
Wunsch Ferencz  
Marton Mór  
Agoston Zsigmond  
Oszmán Pál  
Schleiffer A.

### N. Réce:

Nandrasi Gusztáv.

### Perlakon:

Sostericus Pál,  
Kramaries Viktor.

### Zala-Egerszegén:

Kaszler Sándor  
Rosenthal L.  
Hubinszky Adolf  
özv. dr. Unger  
Gyarmaty Vilmos  
Weiss Jónás-utóda  
és Rechnitzer M.  
u r a k n á l.

Az üvegek ára: 15 kr., 30 kr., 50 kr., 1 és 2 frt; a Zacherlin-porszóró-készülék darabja 30 kr.



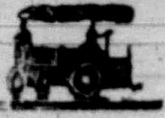












Vasuti menetrend

Kanizsa állomás.

Table with columns for direction (Irány), departure (Indulás), and arrival (Erkezés) for various stations including Péterfalva, Bécs, Szt. Iván, Budapest, and Barca.

Feladás szerkesztő:

Dr. LŐKE ENIL.

Laptulajdonos és kiadó:

FISCHEL FÜLÖP.

NYILTÉR\*)

Nyersenyem Használatára alkalmas kelméket állítunk fel 10 ftt 50 kr-ért...

Fényképészeti műterem.

Van szerencsém Nagy-Kanizsa város és vidéke n. é. közönségét értesíteni, hogy...

fényképészeti műtermemet

saját vezetésem alatt fogom folytatni. Az eddigi megtisztelő bizalomért köszönetemet nyilvánítva, kérem ezt a jövőre is.

Uher Ödön, fényképész Nagy Kanizsa.

Ép most jelent meg!!

és igen előnyös feltételek mellett kapható:

Fischel Fülöp könyvtárszolgálatában

Nagy-Kanizsa

Dárday Sándor

Közigazgatási törvénytár.

Hat nagy 8-résű kötetben, ára 30 forint.

E munka teljesen nélkülözhetővé teszi a Törvények és Rendeletek-Tára használatát, melynek bolti ára 200 forintot felel meg...

\*) Az a rovatban közzétetté nem vállal magára felelősséget a szerk.

Bjenzelen kivü. még egyéb erkölcsi jutalomra áh- tozott volna Hegyesi Mari, ugy megaldíhatta volna azt azokban a meg-megcsillanó gyöngyökben, melyeket 5 emelt a kedélyek tengeréből a rezyó pillókra

A közreműködők közül Könyves mint Rochester lord adta újabb jelt szép tehetségének, és kitünő alakítása osztalan dícséretben részesült a közönség részéről. Szolinszky Olimpia (Clarens Georgina) kis szerepét annyira tudta művészi feljogadással érvényre juttatni, a mennyire ez épen lehetett volt. Igen jó volt Reed asszony szerepében Lászynt, és dícsérettel kell megemlékeznünk Szabó Irmáról is, a ki epizód szerepét hitvottadgyra válló ügyességel játszta.

Csittörtökön „A cigány” című Szigligeti jele eredeti népszínműben bucsuzott tőlünk K. Hegyesi Mari még egy utódjára is könyvet írtam... Rózsának, kinek terméte, lenge nád, és barnított arca olyan, mint az ősi barack. És Hegyesi Mari ebben a parasztírámában csak olyan otthonos volt, mint akár Fedorban; a csodagyógyító küszöbén pusztá földön gyalogva oly igaz és természetes volt, mint Píriza legelőkelőbb szalonjában, és az a kéz, mely oly igézően tudott tegnap a legyezővel játszani, ma manokra fogott kalapácsal döngötte az izzó vasat, mintha örök idők óta Pharos nézettségét szorgálta volna. — Pompásan érvényre születtek Hegyesi játékában a „Cigány” drámai momentumai, és kirilóképen az, a melyben Rózi megalkotás volt, mely alkotás igen jól volt környezve Fekete-Évi Zsiga cigány, Könyves Páji, és Antal Gyurija által.

A közönség pompás virágkosarat nyugtatót át a művésznőnek, nagy elismerésének csekély jele gyanúnt, és szünni nem akaró tapssal róttá le háldját.

Pénteken „A dolozai nőből lednya” adatott itt másodsor, jeles előadásban, melyre újabbban részletesen nem térünk vissza; csupán azt az egy megjegyzést kockáztatjuk, hogy szinte kínosan érinti a közönséget, hogy egy oly általánosan ismert szöveg, mint az a „cherchez la femme” csakonkezeveziáral hibásnak éjték ki, és szinte csodálatos, hogy oly képzettségű egyének közül egyik sem bír a francia nyelvé annyi felületesen ismeretével sem, hogy ez a hibás kijelítés, mely egy nőbő magasműveltségű leányának szájából igen különösen hangzik feltűnik — Szolinszky Olimpiát tisztelői gyönyörű virágkosorral lepték meg ez estén, mely figyelmet 5 különben már régen kiérdemelte.

(x. y. z.)

TÖRVÉNYSZÉKI CSARNOK.

Felsőbb bíróságoktól leérkeztek.

Horváth József felperesnek — Szalai Juli férj Kulcsár Józsefné és Szalai Kati férj. Horváth Jánosné alperesek elleni zálogjog kitérítés s jár. iránti pere a kir. Curiatól helybenhagyó ítélettel. Tóth Teréz st. végrehajtóknak — Tóth József és Lakatos Agnes végrehajtást szenvedők elleni 500 ftt s jár iránti ügye a kir. táblától részben megváltoztató végzéssel. Zmarek Fülöp st. felpereseknek — Makovecz Ferenc alperes ingatlan birtoka s jár iránti pere a kir. táblától helybenhagyó ítélettel. Spitzkopf Jakab és Weinberger Mór felpereseknek — Pollak Lipót alperes elleni végrehajtás megszüntetési ügye a kir. táblától megsemmisítő végzéssel. Ifju. Kósa János felperesnek — Kósa Péter elleni rendes pere a kir. táblától helybenhagyó ítélettel. Lukács Mihály felperesnek — Lukács Károly st. alperesek elleni pere a kir. Curiatól részben helybenhagyó ítélettel. Személyes szabadság megsértése és testi sértés miatt vádolt Andri Csertók György elleni bűnügy a kir. Curiatól helybenhagyó ítélettel. Sulyos testisértés büntetével vádolt Filiszár Ferenc elleni bűnügy a kir. táblától helybenhagyó ítélettel. Sikasztással vádolt Pukai Antal elleni bűnügy a kir. táblától helybenhagyó ítélettel. Sulyos testi sértés büntette miatt vádolt Bróz Imre elleni bűnügy a kir. táblától helybenhagyó ítélettel. Gyujtogatás büntetével vádolt Szabó Antal

elleni zárlati ügy a Curiatól helybenhagyó végzéssel. Viósz Béla st. felpereseknek — Dervarics Ákos alperes elleni felhívási pere a táblától pótlás végeti. Győrffy Jánosnak — Molnár Ferencz elleni 8259 ftt s jár iránti pere a táblától helybenhagyó ítélettel. Mirics Antal st. felpereseknek — Horváth Antal s neje alperesek elleni tulajdonjog korlátozás s jár. iránti pere a kir. táblától helybenhagyó ítélettel. Mischag Ferencznek — néhai Mischag György örökösai s ta. elleni 3030 ftt s jár iránti pere a kir. táblától helybenhagyó ítélettel. Sulyos testi sértés büntette miatt vádolt Söth Péter elleni bűnügy a táblától helybenhagyó ítélettel. Mischag Ferencznek — Mischag Antal st. elleni 3000 ftt s jár iránti pere a táblától helybenhagyó ítélettel. Magárnokirathamítás és család büntettei miatt vádolt Holbauer Ródog és Löwenfeld Lajos elleni bűnügy a kir. táblától helybenhagyó végzéssel. Sulyos testi sértés büntetével vádolt ifj. Herczeg István s ts. elleni bűnügy a táblától helybenhagyó ítélettel. Háált okozott sulyos testi sértés büntetével vádolt Farkas Miklós elleni bűnügy a táblától részben megváltoztató ítélettel. Többek bánalmazásából származott sulyos testi sértés büntetével vádolt Givács Iván, Czigány Iván, Godine Márton, Győrek István, Kovács István st. elleni bűnügy a táblától helybenhagyó ítélettel. Lopás büntetével vádolt Deli Ferenc és Sifter István elleni bűnügy a táblától helybenhagyó ítélettel.

Közigazdaság.

— Kimutatás a kanizsai járás állatállományának közös legelőre való kihajtás előtt eszközölt megvizsgálásáról 1894. évre.

Table with columns for species (Állomány), number of animals (száma), and weight (terjedelem). Rows include various types of livestock like horses, cattle, sheep, etc.

Mely leni állomány egészségesnek találtott. Nagy Kanizsa, 1894. máj 19.

\*\*\*\*\*

# Sürgöny.

A RICHTER-féle  
60 művész és 28 lóból álló

óriási

amerikai lovardája

a jövő héten **Bécsből-Budapestre**  
való átutaztatában, városunkban a zárda-utcá-  
ban levő téren **előadást**  
néhány fog tartani.

Csupán elsőrangú különleges művészetek bemutatása,  
s valamint a legjobb idomított lovak előzetése.

\*\*\*\*\*

## HIRDETÉSEK.

### Építési telek eladás.

A helybeli **ujvilág utczában,**  
egy 520 négyszögöl terjedelmű  
üres építési telek  
eladó.

Tudakozódhatni: Eötvös-ter: 524.  
szám földszint. 123. —

\*\*\*\*\*

A Richter-féle *Tinct. Capsici comp.*  
**Horgony-Pain-Expeller**

elnevezés alatt igen jó hírnevűk árnyék.  
Ezen fájdalomcsillapító beöröszölés valamennyi  
kósvény, csúsz és tagszagatában szenvedő egye-  
neknek ez uton legyen ajánlható endokészésbe hozva.  
Ezen tinktura már 25 év óta, mint legmegbízhatóbb  
házi szer általánosan kedvelt és emellegve már tö-  
vábbi ajánlásra nem szorul.

Csekély ára, üvegenként 40 kr., 70 kr. vagy  
1 f. 20 kr. vagyontalanoknak is lehetővé teszi, ezen  
kínáló házi szernek beszerzését. Bevásárlás alkalmával a "Horgony" vízjegyére ügyelendő, nehogy  
utánzatot adjanak, mert csak a vörös Horgonyval  
ellátott üvegek valódiak. Ha a valódi Pain-Expeller  
helyben nem volna kapható, akkor fordul-  
junk a gyártók gyógyszer-tárához: Richter  
gyógyszertára "az arany országhoz" Prága-  
ban vagy Török József gyógyszerészhez  
Budapesten.



# KLYTHIA ZSIR HAJPOR

a bőr szépítésére és finomítására.

legelőkelőbb öltözéki, hál és társalgó hajpor,

— fehér, rózsaszín és sárga —

— vegyileg analizált és ajánlva Dr. Pohl J. J. cs. kir. tanár által Bécsben.

325

Elismerő levelek következő urnoktól:

- Wolter Sarolta, cs. kir. udv. színeszőnő Bécs.
- Reeth Lola, cs. kir. udv. opera énekesnő Bécs.
- Schlager Antonia, cs. kir. opera énekesnő Bécs.
- Palmay Ilka, színeszőnő a cs. kir. szob. színháznál Bécsben.
- Odilon Helena, színeszőnő a német színháznál Bécsben.
- van Dyck Ernő cs. kir. udv. opera énekes Bécsben, stb.

Egy doboz ára 1 flt 20 kr.

— Utánvétellel vagy az összeg előleges beküldése után küldetik. —

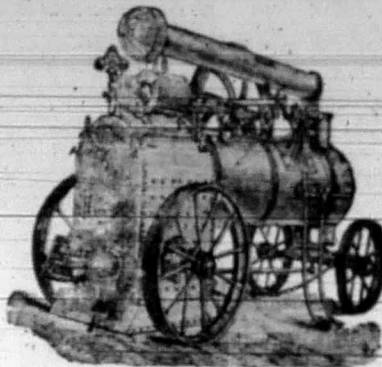
Taussig Gottlieb

finom öltözéki  
szappan- és illatszer-  
gyáros.  
Főraktár:  
BÉCS, I. Wollzeile 3.

Kapható a legtöbb illatszer-, gyógyszer keres-  
kedésben és gyógyszer-tárban.

## KOTZO PAL GÉPÉSZMÉRNÖK

Budapest, Üllői-út 18 sz. alatt.



Ajánl 2, 3, 3 1/2, és 4 lóerőjű

SZÖGECS CSÉPLŐKÉSZLETEKET

(339) továbbá 4, 5, 6, 8, 10 és 12 lóerőjű

sínes gőzcséplőkészleteket,

hosszu szalmazáccsal, alsó eszelővel és rendkívül nagy  
felületű rostákkal, árpahéjazóval és választóbengarral.

Fa- és szénfűtésű és eredeti szalma-fűtő  
gőzmozgonyokat

Továbbá R. GARRETT & SONS felülmúlhatatlan  
40 % tüzelőanyag megtakarító

COMPOUND gőzmozgonyokat.

legjobbakkal elismert brandfordi önműködő amerikai  
kéveköte aratógépeket. Eredeti amerikai szénagyű-  
lőit 1 vagy 2 ló befogására alkalmazható kombinált-  
rúddal. Sorvető és szóróvető gépeket és mindennemű  
egyéb kisebb gépeket.

Jutányos árak! — Kedvező feltételek!

!! Fürdőidény-megnyitás !!  
pünkösöd napján,  
folyó évi május hó 13-án.  
— Lápfürdők — aczélforrások —

## "BUZIÁS"

gyógyfürdő

lávuló a Spas, Pyrmont, Schwalbach és Pyrawarthei szőlő-  
forrásokkal kitűnő meleg és hideg vizesfürdővel, meleg  
és hidegfürdővel; illófürdővel és szőlővel, hideg-  
vizesgyógyvizekkel és Massage.

### IVÓ-KÚRA

kitűnő eredményekkel előzetlegesen, idült gyomor és bél  
kóros, hólyag-, hó- és vesekövek, máh- és húlyagkővel, epe-  
vezetlekenyvel, magtalanosság, idegbetegség, hajhullás, erős  
bízeség és fejfájással stb.

Fürdőidény: Május—Oktober. — Buziás gyógyfürdő  
vasúti állomás TEMESVÁR, vagy LUGOS. —  
Társasoknál az állomásnál. Ismertetések kívánatra ingyen.

Fürdőigazgatóság Buziáson.

Evek óta kipróbált, fájdalomcsillapító házi szer  
**Kwizda-féle kősvényfolyadék.**

kősvény, csúsz és idegnyálka ellen

Kwizda-féle kősvényfolyadék.

palack 60 kr.

Kwizda-féle kősvényfolyadék.

Kapható minden gyógyszer-tárban.

**Kwizda-féle kősvényfolyadék,**

G. Főletet: kerül. gyógyszer-tár Kornseburgban.

## Világhírű

# "LES DERNIÈRES CARTOUCHES ÉS LOHENGRIN"

féle szivarkapapír

Braunstein frères gyárából, Párizsban

65 Boulevard Exelmans 65.

A Braunstein frères cég csakis Gassicourtban (S. és O.) franciaországban létező  
saját papírgyáranak készítményét hozza forgalomba.

Ezen nagyszerű a legújabb elveken alapuló berendezett telep készítményei a papírpap diadalának tekinthetők.

A szivarkapapír és szivarkahüvely elárúsítására szánt gyáritaktár helysége

**Bécsben, I. Schottenring 25. sz. a.**

Az általunk a „Les dernières Cartouches” féle papírból készített valódi francia szivarkapapír, valamint  
valódi francia szivarkahüvely, melynél minden papírtok a „Braunstein Frères” céget viseli,

minden norinbergi nagykereskedésben, valamint minden magy. kir. dohány-  
tőzsdeben kaphatók.

!! A legújabb !!

férfiak részére,

kik ifjúkori bűnök (önferőtételés vagy ki-  
csapongó életmód folytán elvesztett), vagy  
gyengült férfi erőben, magtalanásban szenved-  
nek az osztrák-magyar birodalomban és  
Franciaországban szab. gyógykészülék (a  
zsebben hordozható) inhasználatára a legbiz-  
tosabb hatású. Hírneves professzorok, s kö-  
szönetnyilvánítások ezrei érdek nélkül  
ajánlják ennek használatát.

Füzeteket 10 kr. bélyeg megküldése ellen bér-  
mentee küld a feltaláló és szakorvos:

Dr. Altmann Károly

BÉCS, VII—I. Mariahilferstrasse 70.

# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTŐDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Csengery-utczában** ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdtük. — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jótállást elvállaljuk, a t...c. közönség becses figyelmébe ajánlani:

Korszerű stabil gőzgépek, Gőzmozgányok, gazdasági és iparvállalatokhoz, Szivattyúk és fecskendők, Sűrítő és sűrítő berendezések, Aspiratív készülék, Előmelegítők, Közlőművek (Transmissiók), Gőzkazánok a legújabb szerkezetben,	Tápvíz tisztító készülék, Vízartányok, Vaskérmények, Malomberendezések és malomrészek, Gőzcséplőgépek, Cséplőgépek kézi és járgányhajtásra, Járgányok, Szabadalmazott „Tútra” sorcelő-gépek (legújabb szerkezetű).	Darálóok, morzsolók, Szecska- és répadó-gépek, Éké, Extirpátorok, Lókapok, halmozók, Hengerek és Boronák, valamint mindenféle gazdasági gépek és eszközök.
--	---	--

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítettnek.

Kiváló tisztelettel

**Hirschel Ede és Bachrach.**

## Árlejtési hirdetmény.

Melyel alulirt előjáróság közhírre teszi, hogy Nagy-Bakónakon a jegyzői lakás, hivatalos helyiség és gazdasági épület felépítése tárgyában folyó évi május hó 28-án délelőtt 10 órakor a körjegyzői irodában árlejtés fog tartatni.

Építési költségelőirányzat 4050 frt. Melyre a vállalkozni szándékozók azzal hivatnak meg, hogy az építési terv a jegyzői irodában bármikor megtekinthető és az árlejtés megkezdése előtt 5 százalék bántalpenz lefizetendő.

Kelt Nagy-Bakónakon, 1894 május hó 17-én.

(122)

Dénes Béla, s. k.  
körjegyző.

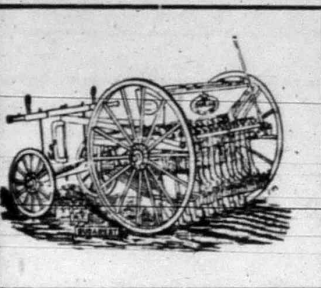
(K. P. H.)

Tóthmárton József, s. k.  
bíró.

## Schlick féle vasöntöde és gépgyár részvénytársaság BUDAPESTEN

Gyár és irodák VI. KERÜLET, KÜLSŐ VÁCI UT,  
Városi iroda és raktár: PODMANICZKY-UTCA 14. — Fiókraktár:  
KEREPENI-UT 77.

### Gőz- és járgánycséplő-készületek



számos első díjakkal kitüntetett  
**szab. Schlick-féle 2 és 3 vasu ekék**  
mélyítő- és egytetemes acél-ekék  
eredeti SCHLICK, és VIDATS-féle  
egyvasu ekék, talajmivelő-eszközök,  
valamint Schlick-féle szab. Haladás sorbavetőgépek

Takarmánykészítő gépek, darálóok, őrlőmalmok és mindenemű gazdasági gépek. Eredeti amerikai kéve-kötő és marenkrakó aratógépek és fűkaszálo gépek szállítható mezői vasutak stb.

Előnyös fizetési feltételek. Legjutányosabb árak. — Árjegyzékek ingyen és bérmentve. —

### \*Gunkel Tivadar Ferencz-József császár-fürdő Tuffer Alsó-Stájerország

Déli vasút-állomás: Tuffer mezőváros, nappali és éjjeli gyorsvonatok. Meleg fürdők 38° Celsius; a római idők óta ismeretes izület csusz, közvény, női-bajok, nehéz üdülés stb. gyógyítására. A birneves, hideg, hatásos, homok fürdők részére külön fürdő építtetett. Erdős vidék, árnyékos park, villamos világítás. Jutányos árak, teljes ellátás is, május hóban 2—3 frt naponként és személyenként szobával együtt.

— Fürdőorvos: schön-perlaashof dr. Ritter M. — Ásványvizet szétküldése. —

Főnyeremény esetleg 500,000 márká	Szerencse- hirdetmény.	A nyereményekről az állam közöskedik
---	---------------------------	--

### Meghívás!

az állam által garantirozott hamburgi nagy pénzsorsjáték nyeremény-küldésain való részvételre, a melyen 10 millió 452,425 márkát okvetlen nyereni kell.

Ezen előnyös pénzsorsjátéknak, mely rendszerint csak 100,000 sorsjegyet tartalmaz, nyere-ményi a következők:

A legnagyobb nyeremény esetleg 500,000 mka.

Jutalom 300,000 márká.	56 ny. á	5000 m.
1 nyer. á 200,000 m.	106 ny. á	3000 m.
1 nyer. á 100,000 m.	253 ny. á	2000 m.
2 nyer. á 75,000 m.	6 ny. á	1500 m.
1 nyer. á 70,000 m.	756 ny. á	1000 m.
1 nyer. á 65,000 m.	1237 ny. á	500 m.
1 nyer. á 60,000 m.	31 ny. á	300 m.
1 nyer. á 55,000 m.	120 ny. á	200. 150 m.
2 nyer. á 50,000 m.	33950 ny. á	148 m.
1 nyer. á 40,000 m.	7992 ny. á	127. 100. 94.
5 nyer. á 20,000 m.	10848 ny. á	67. 40. 20.
3 nyer. á 15,000 m.	egészben	55,400 nyer.
26 nyer. á 10,000 m.		

a melyek néhány hónap alatt 7 részben biztosan eldöntetnek.

Az I. főnyeremény kitesz 50,000 márkát a 2. osztályban 55,000 m. emelkedik, a 3-ikban 60,000 m., a 4-dikben 65,000 m., az 5-ikben 70,000 m., a 6-ikban 75,000 m., a 7-ikben 200,000 márkára és a 300,000 márkás jutalommal esetleg 500,000 márkára.

Az első nyereményhuzásra hiv. megállapított ára az egész eredeti sorsjegyeknek csak 3 frt 70 kr. a fél 1 frt 85 kr. a negyed — frt 95 kr. beleértve a német birodalmi bélyeget.

Minden résztvevőnek a huzás után felszólítás nélkül azonnal megküldöm a hiv. sorsol. jegyzéket. Az állam czímerevel ellátott sorsolási tervet, a melyből a 7 osztály nyere-ményeinek betéte és el-oszlása látható, előre ingyen szétküldöm.

A nyereménypénzek kifizetése és szétküldése az érdekeltek részére pontosan és szigorú elhallgatás mellett közvetlenül általam történik.

Megrendeléseket postautalvány vagy levele útján kérek.

E végből a megbízásokkal, a huzás közelsége miatt — lehetőleg azonnal, de legkésőbb folyó évi május 23 ig forduljon bárki bizalommal.

**HECKSCHER JÓZSEF**

(bank- és váltó-irodájához HAMBURG.)



Szerkesztőség:

Fő-utca - Olaj-főle ház.

Ide intézendő a lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény.

Bérmertlen levelek csak ismertekből fogadhatók el.

Kéziratok nem küldetnek vissza.

Egyes szám ára: 10 krajcár.

# ZALA

Politikai és vegyes tartalmu lap.

A Nagy-Kanizsai- és dél-zalai takarékpénztárak, a Bankegyesület, az Ipar- és kereskedelmi bank, a Nagy-kanizsai segélyegylet-szövetkezet és a letényei takarékpénztár, a „nagy-kanizsai malátagyár-és serfőzde r. t.” hivatalos közlönye.

Megjelenik Nagy-Kanizsán hetenkint kétszer:  
vasárnap és csütörtökön.

Kiadóhivatal:

Városház-épület - Fischek Fülöp könyvkereskedése.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre 12 korona (6 frt - kr.)  
Félévre 6 korona (3 frt - kr.)  
Negyedévre 3 korona (1 frt 50 kr.)

Hirdetések jutányosan számíttatnak.

Nyilttér postája 10 kr.

Előfizetések, valamint a hirdetésekre vonatkozó Fischek Fülöp könyvkereskedésbe intése... dök

## Demokratikus szellem Magyarországon.

(h. s.) A legkezdetlesebb emberi társadalomban ép olyan felülő az emberek között való rang- vagy hatalombeli különbség, mint a legbonyolultabb és legcivilizáltabb állami életben. Az egész világtörténelem sorozatos képe azoknak a megújuló küzdelmeknek, melyeket az elnyomottak vívnak elnyomóik ellen — rendszerint eredménytelenül. A nép előzi zsarnok királyt, vagy itél fölötté; elpusztítja a hatalmasokat, — a kik elnyomására törnek és mindig keresztülviszi akaratát.

Az utolsó ilyen nagy küzdelem a francia forradalom volt, a melytől számítják is a modern társadalmak demokratikus irányát. A francia forradalom produktuma volt, a harmadik rend, fől-szabeditása, azé a harmadiké melynek érdeme a munka volt. Az arisztokrácia elvesztette politikai súlyát s az egyenlőség eszméi csakhamar meghódították egész Európát.

Ezóta épen egy század telt el, mely alatt a felszabadult harmadik rend megérett és elfajult, a demokratikus kérdés ismét új formában kerül napirendre. A harmadik rendből egy erős osztály lett: a *bourgeoisie*, — mely többé nem is a munka osztálya, hanem az *örökletes tőké*. — A tőke pedig ismét csak oligarchiára vezet a rang kiválósága helyett a tőke hatalmát képviselve, a plutokraciát juttatja érvényre a társadalomban

S a plutokrácia épen olyan veszedelmes, mint az arisztokrácia: az egyéni érték elhanyagolását és el nem ismerését hozza magával. Sőt rosszabb, mint az arisztokrácia, mert a nagy tőke immorális és ezért igen könnyen megbonjlia a társadalomban uralkodó jobb erkölcsöket s természetesen hozza létre a szocializmust, a negyedik rend küzdelmét a harmadik rend ellen s a munka harcát a tőke ellen.

Magyarországon az 1848-iki események új állapotokat teremtettek s rövid ötven esztendő alatt eljutottunk odáig, hogy van egy meggazdagodott polgári osztályunk, — mely épen olyan *elhetetlen*, mint a francia *bourgeoisie*. Minden társadalom életéjét az egészséges, erőteljes középosztály teszi és sajnos ez a középosztály minálunk vegyes elemeivel, széthúzó töredékeivel igazi hatalmas akcióra nem képes. Nem képes pedig azért, mert a polgári osztályban, a meggazdagodott parvenükben teljesen hiányzik a demokratikus szellem. Ezek föléle vágyakoznak, arisztokratikus allűrökben tetszelgenek maguknak s szánalmas lené-zéssel tekintenek a szegény latinerekre, a kiknél ők sokkal műveltelebbek, silányabbak, de gazdagabbak. A főrendiház magnásai között is sokkal több igazi demokrátát lehet találni, mint ez ugorkafára kapzkodottak között.

Nagy ellensége Magyarországon a demokraciának a klérus is, már szervezetlenül, de még inkább hatalmánál fogva. A catholikus újságok tisztelik a tőkét (jól tudják,

miért) s a szocializmusban nem látnak egyebet, mint a szabadkőmivesség egy termékét. A demokratikus mozgalmak mindig nemzeti mozgalmak is egyszerűen s a klérus a nemzeti mozgalmak elől lehetőleg elzárkózik s ezek ellen a bécsi udvar magyartaló magánasainál keres oltalmat.

De még a klérusnál is létezik nagyobb ellensége a demokratikus iránynak s ez a *nemzeti párt*, és a függetlenségi párt reakcionárius része. Demokratikus szemmel lehetetlen abban a társadalomban, abban az államban, a hol az egyik felekezetnek túlsúlya van a másik fölött, vagy épen olyan jogai vannak, melyekkel magának az államnak a kezét is megkértheti. Demokratikus szemmel csak abban az államban lehetséges, mely nemzeti, egységes és hatalmában semmiféle illetéktelen tényező által korlátozva nincs.

Az egyházpolitikai javaslatok fölött való küzdelmek lerántották a fátolt a parlamenti ellenzéki pártokról s a nemzet most már tisztán láthatja, hogy milyen lábon áll a demokrácia a mi képviselőházunkban.

A nemzeti párt magatartása nem lépett meg bennünket. Ez a párt épen ellentéte a szélkakasnak. Ha a kormányról arisztokraták szellő fujdogál, akkor ők a legnagyobb demokráciák, de ha a kormány demokratikus, akkor ők még Szapáry Gyula gróffal is szövetkeznek s a párt bizalmas embere, Kaas Ivor még parvenüt is el merte névezni Wekerle miniszterelnököt aki, mint egyszerű polgáremberből lett miniszter a

## A „ZALA” tárcája.

### A hiúság.

— A „ZALA” eredeti tárcája. —

A hiúság az emberi nemnek azon gyengesége, mely alól teljesen senki nem tudja magát emancipálni. Megfogamzik az ifjuban, fejlődik a férfuban, sőt még az agg ember agyába is befészkel magát. A tudomány nem képes kiirtani, a nyomor nem tudja teljesen tönkre tenni, főtáplálékát a vagyon, hatalom, tekintély szolgáltatják.

Az emberek életét cselekedeteit, ha figyelemmel kísérjük: a hiúságnak számtalan nyilvánvalóságaival találkozhatunk.

A hatalmas Napoleon eme mondása: Franciaországnak nagyobb szüksége van reám, mint nekem Franciaországra. Kétségkívül a legnagyobb hiúság kifolyása volt.

V Sixtus a pápai csalhatatlanság sem védte meg, hogy II. Fülöp fiatal követének megállításánál sértett hiúsága ezen kifejezésre ne fakadjon: „A spanyol király is találhatna képviseltesére érdemesebb a legalább szakállas férfiakat!” — s nagyon megbocsátható a fiatal heves követ azon érdes válasza: „ha uram tudta volna, hogy szentiséged az érdemet szakáll szerint méri, bakkecs

két küldött volna.” — Ottokár cseh király soha sem fogott volna legyvert Hábsburgi Rudolf ellen, ha neje hiúságát meg nem sérti s a dunamenti kudarc után fel asztalt nem terített számára eme magyarázattal: „Ma csak fél akkora ur vagy, mint tegnap voltál s így az asztalnál is fél annyival érde, mint tegnap.”

Köztudomás dolog, hogy Lafayette azért vált ellenségévé XVI. Lajosnak, mert a királyné udvari bál alkalmával ügyetlen mozdulatait kinevelte. Mirabeau pályáján a hiúsággal lépten-nyomon találkozhatunk. — Egy rózsát, melyet Maria Antoinette sajátkezűleg nyújtott neki, ellenségéből a királyi ház védelmezőjévé avatta.

Jellemző ama kérdés is, melyet Erzsébet angol királyné, Stuart Mária képviselőjéhez intézett: „Ki szebb, én-e, vagy az ön asszonya?” — s mikor a követ azt felelé: „fenségéd Angliában, az én urnóm Skóciában legszebb”, — nem éri be a felelettel, hanem tovább zaklatja a skótot: „Ki magasabb, én-e vagy Mária?” És a skót azon válaszára: „urnóm magasabb tén vagy két ujjal,” — hiu tetszélgeggel mondja: „no, akkor nem lehet szebb mint én, mert a nőnél a legszebb magasság az, melylyel én bírok.”

Sajátságos, hogy az emberek többnyire oly tulajdonaira hiu, melyekben leggyengébb. Például

Napoleon nem kitűnő hadi terveire s vezéri talentumára volt büszke, hanem kicsi kezeire.

Petőfi Sándornak legnagyobb büszkeségét a „Hóhérr kötele” című munkája képezte.

A hiúság az önértetnek elajulása s már sok embernek tönkre tette jövőjét, s oltotta ki életét.

„A hiúság rettenetes zsarnok — mondja egy jeles író, — mely minél inkább hatalmába kerít valakit, annál súlyosabb láncokkal igyekezik őt lenyűgözni, beveszi magát a hatalmába kerített — szánandó — lélek szívébe és agyába s üszökéli őt oly tettekre, mik a higgadt szemlélőben csak szánalmat, sőt megvetést keltenek.

Magunk helyes mérlegelése, megítélése és becselése szüli a helyes önbizalmat, a nemes önértetet, mely éreztetvén erkölcsi méltóságunkat a jóra, nemre képességeinket, a jóra bátortan abban megtart, tükélyre ösztönöz és bizonyos önelégültséggel tölt el. — A helyes önbizalommal, önértettel ellenkezik a csuszás-mászás, alacsony hízélgés, rabszolga-meghunyászkodás, — de másrésztől az önértetes ember — minden önbizalma mellett sem nyegle, sem kérkedő, hanem szerény és alázatos.







csaknem úgy hangzik, mint a halála tudatában porondra lépő gladiator harsány udvozlete: „no rituri te salutari!” Hiába prognostikálják a legtekintélyesebb szaklapok rövid lét utáni kimúlását, hiába utalnak mérvadó szaktekintélyek a magyar korona országában tett szomorú tapasztalatokra, az „Országos magyar kölcsönös biztosító szövetkezet” kinyújtja csapjait és ebben megnem akadályoztatik senki által A „kölcsönös jégbiztosítási szövetkezet” mely 1857-ben, az „Erdélyi kölcsönös tűz és jégbiztosító egyesület” mely 1860-ban, a „Kárméntő kölcsönös életbiztosító” mely 1875-ben, és a „Magyar tisztviselők hitel- és biztosító intézete” mely ugyancsak 1875-ben szűnt meg kinos vergődés után, nem eléggé eloquensen szól amellett, hogy a szövetségi alapon létesített biztosító társaságok számára nincsen hely a hazában, melyet józan nép lakik? Vagy kérjük: van-e sejtélme is az ily szövetkezetnél biztosítást kérő félnek arról, hogy a kereskedelmi törvény 1875: XXXVII. t.-cz. 231. paragrafusa alapján a szövetkezet kötelezettségeit egyenlőlag felelni tartozik, ami azt jelenti más szóval, hogy veszteséggel záródó üzletek után a mitsem sejtő biztosított fél utánfizetésre fog szorítkozni. És miért nem említi egy szóval sem a legfényesebb ígéretekkel telt körlevel ezt a körülményt? Mert tetszeleg az „Országos magyar kölcsönös biztosító szövetkezet” a Messias szerepében, melyben nem átálja a részvénytársaságok hatalmas intézményét megtámadni és megdőlést ígérni az emberiségnek. Nevetéses ügyeket, amely emlékeztet a gyermekre, aki csigahéjjal akarta romba dönteni a tengerből kimerelkedő világitótornyot.

Nem animozitás vezérel bennünket. A közönséget csupán felvilágosítani óhajtjuk, hogy azok, akik „a szövetkezetnél” biztosítanak, nemcsak biztosító felei a szövetkezetnek, hanem egyszersmind tagjai is, akik a szövetkezet kötelezettségeit vagyoniilag szavatolnak; ha tehát úgy alakulna a szövetkezet üzlete, hogy a befolyt díjak nem fedeznek a károkat és költségeket, akkor a felek, illetve tagok, tartoznak a veszteséget fedezni, mely pedig a korlátlan szavatosságból kifolyólag akár az egyszer már befizetett díjak százszorososa erejéig is! És ha erről a „Megdőlő” ajkai mitsem rebbegnek, úgy kötelessége a sajtónak erről szólni! Ezek után tudni fogja a biztosító közönség kelő értékére redukálni az „országos magyar kölcsönös biztosító szövetkezet” olcsó díjainak valódi becsét, és fel-fogja ismerni benne azt a kettős ést, mely talán vág is, de biztosabban megsebzí az ki kezeli . . . (x. y. z.)



Vasuti menetrend

Kanizsa állomás.

Irány	Indulás Kanizsáról				Erkezés Kanizsára			
	vonat	óra	perc	idő	vonat	óra	perc	idő
Pragóhól	sz. v.	4	42	regg.	gy. v.	5	33	regg.
	sz. v.	9	35	d. u.	sz. v.	12	59	d. u.
	gy. v.	12	20	éjjel	sz. v.	11	22	éjjel
	v. v.	6	50	este	v. v.	7	59	regg.
Bécs	sz. v.	6	05	regg.	sz. v.	3	42	regg.
	sz. v.	2	05	d. u.	sz. v.	1	34	d. u.
	v. v.	5	15	d. u.	v. v.	8	04	regg.
Szt-Iván	sz. v.	12	45	éjjel	sz. v.	10	15	este
Budapest	gy. v.	5	47	regg.	sz. v.	3	50	regg.
	v. v.	10	—	regg.	sz. v.	1	39	d. u.
	sz. v.	2	—	d. u.	v. v.	8	44	este
	sz. v.	12	15	éjjel	gy. v.	12	10	éjjel
Barcs	sz. v.	4	57	regg.	v. v.	9	40	regg.
	sz. v.	2	25	d. u.	sz. v.	1	26	d. u.
				sz. v.	11	34	éjjel	

Felelős szerkesztő:

Dr. LÓKE EMIL

Laptulajdonos és kiadó:

FISCHEL FÜLÖP.

HIRDETESEK.

ALAPITTATOTT 1841 ÉVBEN



Pesti Magyar Kereskedelmi Bank

váltó-üzlete

Budapest, V., Dorottya-utca 1. szám

saját házában

Részrétüké 10.000.000 ft. — Tartalékulap 4.400.000 ft.

Vesz és elad mindennemű értékpapírt a hivatalos törzsei árnyolamok alapján; törzsei műveleteket a legjutányosabban eszközöl; pénzügyi műveletekre névén szivesen szolgál szakszerű felvilágosítással; ígéretyeket minden huzásra bocsájt ki; előleget nyújt értékpapírokra; díjmentesen megvizsgálja a sorsjegyeknek és sorsolándó értékeknek huzásait; kisorsolás által érhető artoly-vesztesség ellen biztosít, sorsjegyeket és sorsolándó értékeket.

Sürgöny.

A RICHTER-féle

60 művész és 28 lóból álló

óriási

amerikai lovardája

a jövő héten Bécsből-Budapestre való útutaztatában, városunkban a zárdá-utca-ban levő téren előadást

néhány fog tartani.

Csupán elsőrangú különleges művészetek bemutatása, valamint a legjobb idomított lovak előzetése.

Építési telek eladás.

A helybeli újvilág utczában, egy 520 négyszögöl terjedelmű

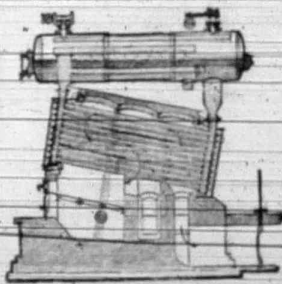
üres építési telek eladó.

Tudakozódhatni: Eötvös-tér: 524. szám földszint. 123. —

Eisele József

RÉZ-, ÉRCZMŰ- ÉS GŐKAZÁNGYÁR

BUDAPEST, V., Külső váci-út 138.



Ajánlja modern és a mai követelményeknek megfelelő szerzőmök, készletek, valamint

hydraulikus szögecselő gépekkel

kitűnően berendezett gyárát, bármely szerkezetű és nagyságú gőzkazánok szállítására, szintugy minden másnemű kazánkorvas-munkák, mint tartályok, vasszerkezetek, kémények stb. készítésére.

Különlegességek!

Steinmüller-féle szab. vízcsöves gőzkazánok 20 légköri használati fesznyomásig.

FELSZERELÉSEK

gőzkazánfelek, gépek, gőz- és vízvezetékek számára pontosan készíttetnek s azokból nagy raktár tartatik. Feljebb szerelvény- és vegyszert gyárberendezések elvállaltatnak s legzakaszterében készíttetnek.

Schlick

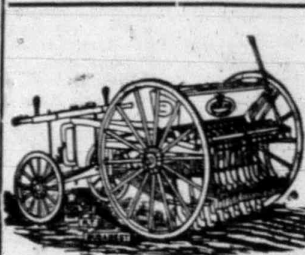
féle vasöntöde és gépgyár részvénytársaság BUDAPESTEN.

Gyár és irodák VI. KERÜLET, KÜLSŐ VÁCI UT;

Városi Iroda és raktár: PODMANICZKY-UTCA 14. — Fiókraktár:

KEREPESI-UT 77.

Gőz- és járgánycséplő-készületek



számos első díjakkal kitüntetett szab. Schlick-féle 2 és 3 vasu ekék

mélyítő- és egytetemes acél-ekék

eredeti SCHLICK, és VIDATS-féle

egyvasu ekék, talajmivelő-eszközök,

valamint Schlick-féle szab. Haladás sorbavetőgépek

Takarmánykészítő gépek, darálók, őrlőmalmok is mindenemű gazdasági gépek. Eredeti amerikai kéve-kötő és markrakó aratógépek és fűkaszálo gépek szállítottó mezei vasutak stb.

Előnyös fizetési feltételek. Legjutányosabb árak. — Árjegyzékek ingyen és bérmentve. —

# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTŐDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Csengery-utczában** ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdtük. — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jóállást elvállaljuk, a t. c. közönség becses figyelmébe ajánlani:

Korszerű stabil gőzgépek, Gőzmozgonyok, gazdasági és iparvállalatokhoz, Szivattyúk és fecskendők, Sűrítő és sűrítő berendezések, Aspirató-készülék, Előmelegítők, Közlőművek (Transmissiók), Gőzkazánok a legjobb szerkezetben,	Tápellátásító készülék, Viztartályok, Puskamények, Malomberendezések és malomrészek, Gőzséplőgépek, Cséplőgépek kézi és járgányhajtásra, Járgányok, Szabadalmazott „Táttra” sorvető-gépek (legújabb szerkezetű).	Daráló, morzsolók, Szeccsa- és répacágó-gépek, Ékek, Estirpátorok, Lókapák, halmozók, Hengerek és Borondk, valamint mindenféle gazdasági gépek és eszközök.
--	---	---

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítetnek.

Kiváló tisztelettel

**Hirschel Ede és Bachrach.**

Főnyeremény  
esetleg  
500,000 márká

**Szerencse-  
hirdetmény.**

A nyereményekért  
az állam  
kezeskedik

### Meghívás!

az állam által garantizált hamburgi nagy pénzsorsjáték **nyeremény-kilátásain** való részvételre, a melyen **10 millió 452,425 márkát** okvetlen nyereni kell.

Ezen előnyös pénzsorsjátéknak, mely rendszert csak 100.000 sorsjegyet tartalmaz, nyereményi a következők:

A legnagyobb nyeremény esetleg 500,000 mka.

Jutalom 300,000 márká.	56 ny. á	5000 m.
1 nyer. á 200,000 m.	106 ny. á	3000 m.
1 nyer. á 100,000 m.	253 ny. á	2000 m.
2 nyer. á 75,000 m.	6 ny. á	1500 m.
1 nyer. á 70,000 m.	756 ny. á	1000 m.
1 nyer. á 65,000 m.	1237 ny. á	500 m.
1 nyer. á 60,000 m.	31 ny. á	300 m.
1 nyer. á 55,000 m.	120 ny. á	200 m.
2 nyer. á 50,000 m.	33950 ny. á	148 m.
1 nyer. á 40,000 m.	7992 ny. á	127, 100, 94.
5 nyer. á 20,000 m.	10848 ny. á	67, 40, 20.
3 nyer. á 15,000 m.	egészben	55,400 nyer.
95 nyer. á 10,000 m.		

a melyek néhány hónap alatt 7 részben biztosan eldöntetnek.

Az 1. főnyeremény kitesz 50.000 márkát, a 2. osztályban 55,000 m. emelkedik, a 3-ikban 60,000 m., a 4-dikben 65,000 m., az 5-ikben 70,000 m., a 6-ikban 75,000 m., a 7-ikben 200,000 márkára és a 300,000 márkás jutalommal esetleg 500,000 márkára.

Az első nyereményhuzásra hiv. megállapított ára az egész eredeti sorsjegyeknek csak 3 frt 70 kr. a fél „ „ „ 1 frt 85 kr. a negyed „ „ „ frt 95 kr. beleértve a német birodalmi bélyeget.

Minden résztvevőnek a huzás után felszólítás nélkül azonnal megküldöm a hiv. sorsol. jegyzéket.

Az állam czimerével ellátott sorsolási tervet, a melyből a 7 osztály nyereményeinek betéte és elosztása látható, előre ingyen szétküldöm.

A nyereménypénzek kifizetése és szétküldése az érdekeltek részére pontosan és szigorú elhallgatás mellett közvetlenül általam történik.

Megrendeléseket postautalvány vagy levél útján kérek.

E végből a megbízásokkal, a huzás községe miatt — lehetőleg azonnal, de legkésőbb folyó évi június 23-ig forduljon bárki bizalommal.

**HECKSCHER JÓZSEF**

bank- és váltó-irodájához **HAMBURG.**

## Grand Hotel National Bécsben.

Taborstrasse. Régi hírneves-egyedüli nagy bécsi szálloda, hol sem a kiszolgálás, sem a világításért nem számíttatik semmi. — 200 szoba 1 forinttól felfelé. — Fürdők, távirta és telefon. Pályaudvarok és hajó kikötő állomások közvetlen közelben. Jutányos árak. Hazamosabb tartózkodásnál külön egység. On parle toutes les langues modernes.

Harhammer A.

Mayer F M.

igazgató.

üzletvezető.

### Ép most jelent meg!!

és igen előnyös feltételek mellett kapható:

**Fischel Fülöp könyvkereskedésében**

— Nagy-Kanizsán —

Dárday Sándor

### Közigazgatási törvénytár.

Hat nagy 8-rétű kötetben, ára 30 forint.

E munka teljesen nélkülözhetővé teszi a „Törvények és Rendeletek-Tára” beszerzését, melynek bolti ára a 200 forintot felül haladja és ennek dacára azoknak használata a megfelelő segédkönyvek igénybevétele nélkül aliglehetőség.

### !!URAKNAK!!

Gyengült férfierőnél kiváló szolgálatot tesz a cs. kir. szabadalmazott „galvan-villam-készülék” önhasználatra orvosok által egész Európában melegen ajánlv. Volta tanár módszere.

Leírás boríték alatt 10 kr. levéljegy beküldése ellen. Kapható: **Augenfeld J.** elektrotechnikus és cs. kir. szab. tulajdonosánál

**BÉCS, I.**

Schulerstrasse 18. sz. a.

## KLYTHIA ZSIR HAJPOR

a bőr szépitésére és finomítására,

legelőkelőbb öltözéki, bál és társalgó hajpor,

— fehér, rózsaszín. és sárga —

— vegyileg analizált s é ajánlv. Dr. Pohl J. J. cs. kir. tanár által Bécsben. —

325

Elismerő levelek következő urnóktól:

- Wolter Sarolta, cs. kir. udv. színésznő Bécs.
- Beeth Lola, cs. kir. udv. opera énekesnő Bécs.
- Schlager Antonia, cs. kir. opera énekesnő Bécs.
- Pálmay Ilka, színésznő a cs. kir. szab. színháznál Bécsben.
- Odilon Helena, színésznő a német népszínháznál Bécsben.
- van Dyck Ernő cs. kir. udv. opera énekes Bécsben, stb.

Egy doboz ára 1 frt 20 kr.,

— Utánvétellel vagy az összeg előleges beküldése után küldetik. —

Kapható a legtöbb illatszert-, gyógyszer kereskedésben és gyógyszertárban.



**Taussig Gottlieb**

finom öltözéki szappan és illatszertgyáros.

Főraktár:

BÉCS, I. Wollzeile 3.







1. Mendázón házak, hol *egy* ragályos beteg van, a hatóság által a következő felirattal: „*K. z. e. n. h. á. z. b. a. n. r. a. g. á. l. y. o. s. b. e. t. e. g. e. a. n.*” elidított orvos cédulával vannak megjelölve. Többé féltos ezen házakban lakóknak más egyénekkel, különösen gyermekekkel érintkezni.

2. Mindazok, kiknél ragályos beteg van, az orvos urak által előírt rendelkezéseket pontosan és lekötötten el kell végezni.

3. Ha azon házakba, hol ragályos beteg van, még iskolába járó gyermekek vannak, azok iskolába járástól visszatarthatók; továbbá a ragályos beteggel egy házában lakók a betegől teljesen elkülönítendőek, s úgy a beteggel mint a beteg ápolójával való érintkezéstől szigorúan tartózkodjanak.

4. Gyanus betegedések esetén rögtön orvos hiavandó s a beteg elkülönítése a többiekől azonnal eszközözendő.

5. A ragályos beteg elhaltozása után azonnal koporába helyezendő, lezárandó s kocsi a hulla-házba szállítandó.

6. A ragályos betegségből felépült egyén mindaddig, míg az orvos urak meg nem engedik, másoktól — ápolója kivételével — szigorúan elkülönítve tartandó.

7. Azon szobák és lakás, ahol ragályos beteg volt — akár felépült, akár elhalt legyen az — azonnal felszabadítandó, újra kíméltetendő és 5-6 napig től napig szellőztetendő s csak azután hasznátható lakásul.

8. A ragályos beteg által használt minden ruha, ággy- és fehérnemű a hatósági orvos urak által fertőtleníttetendő, ennek megtörténte után erős lugalban kímósandó.

Nagy Kanizsa, 1894. május 22-én.

Vécsey Zsigmond, rendőr főkapitány.

**H I R E K.**

— Urnapja Nagy-Kanizsán. Az oltári szent-ség ünnepének rendkívül kedvezett az időjárás. A kath. egyház hívei ünnepi díszben, impozans számban vettek részt a körmeneten, melyet a (tíz)elölök zenekar kísért. Az ünnepi díszhez nagyban hozzájárult a katonaság, a hadastyán egy-let és több más testület ünnepélyes kivonulása. A gymnasium ifjusága és a közszégi iskolák növendékei tanáraik vezetés alatt vonultak ki. — A nagy mise a ferenczrendiek templomában tartatott és innét vonu't ki a körmenet. A baldachin alatt Nith Norbert guardian vitte a szentséget kísérve a pásá és a hatóság képviselői által. A díszlovásokat, a mise, és a körmenet alatt a 20-ik honvéd gyalogezred egy díszszáda adta. A körmenet általában egyike a legélényszerűbbnek volt, mely valaha még városunkban tartatott. Sajnálatosul el azonban constatálnunk, hogy néhány kereskedő a törvény in-

tézkedései ellenére nem várva be a körmenet elvonulását sietett üzlethelyeségeinek ajtáit kinyitni.

— Kinevezés. A pécsi kir. ítélőtábla előnöke dr. Szegő Hugó nagykanizsai ügyvédjelöltet a pécsi kir. ítélőtábla kerületébe díjaz joggyakornokká nevezte ki.

— Eljegyzés. Palkó Zsigmond, m. kir. posta-és távirduaszt Nagy-Kanizsán eljegyezte Lázár József, m. kir. posta- és távirduaszt leányát Izabella kisasszonyt Nagy-Kanizsán.

— Gáspárich szobor. Perlakon a hó 23-án megalakult a bizottság, mely hivatva van tansadalmi uton beszerezni azon márvány obeliszok költségeit, mely azon helyen lesz felállítva, hol a vértanu a szabadságharc kitörésekor egyik kezében keresztet, másikban karddal hívá fel muraközi testvéreinket a harcra Jelasics és az osztrákok elleni Csáktornyan már régebben megalakult a Gáspárich szobor bizottság és ez már össze is gyűjtö a nagy részét a szükségelt összegnek, hogy Muraköz szülöttjének, a szabadság vértanujának emlékszobor állíttassék, de a jövőben a perlaki bizottsággal egyetemben fogja a tennéket végezni. Perlakon a szoborbizottság elnökévé Kostyál Ferenc főszolgabíró választották, titkárrá Sipos Károly. Bizottsági tagok lettek: dr. Böhm Sidney, Grész Lajos ügyvéd, Horváth Csongor járástíró, Varga János plebánus. Tóth Sándor isk. igazgató, Banellj Sándor, Glavina Andrá, Malek István városbíró. — Barancsics Ferenc és Gáspárich Vince a vértanu rokona. Ezen hazafiak célra szánt még csak egy adományok Sipos Károly gyűjtésére s urhoz küldendők.

— A szabadművészek gyásznapja. A magyar szabadművészek nagygyűlésén — amint a Pesti Napló írja — maj. 23-án este volt az utolsó három évben elhunyt tagok emlékének festszereplése az ugynevezett gyászmunka, amelyre a vidékről is sokan jöttek fel. Az egyik helyettes nagymester által vezetett munka három részből állott. Első sorban a nagyapályós főszónoka: dr. Mezei Mór országgyűlési képviselő emlékbeszédet mondott Kossuth Lajosról, mint szabadművészt, majd Gelléri Mór főtitkár méltatta azok érdemeit, akik a magyar szabadművészet vezetése körül kiválóbb érdemeket szereztek. Ezek névsora a következő: gróf Csaky, Tivadar helyettes nagymester, Klapka György, Máriaffy József bíró, Panlay Ede sziniszegelő, Walter Jakab iparos, Zádor Gyula királyi táblai előnök. Végül ugyancsak a főtitkár olvasta fel azok élet- és jellemrajzait, akik a páholyok tagjai közül az utolsó három évben meghaltak. E névsorból ott találjuk a többiek között a következő neveket: Andrássy Gyula esztergomi bírtokos, Besze János, Ejlinger József énekes, budai Goldberger Imre gyáros, Kada Mihály alpolgármester, Nagy Imre szinész, Solder Hugó hírlapíró, Thais Elek főkapitány, Tompa Sándor volt alispán, Török János volt főkapitány, Varga-Pal volt református lelkész. A gyászmunkát férfi karének fejezte be.

— Gyászlap. A múlt számunkra megkérve veltük a következő gyászlapot: A magyar kir. nagykanizsai 20 honvéd gyalogezred tisztikara (számadalmi jelelenti szeretett bajjárának Tardányi Barna m. kir. honvéd százados) urak 1. évi május hó 13-án Keszthelyen történt gyászosa elhunytát. A megboldogult földi maradványai folyó hó 20-án délután Balaton-Berényben örök nyugalomra tételtek. Aldás hamvait Nagy-Kanizsán, 1894. május hó 20-án.

— Érettségi vizsgálatok. A helybeli főgymnásiumban az írásbeli érettségi vizsgálatokat a. hó 16-21. napjain tartották meg, az érettségi szóbeli vizsgálatok június 25. 26. és 27-én fogtak megtartatni.

— Nyilvános köszönet. A főgymnásiumi tanulóknak által f. hó 28-án rendezett hangverseny alkalmával — a tanári kar által szabadon meghatározható jutalmazásra — a következők adták: Pálos Lajos 1 forint, dr. Tripammer Rezső 1 frt, Remete Géza 1 forint, Ebenspanzer Leo 3 frt, Nabraczy Lajos 1 forint, Győrffy János 1 forint, dr. Rothschild Jakab 1 frt. dr. Rosenberg Mór 1 frt, dr. Lóka Emil 1 forint, Scherz Richard 1 forint, Dr. Fischl Pál 1 frt, Seregély Dezsdő 1 frt, dr. Rácz Kálmán 1 forint, Ollopp Ernő 1 frt. dr. Bencsik Ferenc, 1 frt. dr. dr. Hauser János 1 frt, Tripammer Gyula 1 frt. Vagner Károly 1 frt, Osterhuber László 1 frt, Caszák Miklós 1 frt, dr. Szűcs Miklós 1 frt, dr. Plosser István 1 frt, Sümei Kálmán 1 frt, dr. Kiss István 1 forint, dr. Friedl Ödön 1 frt, Knorzler György 1 frt, összesen 31 forint. Fogadják a nemes szülő adakozói az igazgatóság s a tanári kar köszönetét.

— A „Polgári-Egyet”, mely nemcsak tagjai kényelmisségéről, hanem ezek és családjaik kelemen sztraktózatásáról is gondoskodik, ezen ténykedése folytán a közösség körében oly kedvelté vált, hogy a tagok száma örvendésen gyarapodik és nemsokára elérni a 400-at. Miből eze szám betelik, az egylet nagy házi-mulatságot rendez, — kizárólagosan a tagok és ezek családjaik részére.

— Tavasszi multság. A galamboki önkéntes tűzoltó egyesület saját a'nyja jávára f. június hó 3-án a galamboki községi erdőben tavasszi mulatságot rendez. Belpári díj 40 kr. — Kezdetre délután 3 óraker. Kedvetlen idő esetén a rákövetkező vasárnap fog megtartatni. Felülzátések köszönettel fogadtatnak és hírlapilag nyugtáztatnak.

— A himeljárny Kis-Kanizsán. Lapunk másik helyen tártja az olvasó azon figyelemes-teszt, melyet Vécsey rendőrfőkapitány a köönszéghez intézett. Magában a járvány fészében — értékelésünk szerint — a következő intéke-  
désék tételtek: Az összes iskolás gyermekek beoltattak, az otthon levő gyermekek, valamint a felnöttek beoltása folytonosságban eszközöztetik. A r. főkapitány rendelkezései folytán a fertőzött házak lakói a betegetől elkülönítettek és állandó rendőri felügyelet alatt állának; az ugynezt lakó iskolás gyermekek az iskolától eltiltattak. Fertőzött házak lakóinak tilva van Nagy-Kanizsára, különösen pedig a piacra jönni. A betegek állandón nyilvántartatnak és a városi orvosok által legpontosabban kezeltenek. A betegek hozzátartozóiak vagy ugyanazon házában lakóknak megiltatott a mai vasárnapi körmeneten való részvétel. Az iskolák beszára valószínű szintén elrendeltetni fog. Fentebbi intéke-  
désök logatatosíthatása véget a VI. VIII. kerületi rendőri órség megkésztetésével. Eddig összesen 29 megbetegedés fordult elő, melyből 6 végezőt találhat. A hivatalos adatok szerint a járvány csökkenőben van és reméljük, hogy s határágnak érelési intézkedéseivel sikerülni fog a járványt mielőtt ez még nagyobb mérvet öltene — elojtani.

— Majális Zala-Egerszegen. A zala-egerszegi polgári és vele kapcsolatos közepkereskedelmi, valamint a polgári leányiskola növendékei a „Kaszabázi kertben” e hó 20-án tekeverésnyelű és társjátékkal egybekötött igen sikerült mulatságot rendeztek, melyet az esti órákban beallott záporos sem volt képes megromtani. Ezéskben csak egy kis helyesért okozott tánc közben, — amennyiben a korsi-szin alakítottat ki tánc helyelyé, mert a zárt termékről mi sem akart tudni a majálisozó társaság. A jövedelem az iskolák segítő egylete jávára minlegy 150 forint.

**A nők műveszeti nevelése.**

(Folytatás.)  
Írja: W. I.  
Es ilyen nevelésben nemcsak az aristocrátia vagy a „haute bourgeoisie” leányai részesülnek, hanem kiállja velük a versenyt a csak némileg jó helyzetben levő középosztály nője is. De ennek még többre is kell törekednie. Míg amazoknak, lérhöz menve, összes teendők jóformán csak a csillogás, a nagyvilágban való szereplés és férjeik megelégednek ha otthonuk derült, nyájas és nejeik, salonjuk méltó díszét képezik, addig a középosztály nőinek, kik többnyire hivatalnokokhoz mennek nőül, az egész háztartás gondja, sőt nem ritkán munkája is, vállukra nehezedik. Es legnagyobb érdemük az, hogy dolgozva, sokszor nagyon is sokat munkálkodva szellemi életüket épen úgy megörzik minden sülydestől, mint mikor a nevelítőintézetben voltak. Erre pedig csak is nemes gondolkozásmódjuk, — emelkedett szellemök képesítik őket.  
Most pedig, a francia nők némely kiváló tulajdonságának felsorolása után, — áttérök arra a pontra, melyről tulajdonképen beszélni akarok, — a nők, műveszi hajlamainak fejlesztésére.

mely tudásvágy vezérli a hölgyeket! Mert sokat megtesznek a nők hiúságból, de azt nem, hogy egy két óraig — hallgatva unatozának.

Legújabbban divathá-jött a párisi legmagasabb körök hölgyeinél, hogy a bizonyos hét napjain egy ismert, nagy művesz vezetés alatt látogatást tesznek a Louvre terméiben, ahol vezetők megmagyarázza nekik az ódon műkincsekről — mindazt, a mit tudni jó és szép. Így aztán szórakozva vesznek órákat és megtanulják a régiségtant, a különböző stilyus emlékményeket, megismerik a szabászat, festészet remekéit — és ezzel látörük tágu, ismeretök bővölnek, kedélyük a képzőműveszeti tanulmányok mellett a szép elvezetésével nemesül, szával ez oly divat, melyet a mi hölgyeink is követhetnék.

Nincs ugyan mindenütt Louvre, de olyan hely nincs, ahol meg ne lehetne szerezni a tanulmányokhoz szükségesekeket, hisz egy jó könyv, egy szép festmény, egy egyszerű népdal, — melynek harmoniája szívünkben hangzik vissza, elég tápot nyújt, az örök szép után sóvárgó lélekek az elmelkedésre.

A helyett, hogy a divatos fölületes nevelésben részesitenék a magyar hölgyeket, — sokkal jobb volna már gyermekkorukban a szép és nemes íránti rajongást felkölteni sziveikben. Mert csak ez képes később bennük az idealizmust fentartani...

Folytatjuk.)

**IRODALOM.**

Lapunk e rovatában ismertettei műveket, lapunk kiadójánál: **Fischel Fülöp** könyvkereskedésében megrendelhetők:

— **Az Athenaeum képes irodalomtörténetéből** (Szerk. Beöthy Zolt) a 20-ik füzet is elhagyta a sajtót. Eben Váczy János ismerteti Báday, Versagh, Bacsányi, Szentjóni és Dayka ekklektikus irányu működését, s a „Kassai társaság” irodalmi hatását. A díszesen kiállított vállalat körülbelül 50 füzetben jelenik meg s füzetenkint 40 krtt kapható.

— **Tampa Mihály** összes költeményeinek képes diszkiasására hírelt előfizetést Málnér Vilmos Budapesti könyvkiadó (Papnövelde-u. 8. sz.) A költő arcképe kivül a kiadást 350 s zöveghez tartozó kép fogja díszíteni. Megjelenik körülbelül huszonegt 4-4 ivnyú terjedeleml füzetben. Egy nek ára 40 kr. Megrendelhető minden hazai könyvkereskedésnél.

— **A magyar nőkhöz.** A szabad órákban, midőn a hölgyek pihenve fektetik kacsóikat ölkibe, nincs semmi, ami jobban fel tudná vidítani a kedélyt és a szívet, mint egy jól szerkesztett s különösen a magyar nőknék szerkesztett folyóirat. Nem hiszünk, hogy Magyarország művelt hölgyei között csak egy is van, a kinek esztaláról hiányoznák a legregibb és legjobb divatközlöny: a „Budapesti Barát.” Ez nem a csillogó külsőre, nem a Párisban készített divatképekre hivatkozik, hanem zászlójára kitűtven az „izlés, tatarékosság és munka” jelszót, minden számban hasznos és cseleszerű mellette, kiváló divattárszettel és kitünő szép-irodalmi mellette jelenik meg. Január hó elejétől a „Budapesti Barát” előfizetőinek arcképeit külön „Emlékalbumban” küül, melynek eddig megjelent köpait a most belépő új előfizetők díjtalánul megkapják. — A „Budapesti Barát” minden isében magyar s harminczhárom éves múltja élag bizonyít arra, hogy a művelt magyar nők kedvence különöse méltán megérdemli az elismerő szavakat. Szerkesztője Király János (Budapest, Koronabércsög-utca, 17) kiház az előfizetési pénzek (negyedevre 2 frt., félévra 4 frt. egész évre 8 frt.) küldendők.

— **Előfizetési felhívások.** Balász Ferenc Aradon egy „Táladmányok és felfedezések Lexikona” című hasznos művet fog kiadni, melyben lexikonoszerűleg ismerteti a legregibb kortól napjainkig ismeretössé vált felfedezéseket és táladmányokat. A má szeptember hónap jelenik meg. Ára 3 korona lesz, mely május végéig a szerzőhöz küldendők (Arad, Akács-utca 17.)

— **Hogy kell befizetni?** Ez a kérdés foglalkoztatja a jó gazdaszanyokat, mikor a gyümölcsérés ideje következik be. Mert a jó gazdaszany ességjárőról a hosszú téli időre jó előre szokott gondoskodni. Erre a kérdésre legjobban felel meg Ersei néni: **Hogy kell befizetni?** című a befutott készítéséről szóló könyve, május 1-én most már 3-ik bővített kiadásban fog megjelenni. A könyv közel 400 receptet tartalmaz és ára csinos kötésben 1 frt. lesz. Megrendelhető Lévai Mór könyvnyomdájában Ungvárt, valamint minden hiteles könyvkereskedésben.

**TÖRVÉNYSZÉKI CSARNOK.**

**Felsőbb bíróságoktól leérkeztek.**

Szándékos emberöléssel vádolt Tubikanecz Ignác elleni bünyű a Curiától részben helyben hagyó ítélettel.

Hivatali sikkasztás büntetével vádolt Kosz János elleni bünyű megváltoztató ítélettel.

Sulyos testi sértés vétségével vádolt Persovics Szabó György elleni bünyű a táblától helyben hagyó ítélettel.

Lopás büntetével vádolt Kogulbauer István st. elleni bünyű a táblától helybenhagyó ítélettel.

Sulyos testi sértés és magánlak sértés kísérletének vétségével vádolt Gori Gábor st. elleni bünyű a táblától részben megváltoztató ítélettel.

Csalárd bukás büntette és vétke bukás vétségével vádolt Csakaturner Salamon elleni bünyű a táblától megváltoztató ítélettel.

Magán illetve közokirat hamisítás büntetével vádolt Póvics József és Vigh György elleni bünyű a Curiától megváltoztató ítélettel.

Kollárics Mária öz. Novák Mihályné st. felpereseknek — Zerna Albert alperes elleni ingatlan tulajdonjog a s jár. iránti pere a kir. táblámegváltoztató ítélettel.

**Járásbírósághoz leérkezett ítéletek.**

Beke Polgár Ferencnek — Molnár József elleni pere kir. táblától helybenhagyva.

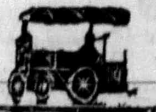
Öz. Fischl Fülöpné és társainak — Kohn Lajos elleni pere a kir. táblától pítlás végetti.

Dr. Neusiedler Antalnak — Méhes József elleni pere a kir. táblától helybenhagyva.

Kanizsa városának — Strem Bernát elleni pere a kir. táblától helybenhagyva.

Blau M. fiának — Springer M. elleni pere a kir. táblától megváltoztatva.

György Károlynak — Tóth József és t. elleni pere a kir. táblától helybenhagyva.



**Vasuti menetrend**

Kanizsa állomás.

Irány	Indulás Kanizsáról			Erkezés Kanizsára		
	vonat	óra	perc	vonat	óra	perc
Pápayhöl	sz. v.	4 42	regg.	gy. v.	5 33	regg.
	sz. v.	2 35	d. u.	sz. v.	12 59	d. u.
	gy. v.	12 20	éjjel	sz. v.	11 22	éjjel
	v. v.	6 50	este	v. v.	7 59	regg.
Bécs	sz. v.	6 05	regg.	sz. v.	3 42	regg.
	sz. v.	2 05	d. u.	z. v.	1 34	d. u.
	v. v.	5 15	d. u.	v. v.	8 04	regg.
Szt. Iván Bécs	sz. v.	12 45	éjjel	sz. v.	10 15	este
Budapest	gy. v.	5 47	regg.	sz. v.	3 50	regg.
	v. v.	10 —	regg.	sz. v.	1 39	d. u.
	sz. v.	2 —	d. u.	v. v.	8 44	este
Barcs	sz. v.	12 15	éjjel	gy. v.	12 10	éjjel
	sz. v.	4 57	regg.	v. v.	9 40	regg.
	sz. v.	2 25	d. u.	sz. v.	1 26	d. u.
	sz. v.	11 34	éjjel			

Felölös szerkesztő:

**Dr. LŐKEMIL**

Laptulajdonos és kiadó:

**FISCHEL FÜLÖP.**

NYILTÉR.\*

**Égész seiyem, mintáztott Foulardokat** (mintegy 450 különböző fajban) méterenkint 75 krtól 3 ft 65 krig — valamint **fekete, fehér s szines seiyemszövetek** 45 krtól 11 frt 65 krig szállít — s min. kockás, csíkos, virágos, damasztolt minőségben (mintegy 240 féle díszítő és 2000 különböző szín és árnyalatban) szállít postabér- és vámmentesen a privát-megrendelők lakására **Hennberg G.** (os. kir. udvari szállító) **seiyemgyára Zűrichben.** Minták postafordulóval küldetnek — Svájcba címzett levelekre 10-kros és levelezőlapokra 5-kros bélyeg ragasztandó. (2)

**Nyilatkozat.**

Alulírottak, nevezetesen **Gaal Miklós és Baranyay Odón** pacsai lakosok, mint **Kalbanschnag Béla** pacsai lakos szolgabíró ur megbízottjai, — másrészt **Tántos Lajos és Baranyay Béla**, mint **Bakó Gyula felsőrajki** lakos megbízottjai, ezennel kijelentjük, hogy a köztük tenforgó becsületbeli ügy a **lovagias szabályoknak teljesen megfelelőleg végképben elintéztelt.**

Kelt Pacsán, 1894. május 17.

Tántos Lajos s. k. Gaal Miklós s. k.  
Baranyay Béla s. k. Baranyay Odón s. k.

**Sürgöny.**

**A RICHTER-féle**

**60 művész és 28 lóból álló**

**óriási amerikai lovardája** a jövő héten **Bécsből-Budapestre** való átutaztában, városunkban a zárdá-utcában levő téren **előadást** néhány fog tartani.

Csupán elsőrangú különleges művészetek bemutatása, valamint a legjobb időkitalt lovak elővezetése.

\*) Az a rovatban kiállítottakat nem vállal magára felelősséget a szerk.

— **Kuruzsoló asszony.** Horváth Józsefné n. kanizsai lakos szabad óráiban a kuruzsolással foglalkozott és ebbeli tevékenysége leginkább nehez közöttában simódókra terjedt ki. A rendörseg tudomást nyerve az asszony ügyelméről, kíváncsi volt megtudni, miképen „gyógyítja” ez beteget, melyek közt egy örlt leány is volt. Ezen gyógyódnál a legtöbb kellek a beteg haja, mely olvasztott viasszal leöntetik, három meggyéből vett anyafölddel szesgyurva, egy vízzel teit tal alá tételik. Mindezen dolgok természetesen csak ima kíséretében végezhetők és legalább is „7 mi atyánkot” kell a betegnek mondani. Ezen „eddig kitünőnek” bizonyult gyógyódn nem képezte ugyan Horváthné jóvedelmi forrását, mert csak azok fordultak hozzá, kiknek nincsen pénzk, hogy orvost hívhassanak, de azért egy kis babot, lisztet, zsirt és hasonmikeket jóvedelmézet praxisa. Megemléstese méltókn tartjuk meg, hogy Horváthné művészete annyira terjedt, hogy neu volt éppén szükséges a beteg látnia, elég volt néhány hujfirt, melylyel a fentebb említett hókus-pókus históriát végezhethe.

— **Zala vármegye** lészési és körjegyzőinek egylete 1894. május 29. án d. e. 10 órákor Nagy-Kanizsán a városbázsa tanácssterében rendes évi közgyűlést tartja. A közgyűlés tárgyai lesznek: 1. Előnk jelentése. 2. A múlt üléss jegyzőkönyvének felolvasása és hitelésítése. 3. Az 1893. évi számadás megvizsgálása. 4. Az 1895. évi költségvetés megállapítása. 5. Az alapszabályoknak a múlt üléss XIII. tárgya hozott közgyűlési határozat értelmezési módosítása. 6. Bevehetetlen tagsági díjak törlesbe hozatala iránti határozat hozatala. 7. A Beináth Agoston, — és a 8. Torontai megyei jegyzői szaktanfolyam léle. — a múlt mult közgyűlés napirendjéről az előadók körjegyző ur betegsége miatt levett indírványok tárgyalása. 9. A nagy kanizsai járási jegyző egylet 1893. október 16-án M. Keresztúron tartott gyűlése jegyzőkönyvének b-mutatása. 10. Az országos központi jegyzői egylet 1893. október 29-iki közgyűlése jegyzőkönyvének bemutatása. 11. Neusiedler József egyleti lőjegyző beszámoló jelentése az országos központi jegyzői egylet 1893. október 29-iki közgyűléséről történt kiküldetése tárgyában. 12. A szilágyvármegyei jegyzői egylet által országos jegyzői egylethez felterjesztett s ez által véleményezés végett kiadott, a helyettes jegyzők oklevélenek országos érvényre emelése tárgyában memorandum bemutatása. 13. Jelentés az első magyar általános bizósiói társaság részéről a megyei jegyzői nyngdíjalap javára felajánlott 49 frt 19 kr. szerzési jutalékról. 14. Jelentés az országos jegyzői arváház alapja javára megindított gyűjtes eredményéről. 15. A közgyűlést 24 órával megelőzőleg az előkéshez beérkezett indírványok tárgyalása. 16. Az országos jegyzői egylet 1894. évi közgyűlésére két tag megválasztása. 17. A közgyűlést 9 órákor a választmányi ülés előzi meg. — A közgyűlésre szóló meghívókat Felecsy János, megyei egyleti elnök és Neusiedler József megyei egyleti jegyző hősajították ki.

— **Kereskedő ifjak mulatsága.** A zalaegerszegi kereskedő ifjak önképző-egylete saját könyvtára javára Zala-Egerszegben, 1894. június hó 10-én a kaszabai Verthen tekeversenyvel és tüzijátékkal egybekötött zártkörü táncmulatságú rendez. Belépi-díj személyenkint 70 kr., családjegy 1 frt 80 kr. Egy tek-jegy 3 dobásra 15 kr. — Kezdele délután 5 órákor. Felelőszízesek köszönettel fogadtatnak és hirapilag nyugtáztatnak. Kedvezőellen idő esetén a táncmulatság 17-én tartatik meg.

— **Májúlist rendez f. hó 27-én** a haki önkéntes lőszőlő egylet felszerelése javára az erdőszlak melletti ugynevezett tülemléle vőgyben. Ugyancsak mai napon a tarja balaton-szt.-györgyi lőszőlőegylet mulatságát.

— **Mai számunkhoz** mellékelve veszik t. olvasóink Mayfair Ph. és Társa gazdasági gépgyár prospektusát, mely számos elismerő bizonylatot tartalmaz a „Syphoniat” szőlőveszélő és növénypermetező kiténő voljáról. Ajánljuk a gazdálkózság figyelmébe.

— **Czigarettapapír.** A legjobb minőségű eredeti francia „Cartouche-Esquites” cigarettahüvely kapható Fischel Fülöp könyv- és papírkereskedésében Nagy-Kanizsán.

# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTŐDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagydemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a Csengery-utczában ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdtük. — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jólállást elvállaljuk, a t. c. közönség becses figyelmébe ajánlani:

*Korszerű stabil gégek,  
Gőzmozgonyok, gazdasági és iparvállalatokhoz,  
Szivattyúk és jacskendők.  
Sűrítő és sűrítő berendezések,  
Aspirató készülék,  
Előmelegítők,  
Közlőkörök (Transmissiók),  
Gőzkazánok a legjobb szerkezeten.*

*Tűpízisztitó készülék,  
Víztoronyok,  
Vaskémények,  
Malomberendezések és malomrészek,  
Gőzszéplógépek,  
Cseplőgépek kézi és járgányhajtásra,  
Járgányok,  
Szabadalmazotti „Tütra” sorvets-gépek (legújabb szerkezeti).*

*Dardók, morzsolók,  
Szecskák és repavágo-gépek,  
Elek, Kezirtatórok,  
Löképek, halmazok,  
Hengerek és Borondák, valamint mindenféle gazdasági gépek és eszközök.*

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítettnek.

Kiváló tisztelettel

### Hirschel Ede és Bachrach.

1596. sz./tk. 1894.

## Arverési hirdetés.

A nagy-kanizsai kir. törvényszék 1kvi osztálya részéről közhírré tétetik, hogy a nagykanizsai takarékpénztár végrehajtónak Hoffer Gergely és neje Dobosi Jozefa végrehajtást szenvedő nagykanizsai lakosok elleni 250 fnt tőke, ennek 1892. april 5-től járó 8%, késedelmi kamatai 19 fnt 65 kr. per, 9 fnt 35 kr vhatás kérelmi, 8 fnt 85 kr jelenlegi, továbbá a nagykanizsai segélyegylet szövetkezetnek 100 fnt tőke, ennek 1893. augusztus 28-tól járó 7 $\frac{1}{2}$ % kamatai s a lejárt kamatok 7 $\frac{1}{2}$ % kamatai, 17 fnt 10 kr. perbeli, 8 fnt 40 kr. végrehajtás kérelmi s a még felmerülő költségek iránti végrehajtási ügyében a fentnevezett kir. törvényszék területéhez tartozó a nagykanizsai 356. sztkben + 396. hrsz. a. felvett s 613 lrtira becsült ház és belső-óg

**1894. évi június hó 18-ik napján d. e. 10 órákor**

ezzen kir. törvényszék telekhönyi helyiségében Fiseoh Pál és Rapoch Gyula felperesi ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladatni fog.

Kikiálási ár a tenebb kitett becscr.

Arverezni kívánók tartoznak a becscr 10 $\frac{1}{2}$ %-át készpénzben vagy ovadékiépes papírban a ki-küldött kezéhez letenni.

Kelt N.-Kanizsán, a kir. tvszék mint telekhönyi hatóságánál 1894. évi március hó 20-ik napján.

MIKOS, előadó.

114. 1-1.

!! A legújabb !!

### ferfiak részére,

kik ifjúkori bünük (Gonforiztatás vagy kiscsapongó életmód folytán elesztett, vagy gyengült ferfi erőben, magfolgyában szenvednek az osztrak-magyar birodalomban és Franciaországban szab. gyógykezlülék (a szeoben hordozható) önhasználatra a legbiztosabb határu. Hirnevés professorok, s közszönetnyilváníások eszei érdek nélkül ajánljak ennek használatát.

Füzetekek 10 kr. dílyog megküldése ellen bémentes küld a főtalló és szakorvos:

Dr. Altmann Károly

BÉCS, VII-1. Mariahilferstrasse 70.

78 - 96

**Építők és vállalkozók figyelmébe.**

Hazánkban a legrégibb és legjobb hírnévnek örvendő

— „Első Sümegi Mész- és Tégla-gyár” — ajánlja legkitünőbb minőségű zsírítás kő- és pormentes legkiadósnabb

**fehér, darabos mészét**

bármely mennyiségben: teljes vasuti kocsi-rakományokban vagy bárhova is tengerre szállítva.

Bővebb felvilágosítással és árjegyzékkel készséggel szolgál

82

**Első Sümegi Mész- és Tégla-Gyár**

— S Ü M E G E N. —

**!! Fürdőidény-megnyitás !!**

pünkösd napján,  
folyó évi május hó 13-án,  
— Lápfürdők — aczélforrások —

**„BUZIÁS”**

gyógyfürdő

hasznoló a Spaa, Pyrmont, Schwalbach és Pyrawarthy aczélforrásokkal kitűnő meleg és hideg vasaczellfürdők, voor és derényfürdőkkel, illőrfürdővel és uszodával. Hideg- vizgyógyintézet és Massage.

**IVÓ-KURA**

kitűnő eredménnyel vérezőgyógy, illőtt gyomor- és bélfurruk, kórház, és veséből, más- és hólyaggyógy, vese- és vesealvegyők, magtalanság, idegbetegség, bujtorak, csésző és egyéb betegségek.

Fürdőidény: Május—Oktober. — Buziás gyógyfürdő vasuti állomás Temesváry, vagy Lajos. — Táraskocsi az állomáson. Ismeretlekek kíváncsi legyen.

**Fürdőigazgató: Buziás.**

Főnyeremény esetleg 500,000 márká

**Szerencse-hirdetés.**

A nyereményekért az állam köszkedik

## Meghívás!

az állam által garantizott hamburgi nagy pénzsorsjáték nyeremény-küldésain való részvételre, a melyen 10 millió 452,425 márkát okvetlen nyereni kell.

Ezen előnyös pénzsorsjátéknak, mely rendszerint csak 100.000 sorsjegyet tartalmaz, nyere-ményi a következők:

A legnagyobb nyeremény esetleg 500,000 mka.

Jutalom 300,000 márká.	56 ny. á	5000 m.
1 nyer. á 200,000 m.	106 ny. á	3000 m.
1 nyer. á 100,000 m.	253 ny. á	2000 m.
2 nyer. á 75,000 m.	6 ny. á	1500 m.
1 nyer. á 70,000 m.	756 ny. á	1000 m.
1 nyer. á 65,000 m.	1237 ny. á	500 m.
1 nyer. á 60,000 m.	31 ny. á	300 m.
1 nyer. á 55,000 m.	120 ny. á	200. 150 m.
2 nyer. á 50,000 m.	33650 ny. á	148 m.
1 nyer. á 40,000 m.	7992 ny. á	127, 100, 94.
5 nyer. á 20, 00 m.	10848 ny. á	67, 40, 20.
3 nyer. á 15,000 m.		egészben 55,400 nyer.
26 nyer. á 10,000 m.		

a melyek néhány hónap alatt 7 részben biztosan eldöntetnek.

Az 1. főnyeremény kitesz 50.000 márkát a 2. osztályban 55.000 m. emelkedik, a 3-ikban 60,000 m., a 4-dikben 65,000 m., az 5-ikben 70,000 m., a 6-ikban 75,000 m., a 7-ikben 200,000 márkára és a 300,000 márkás jutalommal esetleg 500,000 márkára.

Az első nyereményhúzásra hiv. megállapított ára az egész eredeti sorsjegyeknek csak . 3 fnt 70 kr. a fél . 1 fnt 85 kr. a negyed . . . . . fnt 95 kr.

beleértve a német birodalmi bélyegyet. Minden résztvevőnek a húzás után felszólítás nélkül azonnal megküldöm a hiv. sorsol. jegyzéket. Az állam czimerével ellátott sorsolási tervet, a melyből a 7 osztály nyereményeinek betéte és elosztása látható, előre ingyen szétküldöm.

A nyereménypénzek kifizetése és szétküldése az érdekelttek részére pontosan és szigorú elhaltatás mellett közvetlenül általam történik.

Magrendeléseket postánálvan vagy levél útján kérek.

E végből a megbízásokkal, a húzás közelegette miatt — lehetőleg azonnal, de legkésőbb folyó évi június 23-ig forduljon bárki bizalommal.

## HECKSCHER JÓZSEF

bank- és váltó-irodájában HAMBURG.

IRODALOM.

Lapunk e rovatában ismertettük müvek, lapunk kiadójánál: Fischel Fülöp könyvkereskedésében megrendelhetők:

Az Athénai és Irodalomtörténeti (Szerk. Beöthy Zoltán) s 20-ik kötet is elkészült s az 1894. évi első félévben ismerteti Ráday, Veresguy, Bacssy, Sas-jóbi és Dayka ekklektikus irányú működését, s a „Kassai társaság” irodalmi hatását. A díszesen kiállított vállalat körülbelül 50 fűzetben jelenik meg s fűzetenként 40 kr-ért kapható.

Tompa Mihály őszes költeményeinek képes díszkiadására hirdet előfizetést Málnar Vilmos Budapesti Könyvkiadó (Papnövelde-u. 8. sz.) A költő arcképe kivétel a kiadást 350 s zivővöze tartozó kép fogja díszíteni. Megjelenik körülbelül húszötöt 4-4 fnyai terjedelmű fűzetben. Egy nek ára 40 kr. Megrendelhető minden üzemi könyvkereskedésnél.

A magyar nőkhöz. A szabad órákban, midőn a hölgyek pihenést fakérik kacsókat öltöttek, nincs semmi, a mi jobban fel tudná vidítani a kedélyt és a szívet, mint egy jól szerkesztett s különösen a magyar nőknak szerkesztett folyóirat. Nem hiszünk, hogy Magyarország művelti kölvilág között csak egy is van, a kinek asztaláról ilyeneknek a legregibb és legjobb dívatközlöny: a „Budapesti Bazár”. Ez nem a csillag külsőre, nem a Parisban készített dívatképekre hivatkozik, hanem azelőttára kitűnően az „Élet, teherkötés és munka” jelzőt, minden vázlatában hasznos és szívesen mellékelve, kiváló dívatreggel és kitűnő művelti irodalmi melléklettel jelenik meg. Janár hó elejétől a „Budapesti Bazár” előfizetőinek arcképeit külön „Műveltségben” költi, melynek elője megjelölt képet a most belépő új előfizetők dívtábláit megkapják. — A „Budapesti Bazár” minden isében magyar s harminckét éves múltja elég bizonyít arra, hogy a művelti magyar nők kedvesek különje mellett megemérsd az elismerő szavakat. Szerkesztője Király János (Budapest, Koronahérség-utca. 17) kihez az előfizetési pénznek (nagyedre 2 ft., félvre 4 ft. egész ávre 8 ft.) küldendők.

Előfizetési felhívások. Balázs Ferenc Aradon egy „Tálmányok és félfedezések Lexikona” című hasznos művet fog kiadni, melyben lexikon szerinti ismerteti a legregibb kortól napjaink ismeretossá vált félfedezéseket és tálmányokat. A mű szeptember hónap jelenik meg. Ára 3 korona lesz, mely május végéig a szerzőhöz küldendők (Arad, Akác-utca 17.)

Hogy kell befűzni? Ez a kérdés foglalkoztatja a jó gazdaságosokat mikor a nyáriidőszak kezdődik. Mert a jó gazdaságos előszótárát a hosszú téli időre jó előre szokott gondoskodni. Erre a kérdésre legjobban felel meg Erzi néni: Hogy kell befűzni? című a befűtési kisméretű szótár könyve, május 1-én most már 3-ik bővített kiadásban fog megjelenni. A könyv közel 400 recipet tartalmaz és ára csinos kötetben 1 ft. lesz. Megrendelhető Lévai Kör könyvnyomdáijában Ungvárt, valamint minden hítele könyvkereskedésben.

TÖRVÉNYSZÉKI CSARNOK.

Felsőbb bíróságoktól leérkeztek.

Szándékos emberöléssel vádolt Tubikanecz Ignác elleni bünygy a Curiatól részben helyben hagyó ítélettel.

Hivatali síkaszás büntetével vádolt Kosz János elleni bünygy megváltoztató ítélettel.

Sulyos testi sértés vétéségével vádolt Persovic Szabó György elleni bünygy a táblától helyben hagyó ítélettel.

Lopás büntetével vádolt Kogulbaner István st. elleni bünygy a táblától helybenhagyó ítélettel.

Sulyos testi sértés és magánlak sértés kísérletének vétéségével vádolt Gori Gábor st. elleni bünygy a táblától részben megváltoztató ítélettel. Csalárd bukás büntette és velkes bukás vétéségével vádolt Csakaturner Salamon elleni bünygy a táblától megváltoztató ítélettel.

Magán illetve közokirat hamisítás büntetével vádolt Povic József és Vigh György elleni bünygy a Curiatól megváltoztató ítélettel.

Kollarics Mária özv. Novák Mihályné st. felpereseknek — Zerna Albert alperes elleni ingatlan tulajdonjog a s. jár. íránti pere a kir. táblámegváltoztató ítélettel.

Járásbírósághoz leérkezett ítéletek.

Beké Polgári Ferencnek — Molnár József elleni pere kir. táblától helybenhagyva. Özv. Fischl Fülöpné és társainak — Kohn Lajos elleni pere a kir. táblától ptlás végett.

Dr. Neusiedler Antalnak — Méhes József elleni pere a kir. táblától helybenhagyva.

Kanizsa városának — Strem Bernát elleni pere a kir. táblától helybenhagyva.

Blau M. fának — Springer M. elleni pere a kir. táblától megváltoztatva. György Károlynak — Tóth József és t. elleni pere a kir. táblától helybenhagyva.



Vasuti menetrend

Kanizsa állomás.

Table with columns: Irány, Indulás, Erkezés, vasút, óra, perc, láb. Rows include Pécel, Bécs, Szilvásvár, Bács, Budapest, Barcs.

Felöl szerkesztő:

Dr. LÖKE EMIL

Laptulajdonos: és kiadó:

FISCHEL FÜLÖP.

NYILTTÉR\*)

Égész selyem, miniatúri Foulardokat (mintegy 450 különböz fajban) méterenként 75 kr-ól 3 ft 65 krig — valamint fekete, fehér s színes selyembetűt 45 kr-ól 11 ft 65 krig szállít — síma, kockás, csikos, virágos, damasztolt minőségben (mintegy 240 féle díszítéssel s 2000 különböz szín s árnyalatban) szállít postabér — s vámmentesen s privát-megrendelők lakására Henseberg G. (cs. kir. udvari szállító) selyemgyára Zürichben. Miniatúri postafordulóval küldetnek. — Svájcha címzett levelekre 10 kron az levelezőlappokra 5 kron blyog ragasztandó. (3)

Nyilatkozat

Alulírottak, nevezetesen Gáal Miklós s Baranyay Odón pacsai lakosok, mint Kolbenschlag Béla pacsai lakos szolgabíró ur megbízottjai, — másrészt Tántos Lajos és Baranyay Béla, mint Bakó Gyula felsőrajki lakos megbízottjai, ezenal kijelentjük, hogy a köztük fenfentebb becsületbeli ügy a lovasias szabályoknak teljesen megfelelőleg védképpen elintéztetett.

Kelt Pacsán, 1894. május 17.

Tántos Lajos s. k. Gáal Miklós s. k. Baranyay Béla s. k. Baranyay Odón s. k.

Sürgöny.

A RICHTER-féle 60 művész és 28 lóbból álló

óriási

amerikai lovardája

a jövő héten Bécsből-Budapestre való átutaztatásban, városunkban a zárda-utcában levő téren előadást néhány fog tartani.

Csupán elsőrangú különleges művészetek bemutatása, valamint a legjobb időnyitott lovak előzetése.

\*) Az e rovatban közzétett nem vállal magára felelősséget s azok.

Kuruzsoló asszony. Horváth Józsefné n. kanizsai lakos szabad óráiban a kuruzsolással foglalkozott és ebbeli tevékenysége leginkább nehéz körságban sinlődésre terjedt ki. A rendszeres tudomást nyervén az asszony üzemeiről kíváncsi volt megtudni, miképen „gyógyítja” ez beteget, melyek közt egy örült leány is volt. Ezen gyógymódnál a legfőbb kellék a beteg haja, mely olvasztott viaszkal leöntetik, három meszeből vett anyafölddel összegeyruva, egy vízzel telt tál alá tétetik. Mindezen dolgok természetesen csak ima kíséretében végezhető és legalább is „7 mi atyánkot” kell a betegnek mondani. Ezen „eddig kitűnőnek” bizonyult gyógymód nem képezte ugyan Horváthné jóvődelmi forrását, mert csak azok fordultak hozzá, kiknek nincsen pénzük, hogy orvost hívassanak, de azért egy kis babot, lisztet, szirt és hasonloneket jóvődelmezett próxisa. Megemlítésre méltóan tartjuk még, hogy Horváthné művészete annyira terjedt, hogy nem volt éppen szükséges a beteget látnia, elég volt néhány hajfűrt, meyllyel a fentebb említett hókusz-pókusz históriát végezhette.

Zalavármegye özségi és körjegyzőinek egylete 1894. május 29. án d. e. 10 órakor Nagy-Kanizsán a városbáza tanácssterében rendezte a közgyűlést. A közgyűlés tárgyai lesznek: 1. Előnk jelentés. 2. A múlt ülése jegyzőkönyvének felolvasása és hitelteljesítése. 3. Az 1893. évi számadás megvizsgálása. 4. Az 1893. évi költségvetés megállapítása. 5. Az alapszabályoknak a múlt ülése XIII. tárgyjára hozott kösgyűlési határozat értelmezési módosítása. 6. Bevehetetlen tagsági díjak tisztebe hozatala iránti határozat hozatal. 7. A Bernáth Ágoston, — és a 8. Torontál megyei jegyzői szaktanfolyam léle, — a múlt mult közgyűlés napirendjéről az előadó körjegyző ur betegsége miatt levett indítványok tárgyalása. 9. A nagy kanizsai járási jegyző egylet 1893. október 16. án M. Keresztúron tartott gyűlése jegyzőkönyvének bemutatása. 10. Az országos központi jegyzői egylet 1893. október 29-iki közgyűlése jegyzőkönyvének bemutatása. 11. Neusiedler József egyleti körjegyző becsülettel jelentése az országos központi jegyzői egylet 1893. október 29-iki közgyűlésére történt kikiötetése tárgyában. 12. A székelyvármegyei jegyzői egylet által országos jegyzői egylethez felterjesztett s ez által véleményezés végett kiadott, a helyettes jegyzők okleveleinek országos érvényre emelése tárgyában memorandum bemutatása. 13. Jelentés az első magyar általános biztosító társaság részéről a megyei jegyzői nyugdíjszab javára felajánlott 49 ft 19 kr. szerzési jutalekról. 14. Jelentés az országos jegyzői árhabáz alapja javára megindított gyűjtés eredményéről. 15. A közgyűlést 24 órával megelőzőleg az előzőkéghz beérkezett indítványok tárgyalása. 16. Az országos jegyzői egylet 1894. évi közgyűlésére kitag megválasztása. 17. A közgyűlést 9 órakor a választmányi ülése elője meg. — A közgyűlésre szóló meghívókat Fejenczy János, megyei egyleti elnök és Neusiedler József megyei egyleti jegyző bocsájották ki.

Kereskedő ifjak mulatsága. A zalaegerszezi kereskedő ifjak önképző-egylete saját könyvtára javára Zala-Egerszegben, 1894. június hó 10-én a kaszabázi Wörthben tekeversenyvel és tüzijátékkal egybekötött zártkörű táncmulatságot rendez. Belepti-díj szeméyenként 70 kr., családjegy 1 ft 80 kr. Egy tekejegy 3 dobásra 15 kr. — Kezdeté delután 5 órakor. Felfűléstések köszönettel fogadtatnak és hirapilag nyugtáztatnak Kedvezőlen idő esetén a táncmulatság 17-én tartatik meg.

Majalist rendez f. hó 27-én a baki önkéntes tüzöltő egylet felszerelése javára az erdezlak melletti ugynevezett fülemile völgyben. Ugyancsak mai napon a tartja balaton-szi-györgyi tüzöltőegylet mulatságát.

Mai számunkhoz mellékelve veszik t. olvasóink Mayfarth Ph. és Társa gazdasági gépgyár propektusát, mely számos elismerő bizonylatot tartalmaz a „Syphonia” szőlővessző és növénypermetező kitűnő voltáról. Ajánljuk a gazdalkozás figyelmebe.

Ozigaretta-ny. A legjobb minőségű eredei francia „Cartouche-Equilles” cigarettahüvely kapható Fischel Fülöp könyv- és papírkereskedésében Nagy-Kanizsán.

# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTŐDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Csengery-utczában** ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdtük. — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jóállást elvállaljuk, a t. c. közönség becses figyelmébe ajánlani:

- |  |   |   |
|--|---|---|
| <p>Korszerű stabil gézgépek,<br/>Gőzmozgonyok, gazdasági és iparvállalatokhoz,<br/>Szivattyúk és jecskendők,<br/>Sűrítő és sűrítő berendezések,<br/>Aspirációs készülékek,<br/>Előmelegítők,<br/>Közlelművek (Transmissziók),<br/>Gőzkazánok a legjobb szerkezetben.</p> | <p>Tűpviztisztító készülék,<br/>Fiztartónyok,<br/>Vaskémények,<br/>Malomberendezések és malomrészek,<br/>Gőzcséplőgépek,<br/>Cséplőgépek kézi és járgányhajtásra,<br/>Járgányok,<br/>Szabadalmazott „Táttra” sorveto-gépek (legújabb szerkezetű).</p> | <p>Darúdk, morzsolók,<br/>Szecskák és repavető-gépek,<br/>Ékek, Eztripátorok,<br/>Lókapák, halmozok,<br/>Hengerek és Borondék, valamint mindenféle gazdasági gépek és eszközök.</p> |
|--|---|---|

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítetnek.

Kiváló tisztelettel

**Hirschel Ede és Bachrach.**

Főnyeremény esetleg 500,000 márká

**Szerencse-hirdetmény.**

A nyereményekért az állam kasszákodik

**Meghívás!**

az állam által garantizott hamburgi nagy pénzsorsjáték **nyeremény-kidátásain** való részvételre; a melyen **10 millió 452,425 márkát** okvetlen nyereni kell.

Ezen előnyös pénzsorsjátéknak, mely rendszerint csak 100.000 sorsjegyet tartalmaz, nyaralmenyi a következők:

A legnagyobb nyeremény esetleg 500,000 mka.

Jutalom 300,000 márká.	56 ny. á	5000 m.
1 nyer. á 200,000 m.	106 ny. á	3000 m.
1 nyer. á 100,000 m.	253 ny. á	2000 m.
2 nyer. á 75,000 m.	6 ny. á	1500 m.
1 nyer. á 70,000 m.	756 ny. á	1000 m.
1 nyer. á 65,000 m.	1237 ny. á	500 m.
1 nyer. á 60,000 m.	31 ny. á	300 m.
1 nyer. á 55,000 m.	120 ny. á	200. 150 m.
2 nyer. á 50,000 m.	32950 ny. á	148 m.
1 nyer. á 40,000 m.	7992 ny. á	127. 100. 94.
5 nyer. á 20,000 m.	10848 ny. á	67. 40. 20.
3 nyer. á 15,000 m.		egészben 55,400 nyer.
26 nyer. á 10,000 m.		

a melyek néhány hónap alatt 7 részben biztosan eldöntetnek.

Az 1 főnyeremény kitesz 50,000 márkát a 2. osztályban 55,000 m. emelkedik, a 3-ikban 60,000 m., a 4-dikben 65,000 m., az 5-ikben 70,000 m., a 6-ikban 75,000 m., a 7-ikben 200,000 márkára és a 300,000 márkás jutalommal esetleg 500,000 márkára.

Az első nyereményhuzásra hiv. megállapított ára az egész eredeti sorsjegynek csak . 3 frt 70 kr. a fél . 1 frt 85 kr. a negyed . . . . . frt 95 kr. beleértve a német birodalmi bélyeget.

Minden résztvevőnek a huzás után felszólítás nélkül azonnal megküldöm a hiv. sorsol. jegyzéket. Az állam czimerével ellátott sorsolási tervet, a melyből a 7. osztály nyereményeinek betéte és elosztása látható, előre ingyen szétküldöm.

A nyereménypénzek kifizetése és szétküldése az érdekeltek részére pontosan és szigorú elhallgatás mellett közvetlenül általam történik.

**Magyarországi postautalvány vagy levél útján kérék.**

E végből a megbizásokkal, a huzás közelsége miatt — lehetőleg azonnal, de **legkésőbb folyó évi június 23-ig** forduljon bárki bizalommal.

**HECKSCHER JÓZSEF**  
bank- és váltó-irodájában HAMBURG.

1596. sz./tk. 1894.

**Arverési hirdetmény.**

A nagy-kanizsai kir. törvényszék tkvi osztálya részéről közhírré tétetik, hogy a nagykanizsai lakarékpénztár végrehajtatónak Hoffer Gergely és neje Dobosi Józefa végrehajtást szenvedő nagykanizsai lakosok elleni 250 frt tőke, ennek 1892-ápril 5-től járó 8%, késedelmi kamatai 19 frt 65 kr. per, 9 frt 35 kr. vhatás kérelmi, 8 frt 95 kr jelenlegi, továbbá a nagy-kanizsai segélyegylet szövetkezetnek 100 frt tőke, ennek 1893. augusztus 28-tól járó 7 1/2% kamatai s a lejárt kamatok 7 1/2% kamatai, 17 frt 10 kr. perbeli, 8 frt 40 kr. végrehajtás kérelmi s a még felmerülő költségek iránti végrehajtási ügyében a fentnevezett kir. törvényszék területéhez tartozó a nagykanizsai 356. sztkben + 396. hrsz. a. felvett s 613 frira becsült ház és belső-ég

**1894. évi június hó 18-ik napján d. é. 10 órákor**

ezen kir. törvényszék tejjekönyvi helyiségében Fiasch Pál és Rapoch Gyula telperei ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladni fog.

Kiküldési ár a fennebb kitéit becsár.

Arverezni kívánók tartoznak a becsár 10% -át készpénzben vagy ovadékképes papírban a kiküldött kezébe letenni.

Kelt N.-Kanizsán, a kir. tszék mint telekkönyvi hatóságánál 1894. évi március hó 20-ik napján.

M I K O S,  
előadó.

114. 1-1.

**! ! A legújabb ! !  
férfiak részére,**

kik ifjúkori bűnök (ünferföztetés vagy kicsapongó életmód folytán elcseszett), vagy gyengült férfi erőben, magfolydában szenvednek az osztrák-magyar birodalomban és Franciaországban szab. gyógykészülék (a szebben hordozható) önhasználatra a legbiztosabb hatásu. Hirneves professorok, s közzévetnyilvánítások ezrei érdeket nélkül ajánlják ennek használatát.

Füzeteket 10 kr. bilyeg megküldése ellen bérmentes küld a feltaláló és szakorvos:  
**Dr. Altmann Károly**  
BÉCS, VII-1. Mariahilf/erststrasse 70.

**Építők és vállalkozók  
figyelmébe.**

Hazánkban a legrégebb és legjobb hírnévnek örvendő  
— „Első Sümegi Mész- és Tégla-gyár” —  
ajánlja legkiválóbb minőségű zsiradós kő- és portmentes legkiválóbb  
**fehér, darabos meszt**  
bármely mennyiségben: teljes vasuti kocsi-  
rakományokban vagy bárhova is tenger-  
lyep szállítva.

Bővebb felvilágosítással és árjegyzékkel  
32 készséggel szolgál

**Első Sümegi Mész- és Tégla-Gyár  
— S Ü M E G E N . —**

**! ! Fürdőidény-megnyitás ! !**

pünkösd napján  
folyó évi május hó 13-án.

— Lápfürdők — aczélforrások —

**„BUZIÁS”**  
gyógyfürdő

hasonló a Spas, Pyrmont, Schwalbach és Pyrawarhi aczélforrásokkal kitűnő meleg és hideg vasozottfürdővel, moor és ásványfürdővel, fürdőfürdővel és uszodával. Hídeg-  
vizegyógyintézet és Massage.

**IVÓ-KÖR**

kitűnő eredménnyel vérzékenység, idült gyomor- és bélhurut, homok- kő- és vesekő, méh- és hólyaghurut, vérértelenségeknek, magtalanság, idegbetegség, bujások, császközvény és fejtífusoknál stb.

Fürdőidény: Május-Október. — **Buziás gyógyfürdő** vasuti állomás Temešvár, vagy Luga. —  
Társasoknál az állomásnál. Ismertetőket kívántra ingyen.

**Fürdőigazgató: Buziás.**

# Kérjen csak „ZACHERLINT”

mert ez a leggyorsabbán és legbiztosabban működő szer mindennemű férgek kipusztítására.

Semmi nem bizonyíthatja jobban elérhetlen erejét és jóságát, mint óriási elterjedésének sikere mely szerint nem létezik egy második szer, melynek forgalmát, a

**ZACHERLIN** legalább néhány tucat-szor felel nem volna. Kérjen azonban mindenkor lepecsételt üveget és csak a „Zacherlin” névvel ellátottat mert minden más érték-telen hamisítvány!



## Kapható:

### Nagy-Kanizsán:

Deutsch és Ehrenfeld  
Fesselhofer József  
Strém és Klein  
Schwarz és Tauber  
Armuth Nathan  
ifj. Fischer Ferencz  
Marton és Huber  
ifj. Rosenberg Miksa  
Fleischhacker József  
Rosenfeld A. és Fia

### Bereznere.

Kauton I. S.

### Csáktornyan.

Strahia Testvérek  
Graber Testvérek  
Heinrich Miksa  
özv. Gáncz L.

### Curgón:

Fried Albert  
Kreisler Géza  
Schwarz Béla.

### Keszthelyen:

Laskay Ernő  
Wunsch Ferencz  
Marton Mór  
Agoston Zsigmond  
Oszmán Pál  
Schleiffer A.

### N.-Récsen:

Nandrassi Gusztáv.

### Periaken:

Sostericus Pál,  
Kramarics Viktor.

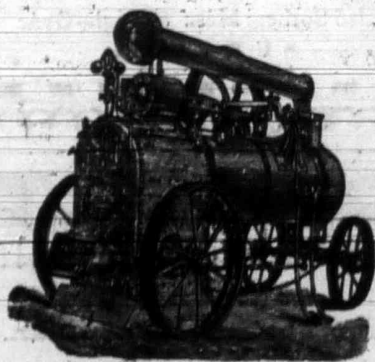
### Zala-Egeresen:

Kasztler Sándor  
Rosenthal L.  
Hubin-sky Adolf  
özv. dr. Unger  
Gyarmaty Vilmos  
Weiss Jónás utóda  
és Rechnitzer M.  
u r a k n á l.

Az üvegek ára: 15 kr., 30 kr., 50 kr., 1 és 2 frt; a Zacherlin-porszórási-készülék darabja 30 kr.

## KOTZÓ PAL GÉPESZMÉRNÖK

Budapest, Ullői út 18 sz. alatt.



Ajánl 2 1/2, 3 3/4, és 4 lóerőjű

### SZÖGECES CSÉPELŐKÉSZLETEKET.

(889) továbbá 4, 5, 6, 8, 10 és 12 lóerőjű

### sines gözcséplőkészleteket.

koszru szalmakészítőkkel, alsó szelével és rendkívül nagy felületű rostákkal, árpahéjazóval és választóhengerekkel.

### Fa- és szénfűtési és eredeti szalmafüti gőzmozgonyokat

Továbbá R. GARRETT & SONS felhívhatatlan 40 % tüzelőanyag megtakarító.

### COMPOUND gőzmozgonyokat.

legjobbakkal ellátott brandfordi önműködő amerikai kévekezdő aratógépeket. Eredeti amerikai szénagyújtóit vagy 2 ló befűtésére alkalmazható kombinált rúddal. Szervató és szénválogató gépeket és mindennemű egyéb kisebb gépeket.

Jutányos árak! — Kérdező leveleket!

## \*Gunkel Ferencz-József császár-fürdő Tüffer Alsó-Stájerország

Déli vasút-állomás: Tüffer mezőváros, nappali és éjjeli gyorsvonatok. Meleg fürdők 38<sup>3/4</sup> Celsius; a római idők óta ismeretes izület csúsz, kőszvény, női bajok, nehéz ülés stb. gyógyítására. A birneves, hideg, hatásos, homok-fürdők részére külön fürdő építtetett. Erdős vidék, árnyékos park, villamos világítás. Jutányos árak, teljes ellátás is, május hóban 2-3 frt naponként és személyenként szobával együtt.

— Fürdőorvos: schön-perlshofi dr. Ritter M. — Ásványvizek szétküldése. —

## !!URAKNAK!!

Gyengült férflernél kiváló szolgálatot tesz a cs. kir. szabadalmazott „galvan-villam-készülék” önhőszámlára orvosok által egész Európában melegen ajánlva.

Volta tanár módszere.

Leírás boríték alatt 10 kr. levéljegy beküldése ellen. Kapható: Augenföld J. elektrotechnikus és ca. kir. szab. tulajdonosánál

BÉCS, I.

Schulerstrasse 18 sz. a.

2 arany,  
13 ezüst  
érem.



9 dísz- és  
elismerő  
ekmánya

## Kwizda-féle

### Korneuburgi marha-táppor.

lovak, szarvasmarha és juhok számára. Egész dobozzal 70 kr., — fél dobozzal 35 kr.

40 év óta a legtöbb istállóban használatban, étvágyhiánynál, rossz emésztésnél, valamint tehénknél a tej javítására a tejelőképeség fokozására csójából.

Fő letét:

Tessék a fő-nobbli vödjegyre ügyelni a a változó határon-tan kifejezést Kwizda-féle Korneuburgi marha-táppor.

Kwizda Ferencz János osztrák cs. és kir. és román kir. udvari szállítású területi gyógyszerárterében Korneuburgban Bécs mellett.

Valódi minőségben gyógyszerárterekben és drogistáknál kapható.

## Építési telek eladás.

A helybeli újvilág utcában, egy 520 négyszögöl területű üres építési telek eladó.

Tudakozódhatni: Eötvös-tér: 524. szám földszint. 123.

## Szerkesztőség:

F. S. I. C. S. A. Ötlop-főrs. ház.

Idő intéseendő a lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény.

Bármentetlen levelek csak ismert kasszából fogadhatók el.

Kéziratok nem küldetnek vissza.

Egyes szám ára: 10 krajcár.

## ZALA

Politikai és vegyes tartalmu lap.

A Nagy-Kanizsai- és dél-zalai takarékpénztárak, a Hankegyesület, az Ipar- és kereskedelmi bank, a Nagy-kanizsai segélyegylet-szövetkezet és a letenyei takarékpénztár, a „nagy-kanizsai malátagyár és serfőződe r. t.” hivatalos közlönye.

Megjelenik Nagy-Kanizsán hetenkint kétszer: vasárnap és csütörtökön.

## Kiadóhivatal:

Városháza-épület: Ficskel Fülöp könyvkereskedése.

## ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre 12 korona (6 fét — kr.)  
Félévre 6 korona (3 fét — kr.)  
Negyedévre 3 korona (1 fét 80 kr.)

Hirdetéseik jutányosan számítottak.

Nyilvántartási díj 10 kr.

Külföldiek, valamint a hirdetőkre vonatkozó Ficskel Fülöp könyvkereskedéshez látogassanak.

## Köznevelés és az egészségügy.

(—) Régi dolog az, hogy a legegyszerűbb igazságot a legnehezebben fogja fel a nép. Vagy a megszőkottság vagy az indolentia, vagy a régihez való ragaszkodás egyaránt süketté és makacs-á tesz az igazság befogadására, a helyesebbnek, a jobbnak elismerésére és követésére. — Az utól mindig idegenkedik, ha még oly ki próbált helyes is az, meggyőzni is nagyon nehéz, s ha már belátni is kezdi, mégis nehezen adja rá magát. De sokszor még olyan dolgoknál is bizonyos makacs ellenkedést fejt ki, a melyek egyenesen javára szolgálnak, ragaszkodik a hagyományos szokáshoz még akkor is, mikor a maga kárát látja, — annyira megrögzik benne a szokás, melynek hatalma van felette. Ha miatta baj éri, fatalistikus egykedvűséggel tűri, ha szemrehányást tesznek neki, azzal védekezik, hogy ennek úgy kellett történni, az ember nem tehet ellene.

Népünk e sajátsága sehol sem tűnik ki jobban, mint az egészségügyi intézkedésekkel szemben, melyeket valamely ragályos betegség esetében a hatóság tenni jónak lát. Tudjuk mindnyájan, hogy hazánk egyes vidékein némely években mily óriási mértékben pusztít a difteritis, ez az irtózat

betegség, mely a gyermekeket úgy megtizedeli; némely vidékről éppen megindító értesítéseket lehet olvasni a ragály iszonyu pusztításairól. De köznevelés saját kárán is ritkábban tanul. Ha megszűnt a baj, megsiratja eltemetett magzatait, s lakásában s a lakás környékén marad ismét minden a régiiben; átengedi magát ismét a slendriánnak, a közönynek, s ha a baj ismét megjelen, újra oly tehetetlen vele szemben, mint első ízben, s a ragály újra szedheti áldozatait. Pedig a hatósági egészségügyi intézkedéseknek oda kellene irányulni, — hogy nemcsak akkor, mikor a ragály már fellépett, kövessenek el helyesen mindent, hogy azt elfojtsák s tovarjedését, elhárítódását meggátolják, — hanem a köznevelés fel kellene világosítani az iránt, hogy mit tegyen és tehet a baj megelőzése szempontjából, s mit kell tennie gyorsan és mulhatatlanul, mikor a baj már megvan.

A ki köznevelésünket ismeri, az jól tudja, hogy a legtöbb esetben orvost sem hivat, s a mikor hivatja, akkor rendesen már majdnem késő. — A bajt nem tartja oly veszedelmesnek, innen van az, hogy a legtragikusabb betegségekben is nincs kellő érzéke arra, hogy a család tagjait a betegőtől elkülönítse vagy távol tartassa, — még akkor sem, ha elegendő helye, van. A tisztaság

érzéke sincs oly mértékben kifejlődve benne, hogy ez némiképen gátat vehetne a ragály terjedésének, ha egyszer befészkelte magát. — A hatóságoknak minden gondolkodása meddő és hiábavaló fog maradni, ha a köznevelés alkalmas eszközökkel nem képesítik arra, hogy a mennyire az lehetséges, maga is védekezzék, ha fel nem világosítják őt arról, hogy mit kell tennie egészségének megóvása céljából. — Ha ezt tudná, ha indolentiáját leküzdhetné s az életet jobban megbecsülné, a hatóságok kevesebb eszközökkel s a siker több biztosítékával feleltethetnék meg a rájuk háruló kötelezettségeknek.

Hogy mire képes egy hatóság erélye, — tapintatossága, — azt nálunk a legújabb Kis-Kanizsán fellépett himlőjárvány bizonyítja, mely csak azért nem terjedett tovább nagyobb mértékben, — mert azonnal megtették mindazok az intézkedések, melyek szükségesek voltak, s egyszersmind a legnagyobb eréllyel végrehajtottak. Azt hisszük, hogy nagyrészt ennek köszönhető, hogy Nagy-Kanizsán, a hol az iskolás gyermekek hivatalos rendelkezés folytán beoltatnak, még eddigelő egy eset sem fordult elő, s remélhetőleg nem is fog előfordulni. Ugy értesülünk, hogy a hatósági intézkedések Kis-Kanizsán is ga-

## A „ZALA” tárcája.

## A nők művészeti nevelése.

— A „ZALA” eredeti tárcája. —

Írta: W. I.

(Folytatás és vége)

Nincs nő, akiben valami iránt különös előszeretettel ne lenne. Egyik szereti a virágokat, a másik az olvasásban találja legfőbb gyönyörét, a harmadik ügyesen rajzol, míg a negyedik, ötödik talán a zenéért rajong. Nos tehát, a természet ujjal mutat a térre, melyen a legtöbbre vihetné és amely hajlamaival is megegyezik, kedve is van hozzá, szülői pedig, mert azt akarják, hogy „mindenhez értsen” épen kedvenc tárgyától vonják el.

A leányt, aki arra van utalva, hogy felnőve, önfentartásáról gondoskodjék, zárdába, intézetekbe adják, hogy tanítónő legyen belőle. És ha csak szerencséjére hajlama nem egyezik szülői gondolkodásával, akkor fel már előre attól a perctől, melyben valami állást foglalhat el és élete végeig, tanítványai nem látnak arcán mást mint az elégedetlenség kifejezését, ő maga pedig szerencsétlennek fogja érezni magát. — Pedig ugyanazt valami művészetre tanítatva, melyhez kedve, tehet-

sége volt, talán igen boldoggá és elégedetté lehetett volna tenni.

Hiszen tanítják a leányokat művészetekre — mondják némelyek, hiszen akárhová megyünk, mindenhol zongoraszó fogad! Epen ez, a zongora! Ez is újabb bizonyítéka annak, hogy a divat szab elénk minőnt és annak áldozunk. Pár évvel, sőt évtizeddel a *comme il faut* neveléshez tartozott, a leányokat zongorázni tanítani. Nem kérdezte akkor egy mama sem a kis leánytól: van-e kedve zongorázni tanulni, vagy inkább más hangszer választ? Divat volt — tanulni kellett, akár csak az abóci! Most már szegény zongora igen „elcsépett” (nagyon is sokszor *lecsépett*) hangszer lett divatosabb versenytársai a cimbalom és a hegedű. A multkor magam hallottam egy gondos anyát így nyilatkozni: „A kis leányom nagyon szeretne zongorázni tanulni, de inkább választom a hegedűt, az divatosabb és nem foglal annyit helyet!” Ime ilyen szempontok is szerepelhetnek a modern művészeti nevelésnél!

A sok általánossággal nevelő, vagy zongoramesternő (micsoda elnevezés ez) helyett sokkal jobb volna több valóban hivatást betöltő képzett művésznővel bírnunk. Akit passziója a festészethez vonzott, nem jobb-e ha enged a bensejében hívó szónak és lesz belőle, habár középserű festőnő

is, de magával és választásával megelégedett egyén, mintha szülői kényszerének engedve, más szokott pályára lép, és mi válik belőle? Egy zugló, szülőit és a sorsot vadoló lény, szóval, egy *filzeimert genie*. Mert ha szülői esetleg vagonosak, és csak abból a félelemből, hogy hátha szüksége lesz rá mégis, tanítatják ki, és diplomájának soha hasznát nem veszi, nem-e jobb neki a palletta, vagy a véső, melyet megtanult jól, nem dilettanszkodva kezelni, melylyel aztán egész életén át élvezetet szerez magának is — és másoknak is?

Ha pedig úgy fordul a sors kockája, hogy tudását értékesítenie kell, mennyiben marad egy jó festőnő jövedelme egy tanítónőé alatt? De még ha nincs is szerencséje, vagy elég tehetsége ahhoz, hogy kiváljék a többi közül, hála Istennek, iparunk mai fejlettségénél kap kenyeret a művészetet *westernszerűen* űző női kéz is, mert esetjét a porcellán- és majolikagyárakban, vésőjét pedig a különböző műintézetekben elég jól fizetik.

Különösen a csendélet és arcképfestésben vihetik legtöbbre a hölgyek. Csak egy pár név félelmetes igazolja azt, mely nevek közt van egy pár *nagy-művész* is. Kaufmann Angela, Bonheur Rosa, Abbená Luisa, aztán a mi büszkeségeink: Parlaghy Vilmától Konek Johánig, képei mind visszatükrözik

tot vetettek a járvány nagyobb terjedésnek, a mit szives örömmel constatálunk.

Arra csakugyan ideje volna már, hogy a közegészségügy tekintetében is mentül előbb érjünk el az európai nivót. Ebben iparkodjunk utánozni az előrehaladott európai államokat.

### A kérdések kérdése.

Aki az igazságot tisztán, teljes világosságban akarja látni, annak ma már nem szabad a házassági javaslatról, mint elintézendő nagy napi-kérdésről beszélni: ez a kérdés el van intézve a képviselőház második ülésszakával. E kérdés újabb függésben lehet tartani, de csak igen rövid időre; végleges megoldása a házasságjog egysége és államossága értelmében a házasságkötés polgári alakjával többé teljesen feltartoztathad. Aki az igazságot mesterségesen, készakarva elhomályosítani nem akarja, maga-magára és másokra nézve is, annak ma már nem szabad úgy tennie, mintha lehetségesnek tartaná, hogy a korona csak egy hajszálynira is elter a pártok felett álló helyzete követelményeitől, hogy az egyik vagy másik párt kedvéért érzelmet nyilvánítson, vagy csak ilyen célzást is tegyen. Minden köd eloszlott, a korona legfőbb kötelessége alkotmányos integrálás szempontjában ragyog az országba, a népre.

A liberalis népszerű, talpig becsületes és őszinte Wekerle-minisztériumnak alában sem jutott eszébe, hogy többet kívánjon a koronától, mint amire neki a koronának a lennforgó nagy alkalmából ismételt tényekkel bizonyított bizalma és a képviselőháznak kétszer szokatlanul hatalmas többséggel garantírozott támogatása kétségtelen törvényes jogot, szigorúan alkotmányos igényt ad.

A Wekerle-kabinet az alkotmányosan megengedett garanciákat semmiesetre sem abban a szárdékban kívánta a koronától, hogy a főrendiház ellen mindjárt a legerősebb tromfot játszva ki, az előtérbe lépett visszakezdést ebben a törvényhozó testületben mintegy in corpore vili orvosolja. Az ideális ösvényen, melyen kezdetül fogva oly erőteljes férfias bátorsággal és lelkesült kitartással halad az igazi korszerű állami élet eszményi magaslatai tele, szenvedélyes felepszdűések által egy pillanatra sem engedte magát államférfiúi egyensúlyában megtámasztani a minisztérium, nem különösen a nagy reformok körül közvetlen engagált Wekerle, Szilágyi, Csáky és Hieronymi miniszterek: az oly mozgalmas, nehéz és eddig oly győztesen vitt küzdelemben soha sem vette őket a rossz kedv, gyűlölet vagy elkészedettség. És amit ezután fognak tenni, vagy nem tenni, az a küzdelem ily vagy úgy befejezzék, az is be fogja tartani nemesek a legszigorubb alkot-

azt a világot, melyben a női lélek legjobban otthon érzi magát.

Azt a pénzt, melyet a zongoratanításért nagyon sokszor kidobnak, elég jövedelmezően lehetne befektetni, a leánykák hajlmainak nagyobb figyelembevételével, akármi másban képeztetik ki őket.

Az a nő, kinek értelmét művészeti nevelésben fejlesztették, sokkal fogékonyabb a szép és nemes iránt mint egy másik, kinek akármilyen jó szíve is legyen, lelkét nem emeli fel a képzőművészetek bármely remekének szemlélése sem. A szép- és jónak, mint két elvont, magasabb fogalomnak megvan az a sajátossága, hogy megmestresíti, ideálisabb teszi a vele foglalkozókat. Minél jobban átérzi ezeket a fogalmakat egy nő, lelke annál magasabban szárnyal, és annál nemesebben fog érezni és gondolkozni. Mivel pedig szelvényben használják a közmondást: „*Cherchez la femme!*” és mivel megbizonyították, hogy egy társaságban annál nagyobb a műveltsége, minél magasabb szellemű a központját képező nő: már csak társadalmi szempontból is kötelességünk lenne a magyar nők művészeti érzékét olyan nívóra emelni, hogy bátran következethessenek róluk egy egész nemzet műveltségére!

mányosság, de annak a derék államesélynek és valódi házasszeretnek a határait is, mely a politikussal soha nem felejti, hogy végre az ellen-séges táborban levők is nagy részben jórészt, meggyőződésből férfiak, a megtevészeteket pedig vissza lehet vezetni az igazság és joghoz, és végre még a tévútra vezető sírberek és cselszövő természetek is e haza gyermekei. Kikben a gyökerek ereje, melyek őket a magyar földhöz kötik, végre legyőzheti a gyomot, melyet szívükben elburjánzani engedtek. A kérdések-kérdése mundekek után nem az, hogy mit igért a korona a kabinetnek s ez mit fog használatba venni a megígértékből; a kérdések-kérdése az: vajlon a főrendiház huszonegyes többsége hazafi-s aldozatkészséggel megteszi-e azt, a mit tőle bár kemény, de alkotmányilag feltétlenül tisztá-harcesszközökkel, ha ma nem, hát holnap, ki lehet küzdeni.

A „*Pester Correspondenz*” illetékes oldalról nyert értesülései szerint Wekerle Sándor miniszterelnök által — ő felségének tartott előterjesztés után kétségtelenül biztosítva van, hogy a kötelező polgári házasságról szóló törvényjavaslatra vonatkozólag a korona valóban és a legsekélyebb mértékben meg nem ingott bizalommal van a minisztérium iránt és ez világos alakban kifejezésre is fog jutni.

A Wekerle-minisztérium tehát támaszkodva erre az örvendetes egyetértésre a koronával és támogatva a képviselőház imponans többsége által, rendelkezni fog mindazokkal az erkölcsi és gyakorlati politikai hatalmi tényezőkkel, melyek alkalmasak arra, hogy a főrendiház hazafias belátására való hivatkozás megújításánál a kötelező polgári házasságról szóló törvényjavaslat elfogadására kedvező döntést idézzenek elő.

Az összes törvényhozó tényezőek egyetértésének belyreállítását a lennforgó reformkérésben véréltakadó helyen nemesek a magyar állam legfőbb és tartós érdekeire tartják kívánatosnak, hanem a monarchia érdekeinek szempontjából is szükségesnek melynek a magyar állampolitika megbízható karakterében biztos támasza van.

### Házasságjogunk mai állapota.

A következő levél közzétételére kereltünk föl:

Mint-hogy kormányunknak a polgári házasságról szóló törvényjavaslatát a mi főpapjaink a főrendiházban leszavaztatták, kötelességemnek tartom, hogy saját életemből egy példát adjak át a nyilvánosságunk, vallásomnak vendédd.

1884. év nyarán nőm, kivel 24 évi boldog házasságban éltem, hosszas szenvedés után meghalt, maradt tőle 3 kiskoru leánygyermekem. Akkor virágzó üzletem lévén, újabb nősülésem elodázhatlan szükség volt.

Ugyancsak az év őszén el is vettem egy koromhoz illő özvegy nőt, kit jó hírű rokonai és ismerősei ajánlák. Azonban pár hó múlva új feleségem — először is kalapom után kapkodva — gyermekeimet és háztartásomat pedig sokalva, napról-napra „ilt hagylak”-kal fenyegetett. Én, ki e nőt soha sem szóval, — sem tettel bántalmazni képes nem voltam, — sőt mégakkor sem, mikor idős bányómat férjhezmenetele után halálos betegségében meglátogatni főlem megtöltöttem; derék võmet a házánál nem tűrte, ettől minden anyai segélyt megvont, võmet velem: két ellenségévé kovácsolt, — mindezt a házi béke érdekében, bár fájdalommal, de eltűttem.

Beteg leányom meghalt s így én rövid idő alatt két drága halottat sirattam, akiknek közeli sirjait csak loppal voltam kénytelen fölkeresni és hantjaikat ápolni, mert jó nőm megtudva e kegyeletes cselekedetemet, ilyen szavakkal illetett: „Csak járj a dögeidhez, ha kenyered nem lesz, azok majd adnak.” Rövid néhány hó múlva jó nőm elhagyott, gyermekeim s magam ismét magunkra maradunk. Most már, ha

a házassági törvény értelmében válópert indítok, ugy annak a hűlten nőnek, — ki egész életemet megrontotta, — azt a jogot adom meg azzal, hogy rögtön tartási díjat követel tőlem — tán egész életére, s kis vagyoncskámat teszem ki ezáltal a vesztélynek s ha vallásomtól válni nem akarok, ugy csakis ágytól asztaltól választhat el a r. kath. egyház.

Szerény háztartásom kényszerít arra, — hogy egy gondos háziasszonyt tartassak. — Sikertilt is egy áldott nőt házamhoz vállalni, ki már 8 év óta boldogítja a családi életemet; mert öten nő gyermekeimnek igazi édesanyja, házamnak hű öre, nekem hű gondozóm. E nő engem egy kedves tizgyermekekkel ajándékozott meg. Azonban a lelki nyugalom — a fő — hiányzik. Mert ha senki szememre nem lobbantja is, mégis azon tudat, hogy mostani boldog háziéletem nem egyéb mint val a házasság borzadály fogja el egész lényemet és undorral gondolkodom arra a jogtalanságra, — mely miatt az, ki életem alkonyát kedvessé tette és az a kedves gyermek, kinek ereiben vérem foly, — nevemet nem birhatják.

Kérem, nem-e ugy én, valamint szerettem áldozatait cogynak egy hűlten nő szeszélyeinek — és a jelenlegi házassági rendszernek?!!

Kérem továbbá: rom. kath. hitemet áldozzom-e föl azért, hogy szereteteimnek nevet adhassak, vagy pedig szereteteim, kiknek földi boldogságomat köszönhetem, egész életemre névtelen hagyjam? — Erre teletjenek azok a jó főrendiek, kik a jelenlegi kormányunk által előterjesztett üdvös polgári házassági törvényjavaslat ellen hajtóvadást tartottak.

Kérem végre: nem üdvösebb lenne-e ugy egyházunkra, — valamint sorsomhoz hasonló ezerre nézve, ha ilyen kényszerült törvénytelen életnek a polgári házasság által véget vetve, továbbra is vallásunk és egyházunk hívei maradunk?

Szerény nézelem, sőt meggyőződésöm az, hogy ki az előterjesztett házassági törvényjavaslat ellen kikel, — legyen bár egyházi vagy világi ember — az nemzetünk békejét és üdvös fejlődését gátolva saját vallását az a n y a g i érdekeknek szubordinálja.

H. J.

### Tollfuttában.

A böles francia államférfiu: Talleyrand, azt állítja, hogy az emberek azért vannak megáldva nyelvvel, hogy gondolataikat elittkolhassák.

Ez imponáló aforizma.

Mily diplomatikus, mily egyszerű felelet ez, ha valaki bennünket véleményünk nyilvánítására provokál! (Csodálom, hogy a polgári házasság javaslatánál nem citáltak: E felfogás szellemében egyszerűen mellette es ellene is lehetnek volna.)

En azonban, mint afele asszony (bevallom, hogy az vagyok, habár nem is irtartható igényt az „arany” jelzőre) nagy benső küzdelem után elhatároztam, hogy nemesek ezzel a megfelelő aforizmával, hanem az aposztrofálásra egészen nyíllan is fogok teletni.

Tesztem ezt azért, mert nagyon is feltűnő az a sarcasmus, melyet velünk folytonosan éreztetnek. Mit lehet azon annyira csodálkozni, hogy az asszonyok is kedvelik az aforizmákat? Talán azért, hogy a kiváló aforizmaknak művészete és frappans büvareje abban rejlik, hogy igen kevés szóban nagyjelentőségű bölcseséget találunk? Az asszonyok pedig nagyszabású böbeszédűségök da-







# ELSŐ NAGY-KANIZSAI GÉP- és KAZÁNGYÁR, VAS és ÉRCZÖNTŐDE Nagy-Kanizsán.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy **h e l y b e n**, a **Csengery-utcában** ujonnan épült **gépgyárunk** üzemét megkezdjük. — Bátorkodunk alább felsorolt gyártmányainkat, melyeknek szakszerű és pontos kiviteléről a teljes jóállást elvállaljuk, a t. c. közönség becses figyelmébe ajánlani:

<i>Korszerű stabil gőzgépek,</i>	<i>Tűpvezető készülek,</i>	<i>Dárdók, morzsolók,</i>
<i>Gőzmozgonyok, gazdasági és iparvállalatokhoz,</i>	<i>Vízartódnnyok,</i>	<i>Szecca- és reparáció-gépek,</i>
<i>Szivattyúk és fecskendők.</i>	<i>Vaskémények,</i>	<i>Ékek, Extirpátorok,</i>
<i>Sűrítő és sűrítő berendezések,</i>	<i>Malomberendezések és malomrészek,</i>	<i>Lókapák, habmozók,</i>
<i>Aspirató készülek,</i>	<i>Gőzcséplőgépek,</i>	<i>Hengerek és Boronák, valamint mindenféle gazdasági gépek és eszközök.</i>
<i>Előmelegítők,</i>	<i>Céplőgépek kezi és járgányhajtásra,</i>	
<i>Küzlömítvek (Transmissziók),</i>	<i>Járgányok,</i>	
<i>Gőzkazánok a legjobb szerkezetben.</i>	<i>Szabadalmazotti „Táttra” sorvelő-gépek (legújabb szerkezetű),</i>	

Minden e szakmába vágó, bármely javítások is a legrövidebb idő alatt a legjutányosabb áron elkészítetnek.

Kiváló tisztelettel.

## Hirschel Ede és Bachrach.

## Grand Hotel National Bécsben.

Taborstrasse. Régi birneves egyedüli nagy bécsi szálloda, hol sem a kiszolgálás, sem a világításért nem számíttatik semmi. — 200 szoba I forinttól felfelé. — Fürdők, távirda és telefon. Pályaudvarok és hajó kikötő állomások közvetlen közelben. Jutányos árak. Huzamosabb tartózkodásnál külön egyesség. On parle toutes les langues modernes.

Harhammer A.  
igazgató.

Mayer F M.  
üzletvezető.

Főnyeremény esetleg 500,000 márká

Szerencse-hirdetmény.

A nyereményesórt az állam kezekedik

### Meghívás!

az állam által garantizozott hamburgi nagy pénzsorsjáték **nyeremény-küldetésain** való részvételre, a melyen **10 millió 452,425 márkát** okvetlen nyereni kell.

Ezen előnyös pénzsorsjátéknak, mely rendszerint csak 100.000 sorsjegyet tartalmaz, nyere-ményi a következők:

A legnagyobb nyeremény esetleg 500,000 mka.

Jutalom 300,000 márká.	56 ny. á	5000 m.
1 nyer. á 200,000 m.	108 ny. á	3000 m.
1 nyer. á 100,000 m.	253 ny. á	2000 m.
2 nyer. á 75,000 m.	6 ny. á	1500 m.
1 nyer. á 70,000 m.	758 ny. á	1000 m.
1 nyer. á 65,000 m.	1237 ny. á	500 m.
1 nyer. á 60,000 m.	31 ny. á	300 m.
1 nyer. á 55,000 m.	120 ny. á	200. 150 m.
2 nyer. á 50,000 m.	33950 ny. á	148 m.
1 nyer. á 40,000 m.	7992 ny. á	127, 100, 94.
5 nyer. á 20,000 m.	10848 ny. á	67, 40, 20.
3 nyer. á 15,000 m.	egészben	55,400 nyer.
26 nyer. á 10,000 m.		

a melyek néhány hónap alatt 7 részben *biztosan* eldöntetnek.

Az 1 főnyeremény kitesz 50,000 márkát a 2. osztályban 55,000 m. emelkedik, a 3-ikban 60,000 m., a 4-dikben 65,000 m., az 5-ikben 70,000 m., a 6-ikban 75,000 m., a 7-ikben 200,000 márkára és a 300,000 márkás jutalommal esetleg 500,000 márkára.

Az első nyereményhuzásra hiv. megállapított ára az egész eredeti sorsjegyeknek csak 3 frt 70 kr. a fel 1 frt 85 kr. a negyed 1 frt 95 kr. beleértve a német birodalmi bélyeget.

Minden résztvevőnek a huzás után felszólítás nélkül azonnal megküldöm a hiv. sorsol. jegyzeket. Az állam czimerevel ellátott sorsolási tervet, a melyből a 7 osztály nyere-ményeinek betéte és elosztása látható, előre ingyen szétküldöm.

A nyereménypénzek *kifizetése és szétküldése* az érdekeltek részére pontosan és szigorú elhallgatás mellett közvetlenül általam történik.

Megrendeléseket postautalvány vagy levél útján kérek. E végből a megbízásokkal, a huzás közelsége miatt — lehetőleg azonnal, de legkésőbb folyó évi június 23 ig forduljon bárki bizalommal.

**HECKSCHER JÓZSEF**

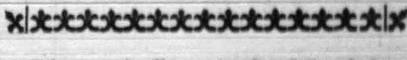
bank- és váltó-irodájához **HAMBURG.**



### Építési telek eladás.

A helybe*i* **ujvilág** utcában, egy **520 négyszögöl** terjedelmű **üres építési telek** eladó.

Tudakozódhatni: **Eötvös-tér: 524.** szám földszint. 123. —



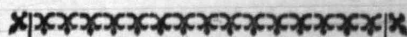
(Zalamegye) **Szepetnek községben** rendszeresített állandó menedék házhoz

egy **óvnő** részére

évi **184** frt fizetés, és **szabadlakás** javadal-mazás mellett a pályázat **f. é. jun. hó 18. délelőtt 9 órára** kitűzetik. A pályázni óhajtok kérvényeiket Szepetnek község bí-rájához kéretnek a fenti időig beadni.

Kelt Szepetnek, 1894. évi május hó 30

**Szepetneki iskolaszék**



## KLYTHIA ZSIR HAJPOR

a bőr szépítésére és simonítására,

legelőkelőbb öltözéki, hál és társalgó hajpor,

— fehér, rózsaszín. és sárga —

— vegyileg analizált és ajánlva **Dr. Pohl J. J.** cs. kir. tanár által Bécsben. —

325

Elismerő levelek következő urnóktól:

- Wolter Sarolta**, cs. kir. udv. színháznál Bécs.
- Beeth Lola**, cs. kir. udv. opera énekesnő Bécs.
- Schlager Antónia**, cs. kir. opera énekesnő Bécs.
- Pálmay Ilka**, színésznő a cs. kir. szab. színháznál Bécsben.
- Odilon Helena**, színésznő a német népszínháznál Bécsben.
- van Dyck Ernő** cs. kir. udv. opera énekes Bécsben, stb.

Egy doboz ára **1 frt 20 kr.**

Utánvétellel vagy az összeg előleges beküldése után küldetik. —

**Kapható a legtöbb illatszer-, gyógyszer kereskedésben és gyógyszertárban.**

**Taussig Gottlieb**

Hümm öltözéki szappan és illatszer-gyáros.

FŐKARTÁY: **BÉCS, I. Wollzeile 3.**

ASSICURAZIONI GENERALI 1893. ÉVI MÉRLEGE.

Nyereség- és veszteség-számla az A mérleghez (1893).

BEVÉTEL.

KIADÁS.

Main financial statement table with columns for 'A tétel neve', 'Csoport', 'Vagyons', 'Összes', and 'A tétel neve', 'Csoport', 'Vagyons', 'Összes'. It details income and expenses for the 1893 insurance year.

Nyereség- és veszteség-számla a B mérleghez. — Életbiztosítási osztály (1893).

Secondary financial statement table for the life insurance department, following the same structure as the main table, detailing specific income and expenses.

VAGYON.

Az ASSICURAZIONI GENERALI vagyonállása 1893. december 31-én.

TEHER.

Balance sheet table with columns for 'Folyó szám', 'A tétel neve', 'A', 'B', 'ÖSSZESEN', 'Folyó szám', 'A tétel neve', 'A', 'B', 'ÖSSZESEN'. It lists assets and liabilities as of December 31, 1893.

A cs. kir. szab. Assicurazioni Generali központi igazgatósága Triestben: Besso M., Dr. Camillo Bozza, Báro Bruck Otto, Dr. Cahabi R., Báro Mörpurgo József, Segré V.

Magyarországi vezérigynökség, Budapesten, Dorottya-utca 10. sz., az intézet saját házában.

Bővebb zárszámadási felentések az alanti főigynökségnél kaphatók. — Ugyanott felvilágosítások a legnagyobb készséggel adának és élet-, tűz- szállítmány- és üvegbiztosítások az Assicurazioni Generali, jégbiztosítások a Magyar jég- és viszombiztosító-részv.-társaság baleset elleni biztosítások az Első o. ált. baleset ellen biztosító-társaság számára a legelőnyösebb feltételek és legolcsóbb díjak mellett fogadtatnak ej.

A nagy-kanizsai főigynökség:

Schertz és Engländer.

